ESTA ELISEHD 1872. NO. 20645 THE SHUN PAO SHANGHAI, THURSDAY SEPTEMBER 18, 1930

申報

中華民國十九年
九月十八日星期四
外埠四大張 本埠另加增刊二大張
今日本報售大洋四分
第二萬零六百四十五號
中華郵政特准掛號立券按照總包特別優待寄送之報紙

中央信託公司

本公司創設於中華民國十年資本國幣三百萬元歷年公積國幣廿一萬元經營各種業務如左

信託部 代理買賣房地產及有價證券兼辦其他各種信託業務

銀行部 辦理定期存款活期存款放款匯兌押匯貼現其他各種商業銀行業務

儲蓄部 辦理定期儲蓄活期儲蓄零存整付整存零付等儲蓄業務

保險部 辦理水險火險業務

保管庫 出租保管箱並辦理露封保管

堆棧 在西藏路橋西首光復路四十九號面臨蘇州河交通便利

如蒙光顧無任歡迎 地址北京路九十八號 電話六〇四〇〇 電報掛號一一三五

CHINA EDITION *of* Standard MacMillan (N.Y.) Textbooks

麥美倫教科書 中國專用版本

全部出齊　瞬將售罄　惠購請速

麥美倫教科書之中國專用版本，自經本館發行以來，能使全國學生於購讀原版西書時，不致感受金價騰貴之壓迫。教育界認此舉足以輔助教育，熱烈贊助，深爲感幸。用特益自奮勉，竟能超過原定計劃，將全部七十餘種二十餘萬册在本屆開學前，趕釘出版。全書在美國印刷，紙張版式與原本絲毫無異。前承各校預訂及目前陸續採購，業已銷行將盡，(全書售完者於書名前加 * 符號)現在存書無多，各校有未及採購者，尙祈即行賜洽爲荷！

照美金原價 減少 1/3

English

English	美金原價
LEIPER: New English Grammar	G $1.20
THOMAS, MANCHESTER & SCOTT: English Composition for College Students	2.00
CANBY & OPDYKE: Good English, Book 1	1.60
„ „ „ „ „ Book 2	1.60
ASHMUN: Modern Short Stories	1.75
BREWSTER: Book of Modern Short Stories	2.25
NEILSON & THORNDIKE: History of English Literature	1.60
SNYDER & MARTIN: Book of English Literature	3.50
SCOTT & ZEITLIN: College Readings in English Prose	2.00
DEFFENDALL: Actual Business English & Correspondence (complete)	2.25
SAUNDERS: Effective Business English	3.00

Mathematics

Mathematics	
CURRIER & WATSON: General Mathematics	3.50
GOFF: Self-proving Business Arithmetic	1.60
KELSO: Arithmetic for High Schools	1.40
BOCHER: Introduction to Higher Algebra	3.00
*DAVISSON: College Algebra	2.00
HALL & KNIGHT: Algebra for Colleges & Schools	1.60
HARDING & MULLINS: College Algebra	2.25
LOVE: Analytic Geometry	2.50
SCHULTZE, SEVENOAK & SCHUYLER: Plane Geometry	1.20
„ „ „ „ Plane & Solid Geometry	1.60
„ „ „ „ Solid Geometry	1.20
ROTHROCK: Elements of Plane & Spherical Trigonometry, with tables	2.20
FINE: Calculus	3.40
LOVE: Differential & Integral Calculus	3.00
OSGOOD: Advanced Calculus	6.00

Natural Science

Natural Science	
HEGNER: College Zoology	3.50
PEABODY & HUNT: Biology and Human Welfare	1.68
SMITH & OTHERS: Textbook of General Botany	3.75
WOODRUFF: Foundations of Biology, Revised 1930	3.50
ADAMS & JOHNSON: Elementary Laboratory Experiments in Organic Chemistry	1.90
HOLMES: General Chemistry, Revised 1930	3.50
BLACK: New Laboratory Experiments in Practical Chemistry	1.00
BLACK & CONANT: Practical Chemistry	1.80
CONANT: Organic Chemistry	2.60
BRINKLEY: Principles of General Chemistry	3.50
BRINKLEY & KELSEY: Laboratory Manual to General Chemistry	1.50
Noyes: Qualitative Chemical Analysis	2.25
TALBOT: Quantitative Chemical Analysis	2.25
BLACK: Laboratory Experiments in Practical Physics	1.12
BLACK & DAVIS: New Practical Physics	1.64
CASWELL: An Outline of Physics	4.25
CREW: General Physics	4.00
SPINNEY: Textbook of Physics	3.75

Social Science

Social Science	美金原價
FAIRCHILD: Elements of Social Science	G $1.68
ELY: Outlines of Economics, Revised 1930	3.00
ELY & WICKER: Elementary Principles of Economics	1.68
FAIRCHILD, FURNISS & BUCK: Elementary Economics, Vol. 1	2.50
„ „ „ „ Vol. 11 (1930)	2.75
KINLEY: Money	2.25
OGG & SHARP: Economic Development of Modern Europe	4.00
HANEY: History of Economic Thought	3.50
PLEHN: Introduction to Public Finance	2.60
BEARD: American Government & Politics	3.75
HOLT: Elementary Principles of Modern Government	3.50
MOON: Imperialism & World Politics	3.50
MUNRO: Government of American Cities	3.50
OGG: Government of Europe	3.90
BLACKMAR & GILLIN: Outlines of Sociology, Revised Edition	3.00
GIDDINGS: Studies in the Theory of Human Society	3.00
HANKINS: Introduction to the Study of Society	4.00
BAYS: Business Law	1.40
HERSHEY: Essentials of International Public Law & Organization	4.75
KING: Elements of Statistical Method	2.00
SECRIST: Introduction to Statistics	4.00

History

History	
HAYES: Political & Social History of Modern Europe, Vol. II	4.00
„ „ „ „ „ „ „ Vol. I	3.25
HAYES & MOON: Modern History	2.20
„ „ „ Ancient & Medieval History	2.20

Psychology

Psychology	
GATES: Elementary Psychology	2.60
„ Psychology for Students of Education, 1930	2.25

Education

Education	
THORNDIKE & GATES: Elementary Principles of Education	1.60

Commercial Science

Commercial Science	
HANEY: Business Organization & Combination	2.90
ESCHER: Foreign Exchange Explained	1.75
GRIFFIN: Principles of Foreign Trade	3.00

French

French	
LAMB: Inductive French Grammar	1.08

麥美倫圖書公司編印
商務印書館發行

商務印書館出版

甘地

少年史地叢書

羅曼羅蘭著 陳作樑譯述

一册 定價五角 郵費一分

甘地(Mahatma Gandhi)爲印度獨立運動之領袖，本書以同情之眼光，描寫甘地之事略、精神及品格。原著者法國羅曼羅蘭氏，文名早著。彼以西方文人之妙筆，歷述東方偉人之奇事，益能使讀者發生東西文化交流之感。我人以之作偉人傳記讀，或作純粹之文藝作品讀，皆無不可；而留心印度國民運動者，當更以一睹本書爲快。

史學概要

盧紹稷著

一册 定價六角 郵費二分半

史學係研究歷史眞理之學，爲現今學校必不可少之學程。本書先論何謂歷史?何謂史學?次述中國史學史與西洋史學史，次論史學與科學之關係，歷史研究法，並敘及史學之流派，末述史家之修養，主旨在指導讀者以史學之常識，並指示研究歷史之門徑。敘述簡明，議論精當，極便初學。凡教學高中或大學「史學概要」者，固可採爲教本，即研究歷史者亦足資參考也。

盧紹稷編 三民主義教育法 一册定價五角

商務印書館啓

虎標萬金油半價發售

△期限一月……自九月十八日起至十月十七日止

△特價發售……原價每打大洋一元八角減售大洋九角不再折扣

△各界同胞之衛生顧問……代理商家之大好機會

本堂虎標萬金油。風行世界。遐邇知名。治病神效。早已有口皆碑。祖國內地貧寒同胞。尤視爲安生立命之第一要品。前次曾寄贈十大箱交由上海華洋義賑會代運豫陝甘等省災區分給被災病戶。旋接義賑會復書。謂果然藥到春回。救活災黎無數。並請再贈大宗以資普濟云云。即此可見萬金油爲國內平民所急切需要者矣。惟近來銀賤金貴。影響滙水。致藥價增高。平民苦之。國內各處代理商及購用者。多函商本堂。將此油減價發賣。本堂主人以各方來函情詞懇切。故本慈悲爲懷之素願。決將本堂新製鐵盒萬金油。忍痛犧牲。半價發售。以期普及。凡滬港汕厦平津及內地各處。均得享受此項半價利益。（南洋各屬不在此例）減價期以一個月爲限。由九月十八日起至十月十七日止。在減價期內。均須現欵交易。外埠郵購。以郵戳日期爲憑。各代理家及經售處。均請注意及之爲荷。再本堂上海只此一家。別無分行。惠顧諸君。認明猛虎商標。庶不致誤。

虎標永安堂啓

上海北四川路老靶子路口 門牌一三三七號 電話四二七三六

凱旋

敝廠總發行所門市部開幕大減價以來營業擁擠不堪結果非常圓滿旗開得勝

敝廠幸得奏凱旋之歌深謝各界熱忱的厚愛

新的貢獻

安祿軟呢質地純潔不易起縐爲製西裝國民裝童裝之極好衣料抵制舶來呢絨之唯一替代品是敝廠的新貢獻採用國貨服裝者請注意每碼七角

安祿棉織廠門市部 南京路石路口・電話一〇九〇〇

電光牌

註冊商標 完全國貨

著名毛巾 額定三百箱

酬答多年批客

廉價發售

價目

五號高字巾每打重廿二兩祇售實銀一兩一錢

七號照字巾每打重廿四兩祇售實銀一兩一錢七分

十一號特別巾每打重三十兩祇售實銀一兩五錢

秋涼要品

晚間睡衣

質地柔軟溫暖 以免玉體受寒

樣式顏色美觀 秋季購備一件

印花被單

五彩單色都有 秋季床上佳品

顏色顯明雅麗 大小尺寸皆備

各種布疋

花顏濃艷淡雅 士女相宜衣料

二樓陳例布疋 布質柔軟堅固

國貨西裝

青年服裝最宜 養成儉德習慣

原料柔軟不縐 表示愛國精神

注意

廉價・贈品・日期無多

南京路 石路西

上海三星棉鐵工廠謹啓

榮華照相館贈送美術照半價券

各界函索面索均可存券無多欲索從速地址北四川路虬江路口電話四五一三九

汽車胎漲價通告

自九月十六日起

各種外胎及裏胎漲價一成

各種實心胎漲價一成半

鄧祿普橡皮公司　美國橡皮公司

固特異橡皮公司　咪吃蘭橡皮公司

發施登橡皮公司　古德立橡皮公司

開利橡皮公司　興成洋行（康的能得爾車胎）

費斯克車胎出口公司

招商局 船期

江華快輪 准於九月十八日（星期四）晚開 往長江各埠
新江天快輪 准於九月十八日（星期四）下午五時開 往鎮海寧波
新銘快輪 准於九月十九日（星期五）上午七時開 往煙台天津

本輪電話一三二六五號

瑞平輪船

歲修工竣 定於陽曆九月二十日 陰曆七月廿八 開往 瑞安 平陽 班期照常 此佈

船泊大達八號碼頭 南市電話二二七八

船內侍役週到 統艙亦搭女客 請臨外灘四號木公司客票間接洽

滬興商輪公司啓

昌興公司 日本皇后船

二萬九千噸 准九月廿一日禮拜一 由滬直放香港 兼往小呂宋

上海四馬路 光華書局

大廉價

（一）本局出版書籍一律八折。
（二）代售外版書籍一律九折。
（三）凡一次購滿五元者，除上述折扣外，再打九折。
（四）同業現款批購，本版書籍一律六五折，惟六十元起碼。印有詳細章程，承索即寄。
（五）讀書會會員購買本版書籍一律七折。
（六）讀書會會員購買外版書籍一律八五折。

特別便宜的書籍

本局門市部內設有特別廉價部。稍有污損之新書數百種，原售價者，現售特價，從一折至六折不等，種類甚多，逐日更換，任意選購。今日又有新書多種列入廉價，諒必為顧客樂購也。

光華讀書會徵求會員

凡讀者（諸君）欲得讀書「經濟」「便利」的利益者，務請從速加入「光華讀書會」。光華讀書會是為謀諸君讀書上的經濟便利而設立的。光華讀書會能使諸君在無形中得到讀書的利益。加入光華讀書會可以讀到良好的書和廉價的書。加入光華讀書會簡直可以說是有百利而無一失。光華讀書會現已改訂新章程，詳細章程，承索即寄，會員利益較前更厚。

贈送最新圖書目錄

本局出版名著三百餘種，寄售各種書籍雜誌三千餘種，編印目錄一厚冊，詳細說明，印刷精良，裝訂美觀，現已出版，凡蒙郵索，無任歡迎。

最近出版新書：

書名	著譯者	實價
藝術論	魯迅譯	七角五分
戈理基文錄	魯迅編	八角
藝術論集	李朴園著	八角
新興文學概論	顧鳳城著	一元三角
煤油（辛克萊著小說）	易坎人譯	三元
哨兵（長篇）	杜衡譯	一元
未婚夫（小說）	餘彩譯	三角
茵夢湖（小說）	郭沫若著	二角
某夫婦（小說）	李白英譯	三角半
近代名小說述略	張威廉譯	三角半
社會主義底基礎	巳克譯	一元二角
新聞紙研究	後藤武男著	七角

全國唯一的渴望的 日語翻譯辭典 出版了

編輯者 鄒雲瀚　校訂者 山田儀四郎
實價二元　郵費八分

中國人學日語便宜之處，就是日文中十居八九是漢字，但是日文漢字中有：新字，熟語，特別名詞，熟語動詞，形容詞等，使國人殊難等味。本書將上述難解漢字，難解語句，完全羅列無遺，逐條作詳細之解釋，並於書首附有發音自修表，動詞活用表及其用例，形容詞活用表及其用例，助動詞活用表，助詞用例及音便之說明。凡未學日文者，手此一篇，即可無師自通，已學日文者，手此一篇，亦可免上述之種種困難。全書約三十萬言，用上等道林紙，照五十開袖珍版式，精印成書，布面精裝，形式優美，內容充實，校訂詳審，

總發行所 上海新宇宙書店 北四川路五六〇號
特約代售處 四馬路開明書店

開明英文選註

KAIMING ANNOTATED ENGLISH TEXTS

本書專為初中三年級以上課室講授及學生自修之用。先出五十種，均係歐美名文，在西方為家絃戶誦之作。並請王文川先生加極詳明之註釋。茲舉其特色如下：

(1) 體裁完備　小說，劇曲，論說，散文，詩歌，各種文字，無不具備，所選均係名作。既便選授，尤足供個人揣摩。
(2) 註釋詳明　不僅單字短句，均註極適切之譯義；且於文法上及實用上，詳為示例，可使學者豁然貫通。
(3) 取用便利　每篇自四頁至十餘頁，可自由選用。各篇裝成小冊，不致散失。如選用較多，仍可合裝成冊。
(4) 定價低廉　用十 point 字排，瑞典紙印，每頁三百餘字，每冊定價分二分三分四分三種，低廉無比。

開明書店發行
上海四馬路九五　電報掛號七〇五四
北平楊梅竹斜街　廣州惠愛東路

英文民族週刊

The Chinese Nation

第一卷第十四號

定價　每期二角　全年七元　國外十元　郵費在內

要目
社評　三巨頭之北方偽政府　裁釐問題之價值　上海租界水價之增加　印度青年大會請求發記　中英間之重大意義　討逆之取消領判權　上海人力車夫所受之壓迫
特著　中國文化對西方之貢獻　鮑靜安　中國災荒之原因　黃慶檔　旅順大連亟應收回　Rose Leibrand

經售處　各省商務印書館　各大書坊
發行部　上海九江路一號C字四樓

上海四馬路中 徐勝記橡皮印局

擇於國曆九月二十二號正式開張

發行所　畫片開幕露佈

發行　精緻美女大片　四副最新屏條　五彩戲片　大小萬國旗

上海市教育局立案 培明女子中學通告

本校小學業已開學，中學定於四號上課，現因遠道學生紛紛來函要求入學，本校為顧全學生前途計，得於十號以前來校報名受試　戊A2860

民導中學開學通告

本校定於本月十八日起開始繳費及註冊，二十日開始上課，各級尚有餘額，凡有相當畢業文憑及轉學證書成績單者可得免試入學　校址武定路（膠州路口）一百卅號　十路公共汽車在膠州路下車　一二路電車在赫德路下車均可達

新華藝術專科學校 添辦彫塑系 續招新生

本校鑒於彫塑之為時代需要，經校務會議決從本學期起添設彫塑系，請張辰伯先生任主任，並請江小鶼、潘玉良、高士英、張充仁諸先生擔任教授，即日起開始報名，隨到隨考，本月二十二日起授課，章程函索即寄。又原有各系（國畫系、西畫系、音樂系、藝術教育系、女子音樂體育系）尚有餘額，仍可報名投考。

校址上海斜徐路打浦橋堍　校長俞寄凡

亞陸中學 招男女生

現遵教育局規程由校董會呈請立案，特增設校舍一座，添招新生，有文憑成績單轉學暨保送書者免試　十九路電車十路公共汽車均可直達

年級　高中初中各級
報名　即日起遠道可通函辦理
考期　現已上課隨到隨考
免費　家計清寒經本校查實得免費減學費
詳章　附郵四分索閱
校址　卡德路口新閘路榮塲西首三路十六
校董　胡樸安　何世楨　何鑒晉　何世枚等
主席　吳經熊
校長　謝仿林

戊A2904

中央汽車學校 續招新生

（班次）高級機械班　初級機械班　附設修理速成班　駕駛修理速成班　駕駛速成班及駕駛訓練班
（程度）高級機械班須中學畢業或有相當程度者　初級機械班須高小畢業或有相當程度者　附設速成班及駕駛訓練班隨時均可入學
（報名）即日起九月卅日止　（考期）隨到隨考　（考試科目）高級班國文數學物理　初級班國文算術理科　各級詳章函索（外埠附郵四分）即寄

上海法租界貝勒路七五九…七六一號

戊A7095

上海齒科醫學院續招新生

（學額）一年級尚餘十名男女兼收（程度）中學畢業（報名）即日起（考期）九月廿七日（開學）十月一號（索章）附郵票五分向四川路四十號本院籌備處索閱

發起人　黃炳基　胡郁基　徐俊民　鄭富灼　李元信　陳實智　歐　徐少明　徐坤和　樂經甫　高軼群　徐卓榮　顏福慶　伍連德　劉瑞恆

戊A5226

各營造廠注意

本廠專收華商上海水泥公司出品之象牌水泥空木桶，其桶有底無蓋，桶板箍毫無損壞者，每只大洋五角（即大洋一元買空木桶兩隻），由本廠自行來前收取，倘能送到本廠，另再貼車力每只小洋一角，無論多少，儘量收受，倘有多數者，請信知照本廠，當即派人來前接洽（通信處南市董家渡協盛和煤號轉）

龍華項家宅魏鴻記木桶廠啓

上海日夜銀行 十週紀念廣告

優待存戶

優待辦法……（一）存款加息……（二）贈品助興

溯本行開幕於辛酉年七月七日，扣算至本年國曆八月三十日，適逢十週紀念之期，念自十年以來，本行之營業，日見繁興，本行之基礎，日臻鞏固；並已先後在浙江路及北四川路，設立分行兩處，本行同人欣幸之餘，亟思有以酬答惠顧諸君之盛誼，爰定於八月三十日起至九月三十日止，一個月內為紀念期，紀念期內，定有優待存戶辦法兩種，總分各行一律辦理，所有優待辦法，分列如下：

▲存款加息▼

凡於紀念期內，向本行存入定期存款一年以上者，其利息除照本行所規定之息金外，再行額外加給半厘。

▲贈品助興▼

凡於紀念期內向本行存款，除上列加息外，並各有種贈品，其存款一年以上，存數滿洋一百元或銀一百兩者，贈最時式小號紀念皮夾一只（男女用式樣均有）或稱美香烟盒一只，兩種之中，任擇一種；存數滿洋二百元或銀二百兩者，贈大號紀念皮夾一只或紀念化粧品一盒或香烟盒二只，三種之中，任擇一種；存數多者，每盒贈品遞加。

注意

上開額外加息半厘辦法，下列四種存款，不在此例：一、逐月付息存款；二、六年劃本利存款；三、每月存入五十元，六年期滿，可得本息五千元；四、每年存入一千元，九年期滿，可得本利三萬元；以上四種存款利息已逾格優異，故雖在紀念期內存入者，息金無從再加，惟存數滿洋百元或銀百兩者，贈品照贈。

總行 愛多亞路　分行 浙江路寧波路口　北四川路虬江路

中南銀行

總行上海漢口路七號　電話各部辦事室六六一八一　國外匯兌室一三〇九九
分行　天津　漢口　廈門　南京　北平

業務　專營國內匯兌各種存款　現款抵押放款保管等業務
國外匯兌部　辦理國外各埠匯兌兼收金幣存款代客買賣金本公債代取本息佣金克己
儲蓄總部　辦理各種儲蓄存款除普通定期活期整存零付零存整付外下列兩種尤稱便利（一）整存整付本利蓄計分五元至一千元六種（二）特種零存整付無時期拘束及款數限制
保管箱　保藏堅固收費極廉
中南鈔票　特設四行準備庫專辦鈔票發行及兌現事宜
電報掛號　中文一五一二　英文 [illegible]　總分行同

買一瓶送一瓶之通知

只限本埠

誠啟者國曆九月十五日為神功濟衆水出世足足三十年之期由是日始至九月二十四日止凡賜顧者買一瓶敬送一瓶以報多年賜顧之高厚每客以五百瓶為限在上海南京路二四九號本批發所出售特此奉聞

始創製造神功濟衆水人施德之謹啟

戊A2392

新開 天元祥綢布莊

明日大開幕　特別放盤

◎地址浙江路老垃圾橋南堍

五週紀念 寶元祥洋布莊

明日起大減價　三十天

◎地址浙江路偷鷄橋北首

立興祥記
同綢緞洋貨局

改造舖面　舉行特別大廉價

存貨山積　有非常新穎的花色　儲大賤賣　是意想不到的機會

◎地址小東門中華路口

小東門民國路 立揚

綢　緞　洋　貨

九月二十日起

真毛葛　旗袍料　每件二元四角
真毛葛　男衫袍料　每件二元九角

大減價

每人限購一件

幸勿失此良機

乙A5879

三馬路石路口 振大靜記綢緞局

購辦衣料之好機會！

行將遷移新屋　花色應有盡有
舉行存貨賤賣　□歡迎參觀□

本局經營以來已歷十有餘載專銷國產綢緞歐美呢絨深荷各界贊許著譽社會茲為擴展營業起見原有房屋不敷應用特在四馬路石路轉角定建高大洋房擴大規模特於遷移之先舉行存貨大賤賣以答賜顧諸君盛意務希光臨採購為幸

明星影片公司開攝啼笑因緣啓事

本公司於九年之間採取文藝作品攝成電影者計有廿餘種尤以「空谷蘭」「梅花落」「白雲塔」「桃花湖」「四月裏」成績最佳深得國內外觀衆贊許茲本各界來函要求攝製新聞報快活林所刊張恨水先生名著「啼笑因緣」人選已定即日開拍ミ分前後兩部計長二十大本先此露佈即希 公鑒

張石川導演 張恨水原著 嚴獨鶴編劇
胡蝶 夏佩珍 鄭小秋 蕭英 主演
啼笑因緣

江灣賽馬

國歷九月二十日及廿七日（星期六）及下星期六本會舉行第一六四期賽馬准下午一點鐘起賽各賽十一次會員搖彩票自本期起每次發行套頭票自一號起至五百號每天每張售洋五元十五元可向靜安寺路一二六號本會預購特此佈告

萬國體育會啓

最完備—最新穎—儀器◎文具大商店

益新教育用品社

遷入新屋 擴充營業

門市部 批發部 大廉價兩月

▲發行所新屋上海四馬路中市第四八三號三層樓洋屋 ▲電話第一九四四六號

九月十六日開幕—比衆便宜
貨物三千餘種・大廉特廉

自來水筆 鋼筆 鉛筆 毛筆 信封 信紙 墨水 洋抄簿等等
繪圖儀器 音樂器械 體育用具 美術用品

本社創業九年自製各種國貨運銷歐美出品物美價廉在社會上已有相當聲譽茲因擴展營業範圍遷入原址對門新屋特將全部貨物廉售兩月敬請 惠臨選購

▲製造廠上海愛而近路一九號洋屋 ▲電話四四六七一號

甲A 2897

怨訃不週

先考子均府君於國曆六月廿三日壽終滬寓正寢茲擇於九月十八日成主十九日領帖二十日發引扶櫬回甬安殯除訃告外恐未週知特此報聞

棘人嚴智多 珠 智桐 實 智壽 泣血稽顙

中國鹽稅與鹽政

著者田斌

書分三編七章洋洋二十萬言欲明瞭中國數千年來鹽稅與鹽政情形者不可不備

一冊定價八角八折出售函購郵票九五折寄費加一

寄售處 商務印書館

中華書局

莊子集註稿本

阮毓崧著 全四冊二元

莊子書向稱難讀，後之註釋者，非偏於釋理，卽偏於論文。卽清代小學家自王念孫以至俞樾，會偶引其文，以通訓詁，但皆未註其全書。阮次扶先生，生平好治莊子書，有所得，輒筆之於其讀莊雜志。近更融會全書，輯為莊子集註一書，其所摭古人釋莊子者之言，殆達四十家，取精用宏，誠治莊子者之必讀之書。本局茲覓得其手鈔稿本，因亟縮印公諸同好，愛讀莊子書當必以先覩為快也。

（1214）

中央軍克復臨潁◉中日電信會議開幕◉柳州桂軍陸續向桂林撤退◉（以上見要電）日樞府精查委員會可決海約案◉國聯議會補充非常任理事◉（以上見國際要訊）市政府籌募關稅庫劵借徵房租兩月◉（見本埠）

命令

國民政府十六日令、㊀行政院院長譚延闓呈、據湖北省政府主席何成濬呈稱、民政廳科長方徵麐鄭[illegible]周八龍等另有任用、請免本職、應照准、此令、㊁行政院院長譚延闓呈、據湖北省政府主席何成濬呈請、任命傅向榮王式・黃歷源為湖北省政府秘書處秘書、陳鵠人賀究青李藩謙左斃民為湖北省政府秘書處科長、孫珩張綱李醒塵為湖北省政府民政廳科長、孔琥程痲留王汝翼為湖北省政府財政廳秘書、王崇謙譚炳文賀錫璋劉承榮為湖北省政府財政廳科長、劉亞平朱心佛為湖北省政府教育廳秘書、尹元勳羅良鑄為湖北省政府教育廳科長、萬聯揚盧廣銘為湖北省政府建設廳秘書、李經世李藩昌卓超朱樹馨歐陽保眞為湖北省政府建設廳科長、劉誠熙歐陽嚴為湖北省政府建設廳技正、應照准、此令、

國民政府十六日令、㊀茲制定國府整理招商局暫行條例、公布之、此令、㊁茲制定參謀本部陸海空軍駐外武官條例、公布之、此令、

國內要電

平隴兩路 軍事續有進展
中央軍昨晨克臨潁 平漢線馮軍總退却 楊虎城部佔領龍門

【漢口】官息、中央十七晨克臨潁、已入城、（十七日專電）

【漢口】平漢中央縱隊十七由小商橋過臨潁攻許昌、與左右翼齊頭並進、禹縣登封殘敵、聯絡斷絕、張治功・范承章・王凌雲・三部各約一師、均聽候改編、張任二十九軍軍長、據劉峙談、十日內可下鄭汴、平定全豫、（十七日專電）

【漢口】何成濬電省府、㊀徐軍主力向尉氏、一部在鄢陵、干振部在繳械中、㊁夏軍攻佔洧川西南各要塞、主力正攻洧西南關、與吉鴻昌部激戰、㊂中央軍進出禹縣以東地區、已佔白沙告城之綫、各路分向汴鄭洛進展、（十七日專電）

◎漯河 中央軍第四縱隊、十六晚已過密縣新鄭之綫、正協同劉茂恩部、向鄭州進擊、（十七日專電）

◎漯河 楊虎城部十七晨佔領龍門、（十七日專電）

【漢口】軍息、平漢正面馮軍、十六晚總退却至許昌、我第三縱隊、已佔領密縣、向紂城柏亭進展、右翼各軍、已進抵尉氏、聯合東路軍、圍攻開封（十七日專電）

【漢口】三軍團留守處公布、何成濬親率徐源泉・夏斗寅・蕭之楚三部、圍攻通許洧川尉氏、岳維峻容景芳、十七將許昌殘敵、完全繳械、（十七日專電）

【徐州】軍訊、我平漢線右翼軍克扶溝後、已向開封挺進、（十七日專電）

【徐州】路訊、蘭封南側中央軍、與敵激戰、已破敵外防線、準備圍城攻擊、連日戰事甚烈、（十七日專電）

【徐州】兵站總監部調第一二兩衛生列車、出發前方、（十七日專電）

【徐州】軍訊、中央飛機每日出發轟炸敵軍、敵後路動搖、（十七日專電）

【徐州】路訊、隴平兩綫戰事日烈、惟激戰點均在路綫側面、（十七日專電）

【南京】歸德電、第十二師金漢鼎部、十五午佔領考城、敵紛紛渡河潰退、即續向蘭封開封挺進、（十七日專電）

【南京】大道耐電、徐源泉部連克扶溝・尉氏、現已抵朱仙鎮、（十七日專電）

【南京】周佛海十七電京、謂前方消息極佳、（十七日專電）

【南京】軍息、困守和尚橋之敵、十五晚向新鄭撤退、和尚橋十六晨為我軍完全收復、許昌之敵、歸路已斷、平漢右翼先頭部隊、十五晚達龍門、刻向洛陽急進中、孫良誠宋哲元等部紛來投誠、刻正接洽收撫、（十七日專電）

【濟南】石友三部已有四旅退黃河北岸、（十七日專電）

【南京】徐州十六日電、軍訊、蔣令隴平間全綫中央軍、一致總攻後、以重砲飛機鐵甲車同時掩護、挑各軍義勇健兒為前鋒、大隊則分向杞縣通許蘭封長葛洧川新鄭各處敵陣猛衝、重疊區還、敵軍純以血氣義奮衝鋒、馮軍則依賴大刀炸彈手提機關槍頑抗、十四十五兩日、國軍以重兵由隴海左翼進攻、不避砲火、前仆後繼、卒闖出敵軍連環戰壕、分將杞縣封通許三城包圍、以軟佛扒城、馮軍退守城內「紛投炸彈死守、截至十六晚、仍在相持中、平漢綫兩側、連日戰事益烈、開衣戰以來之新紀錄、蔣令各軍有進無退、此役必須解決馮閻殘部、（十七日專電）

【南京】瀋陽十六日電、十五晚東北最高幹部會議散會後、張學良即至吳寓訪張羣吳鐵城密談、至深夜始散、聞係關於幹部會議所擬定之辦法、其內容如何、因關係軍事秘密、無從探悉、（十七日專電）

【南京】漯河電、薛傳峯部自歸誠中央即駐郾北郾西一帶、時向閻馮襲擊、並截留其輜重、閻馮派隊與薛部劇戰、薛部經中央軍協助、將敵擊潰、（十七日專電）

【南京】楊虎城十六電京、（一）十五晚敵周永勝部約兩團、向我水峪鎮進犯、與周旅激戰、至十六拂曉、將該敵三分之二解決、餘倉皇北竄、是役敵因缺乏子彈、用手溜彈大刀向我猛攻數次、均被我軍擊潰、當場斃敵二三百名、俘虜甚多、（二）龍門之敵約兩團、附機關槍迫擊砲各約一連、於十五夜復向我水泉陣地進犯、經我補充第二旅集中火力、沉着應戰、敵連衝數次、均不得逞、勢漸不支、潰退、南蘭李湫村之敵一部、復向水泉口迂迴、經我獨立第四旅便衣隊、分途痛擊、敵仍向李村方面潰退、（十七日專電）

羅霖等部 追擊湘東匪共
王東原担任長沙治安

【漢口】行營訊、何鍵電呈、匪共二萬人、由瀏平南犯、經會同羅公各師夾擊、斬俘甚衆、匪向醴陵逃竄、已令陶廣跟踪追擊、又訊、湘勦匪軍十六向前進展、左翼無匪踪、右翼加羅霖・陳光中協同公秉藩追擊、正面加李覺師、長沙治安、由王東原担任、陳光中已任勦匪司令、（十七日專電）

【漢口】劉建緒在瀏、羅藩瀛留湘、危宿鍾來漢、（十七日專電）

【漢口】楚觀艦十七日奉令再開貴縣口、協勦匪共、已中止來漢、航空五隊、亦由劉超然駕機一架、飛往助剿、（十七日專電）

【南京】四路秘書長劉鵬年電京、報告竄醴陵之匪、確未逗留、即向萍急走、似此醴陵未甚糜爛、公維李陳昨全部分向株醴瀏陽方面搜索前進、長沙近郊、已無餘兵、（十七日專電）

定報價目
中國境內每月洋一元二角每三個月洋三元四角每六個月洋六元六角全年洋十二元八角（日本朝鮮同）◎新疆蒙古每月洋二元二角半◎歐美各國每月洋三元六角◎香港澳門每月洋二元七角報費先惠郵票不收

本報廣告刊例
◎特等（甲）登於報名下以二十六字高為一行共廿二行每日計洋二十元
（乙）登於提要前以四十字高為一行共十五行每日每方大洋十九元正
（丙）登於新聞欄中以四十字高為一行每次以三行起碼每日每行大洋九角
◎頭等（甲）登於報名旁上封面半版地位每日每版洋二百元
（乙）自下封面起至時評前止每行計八十二字高每次以二行起碼每日每行大洋一元八角
◎二等登於緊要新聞後分類廣告地位每日每行以二十字高為限每次至少四行
◎三等登於本埠增刊分類廣告地位每日每行以二十字高為一行每次以四行起碼每日每行大洋二角
◎圖畫週刊 每次每方寸洋四元 備有詳章函索即奉

本館電話 ▲營業部（廣告及發行）一〇〇九五 ▲主任室一七〇〇一 ▲庶務處六一五二七 ▲編輯部一四六二二 ▲採訪室六一五一七 ▲總理室及總主筆室六一五七六 ▲電報掛號六〇七八

本報開設上海漢口路二十四號始創自同治十一年即西曆一八七二年

中政會昨開會

【南京】中政會十七日舉行會議、到譚延闓・胡漢民・孫科・王寵惠・陳果夫・邵元冲・王正廷・陳立夫等、譚主席、通過關於財政案數起、聞關於英庚款解決情形、亦曾由外交組委員、提出報告、（十七日專電）

中日電信會議
莊智煥致開會詞

【南京】中日電信會議、十七晨十時開幕、中方出席莊智煥・吳南如・列席康時・郭啟・沙曙雲・日方為重光葵・吉野圭三・由莊智煥主席、致開會詞、望本兩國親善之精神、以平等互惠為原則、推誠相與、共策進行、日代表重光答詞畢、決於十八日午後三時開會、（十七日專電）

【南京】中日電信交涉第一次會議、雙方代表僅具一種開幕形式、雙方交涉方案、均俟第二次會議時提出討論、聞我方提案、因各綫性質及時效不同、準備各個提出、就其中比較與主權有最重要關係者、依互惠平等原則、擬具適當方案、以期於先決問題中、不致有較大困難、則其次問題、可迎刃而解、（十七日專電）

【南京】王伯羣十七午、在本宅宴重光葵及吉野圭三等、下午六時、莊智煥・吳南如・宴重光等於國際聯歡社、以盡東道之誼、（十七日專電）

【南京】重光葵十七晨抵京、出席中日電訊交涉會議開幕禮、下午四時訪司法院長王寵惠、聞對中日法權、有所接洽、（十七日專電）

藍王六次會見

【南京】外王與英使、十七午後三時第六次晤談、對庚款作進一步之磋商、惟尚未具體解決、接收威埠手續、大致商妥、交收廈門租界照會、已於四時雙方簽訂互換、（十七日專電）

德勝艦參加剿匪

【南京】海部以潛伏荊河一帶之匪、亟須剿除、因電調德勝軍艦、開往弋圖、該艦奉令後、往返於沙市監利之間、警戒甚嚴、十六日下午二時、該艦航次調弦關、望見大股共匪、潛圖渡江、已渡過北岸者、約七八百人、其正在待渡者、尚不止此數、當即前進追擊、用大砲及機槍、分向兩岸掃射、已渡岸及將到岸之匪、受創落水、死傷不計其數、其猶在南岸者、紛向後退、亦猝不及避、致多被殲、南岸匪巢亦盡被燬、（十七日專電）

紅會應受官署監督

【南京】各地紅十字會應否受官署監督一節、內政部據各省市呈請解釋、會轉呈行政院核示、頃奉令、紅會雖有國際性、究屬地方慈善團體、應受當地官署監督、（十七日專電）

首都競武場落成

【南京】中央國術館新建競武場、十七午後二時、舉行落成典禮、到王寵惠・秦華馬福祥・張之江・林百克及各機關團體代表等七八百人、由館長張之江主席、報告該館成立競武場之使命、次由中央國府代表致詞、各機關代表演說、禮成後、該館國術人員、表演各種國技、以助餘興、（十七日專電）

法使定期呈遞國書

【南京】駐京法領館通知外部、法使魏爾錫、定十月十六由平南下、呈遞國書、並商洽縣案、（十七日專電）

朱家驊辭廳長照准

【南京】浙民廳長朱家驊辭職照准、遺任人選、國府正在考慮、（十七日專電）

首都槍決四共黨

【南京】衛戍部今晨槍決共黨袁慶吾・王育仁・何文濤・姚愛蘭、（十七日專電）

張靜江昨日進京

【南京】張靜江十七晨來京、到建委會視事、（十七日專電）

達賴代表在京酬酢

【南京】達賴代表棍却仲尼十七午假中央飯店、宴蒙藏在京各員、席間對西藏最近情形、報告甚詳、國府於下午六時、設宴為該代表洗塵、邀各院部官長作陪、（十七日專電）

京市全訓會議開幕

【南京】京市全訓會議、十七晨八時、在市黨部開幕、到中訓部代表史維煥・市執監委各區黨分部訓委、及來賓二百餘、市訓部長樓桐蓀主席、致開會詞、中訓部代表史維煥・市執會代表蕭吉珊・市監會代表李元白・相繼訓詞、各區代表演說、禮成散會、下午一時、開第一次會、到各區黨分部、訓委八十八人、主席團為洪陸東・史維煥・樓桐蓀・三人、推定提案分組審查委員、通過、（十七日專電）

【南京】京市全市訓練會議、十七晨開幕、下午開第一次會、推定黨員訓練等組審查委員、並通過懇前敵將士案、（十七日專電）

首都紀聞

【南京】中宣部為指導本黨與論、統一宣傳、製定指導條例二十條、函請國府、代行政院通令遵照、（十七日專電）

【南京】禁烟會咨司法行政部、各省市府、嗣後凡破獲販運鴉片案件、須將經過各地之公務員、有無包庇情事、詳細訊明依法處理、（十七日專電）

【南京】交部航政司長蔡培、交代招商局總辦職務後、十七返京、到部視事、（十七日專電）

【南京】袁英到前方謁蔣請纓、並請准發給大批軍用品、奉令受何應欽指揮、（十七日專電）

蘇省黨整會之決議

【鎮江】省黨整會通過十九年度支出經費預算修正、改組各縣有民衆團體辦法、加推曹明煥・楊興勳兩委員為常委、（十七日專電）

黑省邊境俄軍調動

【北平】外息、白俄在中東路白林車站、扣留列車、搜查新俄官吏、預備屠殺、蘇聯已令沿邊各軍召集、將籍驅白俄名義、有事黑邊、（十七日專電）

國聯調查員在平講演

【北平】國聯派醫學調查員費爾伯到平、今講演於醫學院、（十七日專電）

完全國貨 潤面妙品

孩兒面

此品創行迄今，到處歡迎，良以質料好，裝璜精，香韻雅靜，絕無武氣，潤面澤手，柔滑不膩，用過者類能稱道優點，值茲秋令將屆，皮膚發燥，從速購用，可以保持滋潤，定價十分克己，貨物竟超過舶來品，愛國 仕女，盍其 惠顧！

大瓶七角半 小瓶四角 樣瓶二角

總經理上海中法藥房

全國分行各埠商店均有出售

雙獅 麥精魚肝油

最新出品 補力宏偉
絕無腥臭 易於上口

大瓶二元二角半
小瓶一元二角半

上海中法大藥房總經理

全國分行及各大藥房均有出售

九星公司出品

維他命麥精魚肝油 分純淨與含幾怪兩種

其純淨之一種，為培補身體，保養元氣，調理病後之無上妙品，有轉弱為強，起衰還壯之功，不論男女老幼，常服最宜，尚係痰體而肺氣虧弱，平日多痰易咳者，則宜服含幾怪之一種，因其兼有除痰鎮咳補肺平氣之效也。

含幾怪 大每瓶二元五角 小每瓶一元五角
純淨 大每瓶二元二角半 小每瓶一元二角半

總經理 上海四馬路中西大藥房

全國中西藥房均有出售

覃新猷鑒

叠接大舅由港來函得悉三舅已回抵滬但未卜寄寓何處不克趨謁見字祈即命駕眞茹暨南大學周少雄處一晤或函知尊址俾便走訪因大舅有要事相托待商也　周永纖謹啟　乙A2924

劉永潤學兄鑒

尊事已由弟等於十三日赴京代爲陳述始悉與我兄并無關係業經銷釋弟等亦於當日回省工作見報後望即日來鎭免誤前途或先行示知亦可　弟李浩然　莊宏德　周杰等同啟

君印

你「去小小地嘗嘗艱難的滋味」，很好！我希望你從艱難中奮興，不要從放浪中墮落！回不回來，讓你自由，我不來尋你。你的父親

譚延闓馬福祥啟事

德國醫生團考試優等德政府特許在德行醫柏林大學醫學博士李傑爲臨川李筠禽先生哲嗣梅禽先生猶子也留德十年近方回國現設診所於上海愛多亞路貝勒路泰安里十二號

德國醫學博士恩格爾避暑回申照常應診

診所博物院路二十一號　乙A2919

李仲公啟事

仲公此次奉令承乏招商局務辱荷各方知好薦剡紛頒賢豪薈集匡扶意厚感紉彌深惟是商局現值整理時期用人行政力求緊縮且職位專司尤重熟練舊材既苦過量新額委無可增故雖延攬有心其奈容軒乏術統此代復恕未一一裁答方命之處敬希見諒

沈潛夫爲經理美商友邦車輪險緊要啟事

之遇險者如去歲浦口貨棧之失愼津浦車之脫鈎大浦至申輪船之擱淺等之賠款爲數甚巨不勝枚舉早經友邦如數照賠信用昭著毋待贅述茲爲盛豐公司內「新浦大浦」請魏君克鴻爲經理其餘京滬津浦各站均有專派經理擔任承保各種車輪貨險如蒙惠顧請逕與各站經理人接洽自當竭誠歡迎之至諸希垂察　部理司理人　友邦公司　客貨以來車輪對於投保事處設　乙A5778

袁觀瀾先生追悼會通告

袁觀瀾先生（希濤）盡瘁教育其功績其人格舉國欽仰於本年八月二十九日遽歸道山凡屬同志彌不悲悼茲定於本月二十八日（星期日）下午二時假座上海小西門外新馬路中華職業學校內職工教育館開會追悼凡與袁公有交誼者屆時務希參加同申哀悼之忱如有哀輓文件請送上海龍華路中華職業教育社

國立同濟大學　國立暨南大學　中華職業教育社　人文圖書館　江蘇各縣教育聯合辦事處　江蘇省立上海中學　寶山縣教育局　教育社　寶山城內交通處代收　吳淞三縣鄉村師範學校　中華職業學校　上海縣教育局　日本研究社　龍門師範校友會　寶山縣政府　上海愛國女學等同啟　戒寶山縣款產處　農場　教育會　中華職業學校　滬陽小學　民衆教育館　農民教育館　貧兒教養所　水利委員會　財務局　商務印書館　中華書局　公安局　教育局　建設局　交通處　乙A2937

青島濟豫公司啟事

陳寶初君鑒訴案此間奉法院庭諭進行偵查望即日來青質訊以明是非特此告知　青島濟豫公司啟　乙A2916

恕謝不周

王性甫老太爺即於九月十三十四日立主領帖辱承吊唁實深感激之至不能一一踵謝特此登報謹謝　諸親友寵　厚賻並勞渡浦　王濟美堂帳房謹啟　乙A2928

濮院劉宅訃告

寒門不幸先室沈宜人元配痛於民國十九年九月九日酉時疾終內寢距生於清光緒十二年十一月十二日丑時享年四十有五歲命子毅璠等親視含殮遵禮成服謹於九月廿日即夏歷七月廿八日開弔一日辱承世友戚族長者垂唁概不敢當除訃告外謹再登報奉聞　杖期夫劉方煒抆淚稽首　哀子毅璠泣血稽顙　喪居嘉興濮院鎮大街

訃告

顯考清賜進士出身特授四品京卿翰林院編修歷任安徽高等學堂正教習江蘇遊學預備科監督江蘇高等學堂監督江南高等學堂監督蘇州公立中學三高等小學堂總理吳縣高等小學堂長蘇州女子職業學校振華女學校蘇州教育會正會長江蘇省教育會副會長江蘇省議會副議長蘇州市公所總董蘇州工巡捐局董事長元吳三縣志書局總纂戊戌翰林癸巳舉人蘇州府庠優廩生季和府君痛於中華民國十九年五月二十二日卯時壽終正寢距生於[illegible]享年[illegible]歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服[illegible]謹擇於國曆九月二十八日（八月初七日）發引[illegible]　孤子蔣頌璠泣告　鼎惠懇辭　如蒙賜誄請寄蘇州[illegible]本宅

寧波大墩徐氏重修宗譜

吾大墩徐氏宗譜自清光緒戊申重修以來迄今已二十有三年[illegible]人見報後務於本年冬至以前來墩詳細報告以便纂修[illegible]本房長或其他宗人託寄寧波城內湖西梓花井七號徐坤房內　宗長特白　乙A4575

上海市棉布業同業公會緊要啟事

本公會自依法改組後合由前商整會擬定名稱爲上海特別市棉布號同業公會於五月七日登報通告在案嗣於八月十五日召集成立大會奉市社會局代表指導應更名爲「上海市棉布業同業公會」當場一致通過即日使用新名所有前經擬定之「上海特別市棉布號同業公會」名稱應即宣告廢止特此通告　諸惟公鑒　乙A5756

陳文照律師代表鼎豐肥皂廠清理攤還股欵通告

茲據鼎豐肥皂廠董事會委託清理以業經結束茲將該廠基地出售所得之款除償還債務外所餘欵項照章按股攤派應由持有股票者攜帶股票息摺等一切證據於本月十五日起至月底止下午三時至五時在愛多亞路三十九號（三洋涇橋東首朱葆三路口）本律師事務所攤派鼎豐廠各股東[illegible]逾期[illegible]特此通告　乙A2555

上海會計師公會會員葉鳳池會計師爲受任中興貿易有限公司清算人代表清算通告

茲據中興貿易有限公司聲稱本公司近因營業虧折無法維持茲特聘請貴會計師爲本公司清算員全權辦理清算事宜等因據此除依法受任代爲清算外合代登報通告凡關於該公司人欠各款務請於十四日內將欵如數送交本事務所收其欠人各款亦請於十四日內攜帶憑證來所登記以便核辦否則認爲放棄即將債權剔除特此通告　事務所北京路二號五樓　電話六二七八九號　乙A5764

董俞律師代表大新公記汽車公司高同倫爲讓受全部股份鄭重聲明

茲據當事人大新公記汽車公司股東高同倫聲稱本公司全體股東業經大會議決推讓與同倫承受所有本公司全部股份自本月十三日起由同倫負責經營以前本公司與人所欠各欵由各股東另立推讓據與同倫收執爲據[illegible]等情前來合代表聲明即希公鑒　事務所福州路九號　電話一四三六八　乙A0892

董俞律師代表王華亭駁覆袁仰安代表董王蓮根女士啟事通告

茲據當事人王華亭稱閱本月十二日新聞報載有律師袁仰安代表董王蓮根女士通告[illegible]異查華亭承受祖遺財產早經確定自有完全處分之權且先父故世垂二十年是開始承繼即在二十年之前按諸法律不論已嫁未嫁女子均無告爭財產之權[illegible]地述房屋三間（一）金合成沙船總股二分之一（二）金合利沙船總股四分之一（三）金合成號存款三千元董王蓮根均無權過問等語前來合代登報鄭重聲明如上　事務所福州路九號　電話一四三六八

朱希雲律師受任遠大鐵工廠張定邦君常年法律顧問通告

本律師茲受南市滬軍營遠大鐵工廠張定邦君聘爲常年法律顧問嗣後如有侵害該廠及張君營業名譽及其他一切法益者本律師當依法保障之特此通告　事務所愛多亞路三八號　電話一三三〇一號　乙B5798

金煜律師代表侯龍山君聲明產權并對于范剛代表莊阿火租地通告之答復

頃據上開當事人聲稱鄙人於民國十年置買曹裕泰所建坐落英租界威海衛路房屋四幢是項房屋之基地曹裕泰向莊阿火租賃約定以二十年爲期自民國十年起至三十年底止租金于立約時先付十年俟十年屆滿再行付租所有曹裕泰租地及圖保地均向莊阿火所租[illegible]更乃本月十五日突見申新各報載有范剛律師代表莊阿火爲租地事通告曹裕泰等之啟事一則[illegible]之殊深駭異查地主莊阿火[illegible]混淆該項通告無非意圖要挾除請貴律師據實答復外並乞登報通告以維產權等語前來查侯君所有上開房屋已歷多年關於是項房基亦有曹裕泰與地主莊阿火所訂之租地契約可據莊阿火於租期未滿前應受契約拘束無權處分或變賣尚望各界人士毋受其愚藉免糾葛本律師除受任外特代聲明及答覆如上　事務所法租界寧波路六十八號　電話一六〇〇七號　乙A5795

金煜律師受任瑞華房產公司常年法律顧問通告

本律師茲受瑞華房產公司聘爲常年法律顧問嗣後該公司一切應享之法益本律師負保障之責[illegible]特此通告　事務所寧波路六十八號　電話一六〇〇七號　A戊2910

吳其倫律師通告

代表淮北保泰旗垣朱仲玉清理一案關於灌雲債權人部分展期登記並在板浦設立登記處

登記以便依法清理倘再逾期自應認爲甘願放棄債權如果查出確有重利盤剝情事亦當遵照懲治土豪劣紳條例依法嚴究不貸特此通告　事務所同孚路鑫業里二六二號

查本律師受任[illegible]債權人[illegible]特再展期[illegible]並在板浦設立登記處[illegible]　電話三七〇〇五　乙A5790

吳之屏律師受任陸宗暉（字耀庭）陸宗曦（字耀松）常年法律顧問

張濯塵律師緊要啟事

本律師於上月三十日遺失方形及橢圓形圖章二枚現已另製新章故將上項圖章作廢再本律師凡與人銀錢出入及文件往來均以親筆簽名蓋章爲憑特此通告

陳霆銳律師代表戴新之啟事

茲據當事人戴新之君聲稱鄙人近患胃疾精力虧耗已向德士古公司辭退南京分公司主任職務業將經手事務於本年九月一日交代清楚所有在職期內與各埠經理處貨件銀錢往來亦一律理楚並無糾葛[illegible]代表聲明如右　事務所上海博物院路念號　電話一二一七四　乙A5694

林灤慶律師代表諸囝囝驅逐劣子柏生通告

茲據敝當事人諸囝囝聲稱劣子柏生兇悍忤逆時常毆打尊親致受重傷生日事賭博甘趨下流業於本年九月五日驅逐出門永遠脫離家屬關係嗣後柏生在外如有任何行動及向親友借貸等情一概與敝當事人無涉又敝當事人所有薄產僅足自給即一旦不諱亦當撥充善舉不願供該柏生作孽之用恐親友未知特委本律師代表通告　事務所北京路一百號　電話一三〇六一

美國西北大學法學博士黃淼律師受任江南銀行行長陳布南先生爲常年法律顧問

事務所派克路[illegible]　電話三五八二六　公館[illegible]　電話三六八九〇　乙A5774

上海會計師公會會員吳徵　公平會計師潘肇邦　會計師爲朱既醒（即朱繼舜）夫人謝綺霞女士聲請江萬平會計師代表清算朱既醒債權債務特別通告

本年九月十四十五十六等日申新民國各報登載朱既醒夫人謝綺霞女士委託江萬平會計師代表清算朱既醒本人或其營業全部債權債務一則閱之不勝詫異[illegible]七月二十五日法租界會審公廨諭派本會計師等爲該元興糖行清理員並經登報公告凡屬元興債權之已來登記者本會計師當依法承認其債務之未來繳款者仍應即日前來繳納以維護債權之資此佈　民國十九年九月十八日　事務所河南路十四號四樓公平會計師事務所　電話一五一三八　乙A5793

美國經濟博士楊汝梅會計師啟事

本會計師現已執行職務承辦會計之組織管理稽核整理審計及破產遺囑執行及其他信託證明鑑定並計及商事各種文件如有委託請接洽本事務所代辦納稅註冊掛號商標事宜　事務所北京路六十四號三樓　電話一二三七〇　乙A2383

工部局布告第三八七九號

爲布告事照得本局衛生部現將霍亂症之原因及預防方法特行宣布俾各界人士有所注意當此霍亂症流行時期凡食品未經煮熟或消毒者切忌輕食查霍亂症之原因係由食物中含有霍亂菌所致故預防之法即於飲食上加以審愼（一）食品未經煮熟或消毒者切勿食（二）水菓，菜蔬，生菜，瓜類等未經煮熟或消毒者勿食（三）牛乳或乳油未經煮沸或消毒者勿食（四）冰淇淋未用煮沸或消毒之原料製成者勿食（五）飲水未用除菌之沙漏濾過者勿飲（沙漏中水每星期須用沸水煮過一次）（六）飛集過者勿食至於水菓番茄等若置於沸水內十秒鐘時即可消毒故生食之亦屬無礙其味亦不變汽水或其他飲料非上等原料製成者勿飲合特布告仰即一體周知此布　西曆一九三〇年七月十七日　總辦費信惇

警船布告

茲查江海關稅務司所屬界內魚腥腦（海道計開：浙江定海縣魚腥腦燈塔將於本年十一月間改換新燈）燈塔改換原有燈裝設臨時燈一盞在台之北一在台之南約於十月十五日開點屆時該燈將改爲每三秒鐘放光一次歷時一秒中十分之三晴時照見約十五海里至原有之燈一俟改換工竣即重行開點屆時不再通告惟該燈情形所有臨時燈當於原有燈開點時同時撤銷　民國十九年九月十五日　第九百九十三號布告　CA770

上海市建築師工程師呈報開業規則公布

爲布告事案照技師登記法第十三條之規定呈報開業規則九條業已呈奉市政府指令准予公布施行在案合行粘附規則布告週知此布　民國十九年九月　市長張羣

上海市建築師工程師呈報開業規則

第一條　本規則依據國民政府公布技師登記法第十三條之規定訂定之

第二條　建築師工程師領得技師證書後應具呈報表二張連同技師證書送工務局請領開業證明書並繳手續費二元印花稅一元

第三條　工務局核辦其已經領有開業證明書者應將工程事務所設立地點及開業時期依照登記[illegible]

第四條　建築師工程師如有左列各項情形之一者工務局得停止發給開業證明書（甲）[illegible]（乙）以技師證書或開業證明書私自頂替或託名使用者（丙）違犯建築師工程師開業規則者

第五條　建築師工程師開業證明書如有遺失時應即照第四條之規定呈報工務局聲明並向工務局補領

第六條　建築師工程師自行停止業務或變更地址時應書面通知工務局

第七條　建築師工程師[illegible]

第八條　本規則如有未盡事宜得隨時修正之

第九條　本規則自市政府公布之日施行

乙A9982

上海市政府布告第一八二二號

爲布告事照得本市奉令募集十九年關稅短期庫券一案業經組織募集委員會議決借徵房租兩月換給庫券并訂定章程十二條公布施行除分行外合亟布告週知凡我市民應各本共信互助之精神深體此集腋成裘之舉須知民生國計息息相關安危之機匹夫有責凡我市民務必慷慨輸將者無稍延玩庶幾公私兩利實深企望此佈　中華民國十九年九月十八日　市長張羣

當此國家多難之秋凡我市民亦當盡其義務本所應盡之責任亦無多讓此國家[illegible]

上海市政府籌募十九年關稅短期庫券借徵房租章程

（第一條）本市奉令派募十九年關稅短期庫券一百萬元按照籌募十九年關稅庫券委員會議決案借徵房租換給庫券（第二條）借徵房租兩個月（第三條）借徵日期自十九年九月廿日起於二個月內分兩期收欵（第四條）凡本市區以內房屋除政府機關及有本章程第五條所列之情形者外悉應按照本章程之規定借徵房租（第五條）慈善機關法定團體及學校核與本市徵收房捐規則第五六兩條之規定相符已准免徵房捐有案者得免借（第六條）此項房租由市財政局東南西北四稽徵處派員徵收並臨時發給證明（第七條）各戶應借之房租應以最近房捐票上所列之租金數目爲準（第八條）此項預借房租一律向房客徵收給予收欵憑證交房主全數抵給租金房主不得拒收（第九條）收欵憑證按照門牌每戶填給一張如一戶門牌有住戶數家者合併填給一張（第十條）前項收欵憑證俟正式庫券到後由市財政局通告向指定銀行換領十九年關稅短期庫券（第十一條）徵收員如有浮收或額外需索情事得由被害人向主管機關告發依法嚴辦其有意圖減免行使賄賂者一經查出授受同科（第十二條）本章程自市政府公布之日施行　乙A2943

上海市政府平民住所委員會招標建築第二平民住所通告

茲有建築斜土路日暉港路口第二平民住所工程招工投標如願承辦者可自本月十日起至二十三日止親至楓林橋市政府向本會領取招標章程圖樣及施工細則等件每份繳費三元並投標保證金五十元照章投標准於九月二十四日上午十時在市政府當衆開標特此通告　乙A2942

江海關二五附稅國庫券基金保管委員會十九年八月份收支報告

[illegible]

乙A3631

中國紅十字會鳴謝中國國民黨中央黨部分會諸大善士

侯更生　柳心餘　何鄭剛　陳曾亞修　吳任　鄭謝森　楊劍予　經募諸君

[illegible]

乙A2940

津浦鐵路管理局整頓平浦通車廣告

本路自此次軍興以來客車秩序不無紊亂茲於九月十一日起厲行整頓凡乘坐本路平浦通車旅客均須照章購票[illegible]用特此通告　乙A7936

京滬滬杭甬鐵路管理局招商投標承辦鎮江旗站搬運貨品行李事宜廣告

本路招商投標承辦鎮江旗站搬運貨品行李事宜限期一年所有投標章程及格式可逕向上海北站車務處商務課索取每份收費五角特此廣告　CA749

南通廣生榨油公司召集股東常會公告

本公司茲經董事會決議擇於十月一日召集股東常會報告與合記合作一年營業經過情形並照章改選監察人務希各股東准期惠臨出席倘因事不克親來亦請委託負責代表到場爲盼除分函外特此登報公告

久大精鹽股份有限公司召集股東常會通告

查本公司章程第十三條原定每年四月舉行股東常會去年因故未及舉行已經報告該管監察人今春適南北政局激變始則爲長蘆附捐案發生延至五月初始獲取消未及旬日鹽務署忽有授意鹽稅須改由滬收之令繼起工廠停工支店歇業已經半年當事者幾窮於應付至七月下旬一切幸告解決營業製造均獲恢復誠前此未有之遭遇也茲定十月十二日午後二時在北平西單東鐵匠胡同本公司辦事處舉行股東常會報告業務進行情形屆時務乞如時蒞會是荷再自通告日起至開會之日暫時停止股票過戶除通函各股東知照外合再登報聲明特此公告　久大精鹽股份有限公司啓　十九年九月十二日　甲A2881

廣東富國煤礦有限公司招股廣告

曲江樂昌等縣煤礦多處　自築輕便車路購備車卡用新法採取無煙白煤及有煙油煤經奉廣東建設廳核准開採及崇財政部減免內地厘稅鐵道部減輕運費在案現定集股大洋一百萬元分爲二萬股每股五十元一次收足如願附股者請到本公司籌備處或代收股銀處取閱章程掛號認股該銀備九月內收齊由臨時主任及司庫或代收股銀處經手人發回收據交執務望如期認股以免額滿見遺爲荷

本公司籌備處廣州市六二三路第一百八十號

代收股銀處　廣州　中央銀行　絲業銀行　國華銀行　興業公司　香港　厚全銀號　全昌源記　上海　美國運通銀行　江西路六十號　聯泰燕梳公司　國華銀行　甯波路二十號

籌備處主任　譚禮庭　臨時司庫　岑國華　戊A2770

本公司爲振興土煤挽回利權起見由同人發起人譚禮庭鄧殿邦岑伯銘岑國華強鄒敏初鄒澤農唐寄民國永業會公路等集資開採　廣東

金陵煤礦股份有限公司創立會開會通告

本公司現經籌備就緒定於本年九月二十二日下午一時假座上海北四川路橫浜橋福德里中央大會堂開創立會選舉董事監察人等以利進行爲此通告各股權人請於期前到本公司籌備處領取入場券屆時憑券入場幸勿延誤是所至盼再本公司股份早已招足所有股本收據亦經照數發給並此聲明　本公司籌備處設在上海北京路一百號五樓　電話一五九八九號　戊A2944

上海大達輪船股份有限公司召集股東常會公告

敬啓者本公司定於國歷十月十六日下午二時在上海香港路銀行公會開股東常會報告上屆營業狀況收支帳略選舉監察人請各股東於期領取入場選舉票如或因事不克到會即請委託他股東代表再自登報日起開會日止所有股票照章停止過戶特此公告　中華民國十九年九月十六日

大中華火柴股份有限公司召集創立會公告

謹啓者本公司自成立籌備以來業將籌備手續辦理完竣茲定於國歷十月十九日下午二時假上海法租界東新橋街振新里振新俱樂部（即南洋菸業公會）召集創立會報告籌備經過通過公司章程選舉董事及監察人除另行通函附送入場券外特此公告　籌備主任劉鴻生　乙A9175

德國電療　白濁新手術

四川路甯波路轉角白濁專家德醫姚菊巖學理精深經驗宏博曾任各大醫院專門科主任有年對於淋濁各症有精密特效療法況此斯症爲害之由頗不易治斷非內服靜脈注射等所能根治唯德國醫界最近發明柯爾蘭電氣療法因此淋菌性之細微潛匿一經電殺死則除根迅速未有復發者且療時絕無危險痛苦永無後患愈後可向工部局化驗室試驗證明斷根●診時上午十時至下午六時星期日下午停診　乙A5482

時評

◉英美提高銀價之計劃

世界各國因商業之衰落而致經濟困難失業之人增加。遂各攻擊其政府。此無益者也。反對黨藉此以爲政爭之具。固最易得國民之同情者。但其國之政府。或因被攻擊而倒。反對黨從而執政。而此商業之不振。經濟之困難。與夫失業者之增加。亦必依然如是也。何也。其原因並不在是故也。失業者之增加。經濟之困難。其原因由於商業之衰落。商業衰落之原因。其根本在於機械日精。出貨日多。而用人工之處日少。故無論何物。均供過於求。其副因則爲金貴而銀賤。因世界銷貨之市場。多用銀之市場。金貴銀賤。則貨價暗增。而購者愈無力。故世界已在商業衰落之時。復加以金貴銀賤。則衰落愈甚。今英美兩國有見及此。欲求提高銀價。以救商業。以視徒攻擊政府者。自較有效。但亦祇能挽回於一時。而非根本之圖也。使非於機械人工。別謀途徑。以開生面。而不專注於製造貨物。則商業前途。終必日陷窮境也。

國內要電二

閻令四省籌賑遼災

【北平】閻令晉綏察綏四省、及平津兩特別市、速籌十萬、賑遼災、（十七日專電）

北平要訊

【北平】日上議員壙西明午到平、（十七日專電）

【北平】孫殿英到通許之緣上村、設大本營、劉桂堂部亦駐該村、（十七日專電）

【北平】平津各報均載、東北對時局、即發表通電、據熟悉內幕者云尚早、

【北平】女縣長郭鳳鳴、被控爲甯河視察員時、瀆職侵權、請求查究、（十七日專電）

【北平】閻寄昨抵石莊、將隨閻來平、（十七日專電）

【北平】某委云、薛篤弼二十日可離滬回平、（十七日專電）

【北平】今公安局長王錫符就職、（十七日專電）

【北平】今楚溪春宴日代辦矢田及館員（十七日專電）

【北平】前法使瑪德夫人二十一來平、參觀跑馬、（十七日專電）

【北平】義振會與辦陝甘熱綏四省工振以渠工爲主、（十七日專電）

津郵工會作退步要求

【天津】郵務工會十六日下午、推代表周炳文等、謁協理宋頎、作退步之要求、請與滬郵工同等待遇、限七天內、完滿答復、否則實行第二步辦法、宋十七午據情、電總局請示、（十七日專電）

東北軍有將調動訊

【天津】北甯路局長高紀毅十七日電令關內各站、將客貨機車、掃數開往榆關錦州瀋陽、據傳東北軍將有調動、（十七日專電）

【南京】傳山海關駐軍于學忠部、步兵第六第二十七兩旅、及砲兵第一師騎兵第三師之第五六兩營、已奉張學良令准備動員、各部隊所需之彈藥糧秣、已充分補發、俟于學忠由瀋返榆、即動員（十七日專電）

遼水災協賑會開會

【瀋陽】水災協賑會下午開全體會、討論各項進行、（十七日專電）

【瀋陽】顧維鈞夫婦助賑千元、（十七日專電）

瀋海路添築支路

【瀋陽】瀋海路添築支路通鐵嶺開原、經費、預定向三省銀行團借二百萬、瀋鐵開三縣官民募股三百萬、已請准交委會、派員測勘、（十七日專電）

瀋陽警察開掘藏金

【瀋陽】日俄戰役當時、俄某將校於退卻時、曾將滿裝金銀箱四十箱、值價二千萬元、埋藏瀋陽附近、近有一日人、稱受該將校夫人之託、率同八夫、至瀋陽城外西塔院附近發掘、爲華巡警所驅逐、就該日人所携地圖觀之、似非空中樓閣、故華方巡警等、亦正開始開掘、目下尚未有所獲、一部分日人、以爲設係事實、此巨數藏金、突爲中國所獲、未免可惜云、（十七日電通社電）

郭李兩部請剿鄂匪

【漢口】鄂東匪竄英山、鄂西匪竄石盬、行營分令郭汝棟李雲龍部、負責肅清、（十七日專電）

【漢口】平漢南段股匪、經彭旅公師勦擊、已退豫境、張浩十七赴花園、就護路司令職、何競武專理軍事運輸、（十七日專電）

方達智由漯返漢

【漢口】方達智十七由漯返漢、即至建廳視事、張貫時亦即返省、（十七日專電）

武漢近聞

【漢口】劉峙派李文浩來漢、謁何應欽已赴京、（十七日專電）

【漢口】省市府十六通令、緝謝武剛、（十七日專電）

【漢口】江漢關佈告、嚴禁金出口、（十七日專電）

【漢口】外部調查外僑損失之周澤春、調查完畢、過漢返京、向外部報告、（十七日專電）

【漢口】楚泰艦由富池口回駐武穴、楚觀渝、民權返京、（十七日專電）

【漢口】行營十五十六十七分運砲彈六百萬發、米二萬包、麪三萬包、赴前方、分發各軍應用、（十七日專電）

陳濟棠接收黃埔校

【香港】陳濟棠十七日派王仁榮接收黃埔軍校、（十七日專電）

唐紹儀否認發表主張

【香港】唐紹儀否認在港見陳群、亦無發表和平主張、幷謂痔愈、不如勿開、本人日內赴滬、（十七日專電）

黃紹雄有病逝訊

【香港】省傳黃紹雄腸病復發、割痔破裂、在柳逝世待證、（十七日專電）

柳州桂軍向桂林退

【香港】梧訊、柳州桂軍陸續退桂林、僅餘數百人守柳、（十七日專電）

香港商務印書館被竊

【香港】昨夜有盜潛入商務印書館、竊去值價數千元之貨物數箱、（十七日路透社電）

贛垣構築强固工事

【南昌】省府奉蔣令、省垣構築强固工事、嚴防與匪外竄、（十六日專電）

【南昌】峽江被匪陷、業已克復、（十六日專電）

【南昌】王尹西報告弋陽玉山等縣、次第克復、叛逆會團即消滅、（十六日專電）

張鉞兼代魯建廳長

【濟南】建廳長張鴻烈未到濟、由省委張鉞兼代廳長、張今已到廳視事、（十七日專電）

青港務局長定期就職

【青島】新任港務局長李鍊成、定十八日偕總務科長孫道直、工務科長張萬然就職、（十七日專電）

劉和鼎將親赴前線

【福州】省府昨頒發劉方東西路軍指揮官委令關防、並發表錢玉光爲暫編省防軍第一旅旅長、（十七日專電）

【福州】劉和鼎對盧、決用戰備策略、俟達相當地點後、親赴前線指揮、（十七日專電）

【福州】林壽國金振中在壽德布置、並電駐甯陳名揚團、調一營前往、（十七日專電）

【廈門】德化克復之役、徐飛龍殘部、分逃三班蕉溪、王祉清團先入城、擒徐部營長陳清如、參謀長蘇學奎、十五日解永春特派員行營、即槍斃、搜索德境殘餘後、即向大田進、王祉清捷電、徐飛龍未及逃、匿城中、（十七日電通社電）

閩事紀要

【福州】教導團昨電省、趕製大刀、（十七日專電）

【福州】高院長王鳳雄回閩、地檢處繼續偵查、（十七日專電）

【福州】肉商反對內地設局徵稅、將罷市、（十七日專電）

【福州】戒嚴部嚴緝在城私藏軍火案之宋崇森、（十七日專電）

岳盛宣檢閱軍隊

【徐州】岳盛宣十七日在九里山檢閱部隊、（十七日專電）

皖北嚴禁種烟

【蚌埠】衛立煌電令皖北二十六縣長、嚴禁種烟、違者處死、（十七日專電）

中國國民黨政綱

對內政策第六條　確定人民有集會結社言論出版居住信仰之完全自由

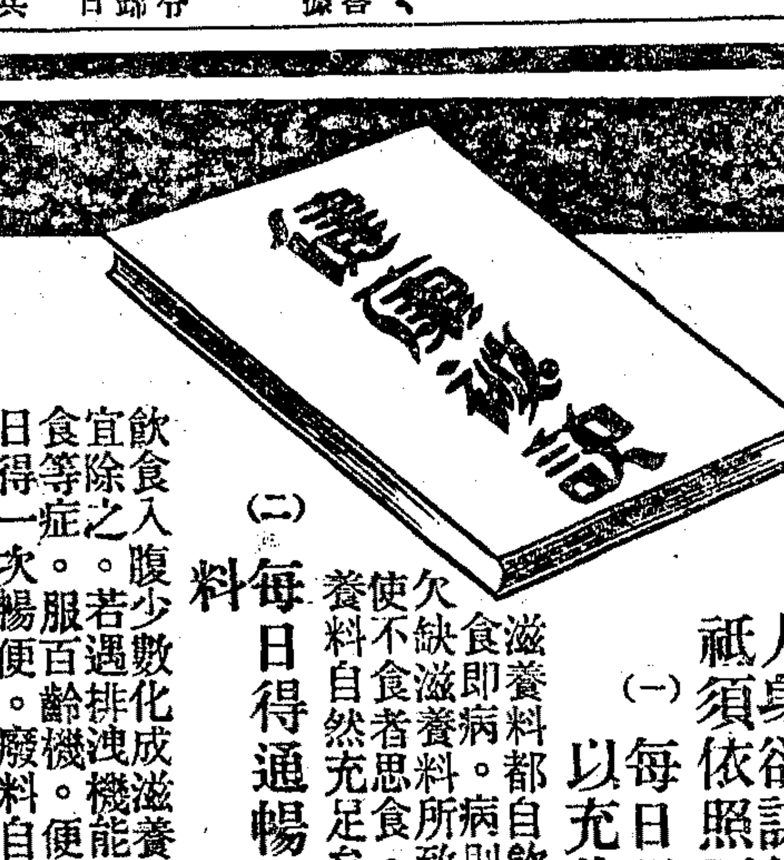
對內政策第四條　實行普通選舉制廢除以資產爲標準之階級選舉

對內政策第七條第八條　嚴定田賦地稅之法定額禁止一切額外徵收如釐金等類當一切廢除之

對內政策第十二條　於法律上經濟上教育上社會上確認男女平等之原則助進女權之發展

對內政策第九條　清查戶口整理耕地調正糧食之產銷以謀民食之均足

中國國民黨上海特別市黨部宣傳部



人身欲謀終年康健祇須依照下列四法

（一）每日得合度之飲食以充養料　滋養料都自飲食中吸取。故不食即病。病則精神萎頓。服百齡機。能使欠缺滋養料所致。少食者多食。滋養料自然充足矣。

（二）每日得通暢之排洩以除廢料　飲食入腹少數化成滋養料。所餘渣滓。亟宜除之。若遇排洩機能衰弱。致起乾隔積食等症。服百齡機。便能潤腸導滯。使人日得一次暢便。廢料自然停頓矣。

（三）身體不受風寒暑熱之摧殘　風寒暑熱。侵入人身。能由微疾而變成急症。服百齡機。能鞏固表裏。助長皮脂腺之發汗。不僅能禦新風寒暑熱之侵襲。並能將停留體內之舊風寒暑熱疏散也。

（四）血液終日循環普徧全身　血液猶如鐘表中之發條。發條不動。則鐘表停。血液不行。則人身病。服百齡機。能滋養心血。助長發射力。使血液清潔。而運行不息。不僅可除內病。並可消弭外症也。

大瓶二元小瓶一元各埠中法藥房中西藥房以及各大藥房各大商舖均有出售

上海白克路十四號　九福公司發行

分公司　天津　濟南　重慶　遂甯　石叻

大有餘機器榨油股份有限公司發給第八屆股息紅利公告

茲定於九月廿一日起發給第八屆股息紅利各股東請持股票駕臨北京路慶順里四十六號半本公司總賬房領取爲荷　戊A2960

滬西巴黎飯店露天跳舞場啓事

本場開幕以來備荷高賓賜顧不勝感激茲因時屆秋涼露天已不適宜此後跳舞已遷回靜安寺路上本飯店內開始營業敬希移玉駕臨如荷賜洽事宜就近接洽

江海關啓事

茲有駐滬美總領事署註册之三三九號道契一紙遺失應即自本日起於三個月後在美領事署請領新契特此登報聲明　稅務司梅維亮啓　中華民國十九年九月十三日

王振川醫師赴平啓事

謹啓者刻接原籍來函有事須回籍理明日起在滬診務由其（代理）醫師照常應診一俟事畢返滬再行登報告知凡我親友以及病家統希鑒亮爲幸　乙A5880

◉衛樂園　自由車競賽會

今晚大比賽　八時半起賽

▲緊要節目　▲落選之騎師共有三次大比賽由中華隊・安南隊・日本隊・合隊比賽▲機器脚踏車賽計跑四十圈▲朋生氏銀盃大決賽

▲凡購本園門票者有得搖彩贈品總計一萬元之希望

▲總售券處　本園辦事處及南京路時評洋行及各大商店均有代售請速預購以免臨時擁擠

▲價目　包廂二元內跑道一元半大觀台一元旁看台六角蓬台四角

▲路由　由霞飛路乘徐家滙二路電車至福開森路下車再前行數十步至海格路右轉灣前便是

▲地址　海格路復旦中學對面

▲注意散場時有黃汽車在場出租

新秋感冒

秋涼而後，羅衫單薄，不知不覺，身受感冒，鼻塞微熱，咳嗆遂起，痰欲唾而未來，咳久則氣喘隨之，痛苦非筆墨所能形容也。本藥房久馳聲譽之出品：

艾羅療肺藥

功在止咳化痰，平喘順氣，以之試服，定奏實效。

大瓶二元　小瓶一元二角半

上海中法藥房總發行

全國分行均有出售

國際電訊

國聯補充理事

主挪愛三國代表當選
我國被認爲無預選權
會員國代表組委員會
研究歐聯計劃

▲國民社十七日日內瓦電　中國求在國聯理事會當選得一席地之進行、已遭失敗、古巴芬蘭及加拿大三國在理事會中所遺之三缺、由圭德瑪拉挪威及愛爾蘭三國被選補充、葡萄牙此次亦在淘汰之列、僅得三十票、三國之票數、爲圭德瑪拉四十一票、挪威三十八票、愛爾蘭三十六票、而每次選舉之最高票數、則限五十二票、當今晨國聯集會作票選之前、因中國在理事會之任期、須再待一年始行屆滿、故中國是否有候選人之資格一問題被提出、由會衆先行取決、當時列席者五十二國、投票贊助中國有被選之資格者二十七國、會衆因此數未及三分之二、當即決定、中國無要求預選之權、理事票選終結後、會衆對歐洲聯邦計劃通過一重要之決議案、議定考慮法國此項提議之委員會、除在歐洲之國家二十七國及非會員之蘇俄與土耳其外、歐洲以外之數國亦須邀之加入、主席鐵都爾斯古氏復宣言、凡爲國聯之會員國、均一律有與問此項委員進行之工作、願會衆對此加特別之注意云、

▲路透社十七日日內瓦電　今晨國聯議會集會、選舉行政會非常任理事、投票者四十八國、中國得二十七票、不足三分之二法定數、故未獲選、獲選者爲瓜地瑪拉挪威愛爾蘭自由邦三國、任期三年、瓜地瑪拉得四十一票、挪威得三十八票、愛爾蘭自由邦得三十六票、葡萄牙僅得三十票、照章須得三十五票、始合格、國聯議會嗣選舉代休士任國際法庭裁判官之員、美國柯立芝總統任內之國務卿凱洛格於四十七票中得三十票、乃獲選、國聯議會繼又一致贊成以國聯歐洲會員國代表組織研究歐聯計畫委員會、邀請國聯全歐會員會同國聯秘書處研究法外長白里安之建議、並主張凡加入國聯之非歐洲各國、及未加入國聯之歐洲各國、均當向之徵求意見、

▲路透社十六日日內瓦電、法外長白里安關於歐洲聯邦之提議、現已入於饒有興味之階級、蓋出席討論此議之歐洲二十七國、已提出一草案、請國聯議會招致在全歐洲各國會同國際秘書處、俾進一步研究法總理之提議、並主張凡不列會之歐洲諸國、及在會之非歐洲各國、皆須就商、此二十七國皆以爲提案須及早起草、以便提交明年國聯議會、

▲路透社十六日日內瓦電　國際聯盟議會一般的討論、於今夕完畢、印度代表皮加那爾麥哈拉痕與波蘭外長柴勒斯基羅馬尼亞外長米羅尼斯克等、均有演說、計本日演說者共十四人、均以軍縮安全及國際好感爲言、下午法代表提出關於歐洲聯邦計劃議案、其用意不過使白里安計劃擱置至來年度議會開議、但措辭頗審愼、感謝歐洲各國在實現此計劃上之勢力、并授權與國聯以外國家、即蘇俄及土耳其兩國協商詳細計議、製成具體計劃、所可注意者、即本屆議案未曾如去年議案之列有歐洲聯邦必須以聯盟會章所含原則（即各會員國之領土完整及不能更改和約）之規定、此項議案將於明日上午大會中表決、照章約有三分之二贊成票方能通過、今日午間到會新聞記者、照例歡宴行政會主要人物、漢德森白里安寇蒂斯等、均在座、漢德森白里安均演說、稱揚寇蒂斯上午所發之演說、漢德森復讚美白里安傾向和平孜孜不倦、繼謂英國與法意見毫無岐異之處、嗣白里安起而演說、略謂各國代表在日內瓦慘淡經營一切、而從未有人瞭彼等漠視其本國最佳之利益、白氏於是注其目光於寇蒂斯日、寇蒂斯博士儼爲法人、且爲吾國忠誠之友、予僕以法國文化與歷史、敢保決不向吾同志寇蒂斯攫奪與德利益相左之讓與權、白氏續乃稱讚德故總理史特來斯曼博士之功績、而願諸各國政治家集合國家一切利益、化爲國際之利益、唯此乃能保持永遠和平云、

日政府

突破當前難關

樞府精査委員會
最後討論結果
決定通過條約案

▲電通社十七日東京電　本日之樞府精査委員會、僅樞府方面委員出席、於午後一時開會、二時五十分散會、對於諮詢案舉行最後討論之結果、滿塲一致決定、附以嚴重之警告、通過條約案、

▲電通社十七日東京電　政府方面對樞府擬採「審議不能」之態度、益表示强硬、即樞府部內、亦有相當之異論、無論伊東委員長如何頑强、其統率之委員會、亦幾無法統制、即在本會議付表決時、樞府方面亦難得勝利、伊東委員長有見及此、考慮失敗時之面目問題、對於審議不能之舉、似已斷念、擬以何等方法、謀妥協之策、此由伊東委員長容納倉富議長之意見、與二上翰長協議之結果、即命二上氏於十六日歷訪久保田·荒井·山川·河合·黑田各顧問官聽取意見、故有此形勢之轉換、今日之委員會、將拋棄審議中止之方針、僅協議條約之可否、伊東委員長所持妥協案之內容有二、一·用巧妙之文字、婉曲轉圜、二·附以嚴重之警告、通過條約案、將於二者之中、擇一行之、而以用後者之說爲稍有力、政府方面亦以樞府政府正面衝突之結果、將於憲政史上起重大之危機、頗爲憂慮、故急欲得元老之諒解、江木鐵相於昨日午後赴御殿塲訪西園寺公、報告並說明委員會之經過、及政府之決意、叩詢老公之意見、並要求諒解、政府方面已確信得元老重臣等之支持、決始終照旣定方針進行、

▲電通社十七日東京電　關於樞府精査委員會對軍縮條約諮詢事、據爾後確息、云樞府已決定無條件可決、並欲避去附加警告形式、祇於報告書結論中、挿入樞府所希望之辭句云、

▲電通社十七日東京電　伊東委員長翻然變計、不再堅持「不能審査」、態度突然豹變、故難局今已豁然開朗、軍縮條約已定附警告可決、其致此經過、除各顧問之奔走外、伊東委員長亦於今朝招審井男至其私宅、提示其赴本日委員會腹案乞其諒解、平沼副議長亦招致河合大將有所商酌、倉富平沼正副議長伊東委員長、二上翰長四人、更於十一時半在樞府事務局會合作最後協議、於此成爲問題者、即樞府警告之形式及內容、在政府以爲樞府之警告、倘將引起將來政治上波動、自不能囫圇承受、想不致再有如是固執、比較頗變態度、惟以樞府旣覷風色豹持樂觀、伊東委員長意、固欲附以嚴厲警告、帶有彈劾政府意味、惟委員及委員外顧問官中、難免有持反對者、故伊東委員長之意見、仍恐不易實現、結局樞府將成爲完全讓步也、

▲電通社十七日東京電　伊東委員長之態度豹變原因、由不能支持樞部內統一、亦屬一因、而尤重要者、厥爲西園寺公牧野內府等元老重臣表示反對、因而屈服、據元老等意見、以日本刻財界經濟界正値危機、無故引起政變、非國家之利、對於樞府之强硬態度、有所制肘、故云、

波京各工會

總罷工廿四時

抗議政府捕反對黨
全市入於戒嚴狀態

▲國民社十六日華沙電　波蘭京城各工會、今日宣告總罷工二十四小時、抗議政府之大捕反對黨要人、現除電車及市營業之工人外、餘悉遵命罷工、一時全市入於戒嚴狀態、馬巡提槍梭巡街衢、驅散聚語路畔之罷工工人、形勢甚爲緊張、按此次總罷工雖僅二十四小時、已令當道吃驚不少、蓋若輩認民衆無能爲力、去其領袖後、即可帖然接受狄克推多之命令、并以爲左派各黨除發空言外、無復有積極反對軍人政府之膽量、不料竟有總罷工之舉也、

俄煤鑛工暴動

圖改良招致德工
萌嫉念搗毀工房

▲國民社十六日莫斯科電　杜尼茲地方煤礦工人因五百德工人受較優待遇、特闢工房居住、而工資糧食亦復優於本地工人、大爲不平、突起暴動、搗毀工房、德工受傷者二十一名、按此輩德工皆共產黨徒、新自德國招去、以圖改良採煤之法、增加產額、當上月間初到時、衆工人莫不熱烈歡迎、呼爲革命同志、不料歡迎之忱、迅即變爲嫉忌之心、終致有搗毀工房之舉、現德工人有紅軍保護、但能否繼續工作、殊未可必、

德內閣決留職

進行辦理各案程序

▲路透社十六日柏林電　德內閣已一致決定留職、將進行其辦理經濟財政與社會各問題之程序、俟十月十三日新內閣集議時、將提出關於此項事件之議案、

▲國民社十六日柏林電　白魯寧內閣已議決不辭職、并得總統同意、俟察看新國會中形勢再定行止、今日已命各部將政府之經濟財政及社會政策、編成議案、於新國會十月十三日開幕之後、即行交議、此種辦法、雖一反慣例、但與憲法并無直接牴觸、而大多數報紙亦表示贊成、視爲白魯寧總理決意堅持到底、實行國家必要改革之佳兆、且閣內閣之決議案、會留有充份地步、俾白氏與社會民主黨協商加入內閣、或予相當贊助、在國會中維持內閣地位、頃有某某黨報評論此次選舉、謂國會改選一舉、在國家與各黨組耗費不少、此次國庫支出之選舉費用、假定與上屆相埒、當達一·五五六·八〇〇馬克、至各黨支出多不發表、僅社會民主黨公布選舉費帳目、查該黨上屆共支一·五六九·六二二馬克、平均每票〇·二七馬克、每席議員約一六·五〇〇馬克、此外各黨僅中央黨天主教會爲有力之後盾、「選舉費用可以稍有外、除當未必能交少於社會民主黨、查國權黨於疊年某屆所用選舉費平均每票〇·六〇馬克、民主黨一馬克强、國民黨多至一·二五馬克、照此估計、則此次選舉所費、總數當在數百萬以上也、

▲國民社十六日柏林電　此間證券交易所自選舉揭曉後、昨日市況驟跌、今日已大多數回漲、預料在二三日內即可完全回復原狀、且以外國市塲幷無爭求脫售德證券情形、故料各證券易於恢復原有信用、

德國承認

阿眞廷新政府

▲國民社十六日柏林電、當道宣稱、德國已承認阿眞廷新政府、

印政府

報告最近時局

▲路透社十七日倫敦電　印政府報告一週印度時局、略謂除國民黨外、一般輿情皆責問民大會領袖不應破壞和議、穩健份子現漸傾向印度圓桌會議、以爲此乃可在情理與好意空氣中研究實際問題之媒介云、

▲路透社十七日孟買電　刑事偵查科之人員、今晨同時搜查九處、紅旗協會與青年工聯事務所孟買女校校長郤杜巴赫雅女士及那姆比亞爾夫人之住宅、均在其列、郤那均爲刻繫獄中之奈都夫人之姊妹、搜查原因、乃爲市上發見違禁印行之新聞紙、警察搜查時、凡查見報紙函件油印傳單等、均攜載而去、近抵孟買之美人二、亦被搜查寓所、但未有所獲、

▲路透社十六日西謨拉電　寇蘭流域之民兵與居民、制止仇英部落之侵入、印督歐溫嘉其功、故免除該處居民捐稅一年、加給兵餉一月、並正式向邊界辦事大員航空軍政治部及軍民道謝、因其協力銷滅世界禍患也、

英飛行家已抵塞國

▲路透社十六日蘇菲亞電　英國飛行家麥蘇士上校今晨由英倫克羅登飛行塲出發、擬創立單獨飛行由英抵澳之新紀錄者、現已抵塞國之貝爾格勒城、其飛行平均速度爲每小時一百十五哩、

美國注意提高銀價

▲路透社十六日華盛頓電　參議員金氏聲稱、渠已請胡佛總統對英國提出建議、召集國際會議、以製定提高銀價之辦法、如屬可能、可定多用銀爲幣、及供商業用途之程序、

飛行家史密士殞命

▲路透社十七日雪梨電　此間著名飛行家史密士今日試驗飛機、豫備於星期六日參加航空比賽時、於距地一百五十呎之空中因機損墜地、登時殞命、

列寗夫人攻訐政府

▲國民社十六日華沙電　波報載莫斯科消息、列寗夫人近發刊一小冊子、述列寗生前對於農業問題態度、痛擊政府現行農業政策及厲行合作農塲計劃、現共黨政治部已發起反對列寗夫人運動、并要求無條件收回此小冊子、

英國失業總額增加

▲路透社十七日倫敦電　據最近統計、英國失業人數、本週增七萬九千一百二十七人、失業總額現已超過二百十萬人、

探險家遺物已運到

▲國民社十六日特朗索電　安德理探險團遺物、已於今日由挪威捕鯨船伊斯布恩號運抵此間、移交瑞典政府專員、將逐一審查攝影後、運入瑞典巡洋艦斯文克森號、該艦載安德理與史特林堡兩氏靈柩、留泊此間、專待伊斯布恩捕鯨船所建遺物、而此船則因在北冰洋遇烈風壞其輪葉、故遲至今日始到、

荷蘭財政狀況不振

▲路透社十六日海牙電　荷蘭財政大臣戴吉埃提出一九三一年預算案、附以說明書、估計經常收入爲六〇三·五〇〇·〇〇〇佛洛林、支出六二二·五〇〇·〇〇〇佛洛林、預料因經濟恐慌之結果、在最近將來時期中捐稅收入、難望加增、日後局面或將視現在更形嚴查、目前財政狀況、已極暗淡云、

駐波土使呈遞國書

▲國民社十六日德黑蘭電　土耳其新任波斯大使今日覲見波王、遞呈國書、彼此酬酢之辭、俱以鞏固睦誼爲言、據稱兩國關於沿邊軍事行動、將互相合作、波斯將派一高級軍官駐在土國剿匪軍總司令部、而土耳其亦派一軍官駐波斯軍中云、

加拿大救濟失業案

▲路透社十六日哇太華電　加拿大下院三讀通過撥補救失業金二千萬元、用於公共工程及緊急救濟之議案、至於政府取締外貨充斥之議案、目的在減少失業者、現已一讀通過、此案涉及稅率之增高、尤以紡織品·農具·鋼鐵器·熱氣與電氣器爲甚、英國受棉貨與毛貨稅之影響、但原定條例規定凡有英國出品與勞工佔百分五十之貨物、得享優惠稅率者、業已修正、而將百分數減爲三十三又三分之一、故蘭開夏紗廠尙不受十分打擊、若來自美國及歐洲其他各國之輸入品、則加稅較英貨爲重、此稅即須實行、惟尙未出清或在運輸中之貨物、可免加稅、

意國造成防震房屋

▲路透社十六日阿維立諾電　意向阿維立諾省知事在震災後兩個月內造成第一批一百零八所防震房屋、已於今日舉行開幕禮、尙有許多防震房屋、數日內亦可造成、

國聯英代表寓遭竊

▲國民社十七日日內瓦電　據此間英代表寓居之旅邸所傳出之消息、英代表之寓所被竊、英外部遞送文書箱上之匙失蹤、此項消息傳出後、大引起一般人士之注意、羣信此事係由某强國之暗探所主使、現英代表已將該項文書箱之鑰匙易去、以防後患、

要聞

◉平漢綫戰局之開展

▲五縱隊之分配
▲何劉分任指揮

平漢綫戰局、中央軍自與隴海方面取得聯絡後、陣勢已漸展開、并於十一日開始攻擊矣、初中央軍旣克濟南、隴海綫亦乘勢展進、平漢綫乃爲雙方角勝之要地、蔣總司令曾兩次至漯、視察前綫、斟酌形勢、決採用新戰略、將該路軍隊變更布置、計共分五縱隊、及中央縱隊、以劉峙何成濬分任指揮、在十一日前、均已分別集中完竣、十一日以後、全綫動員、除中路因軍事上關係進展稍遲外、左右兩翼、均突飛猛進、據連日行營捷報、第一縱隊已克扶溝、劉桂堂部完全繳械、鄭大章孫連仲兩部、亦損失極鉅、現該隊已向開封挺進、第二縱隊第三縱隊第四縱隊分駐西華臨潁襄城、向許昌新鄭鄭州滎陽羣縣挺進、馮軍鄧寶珊任應岐等部亦被擊潰、第五縱隊由臨汝登封禹縣一帶、進薄龍門、向洛陽挺進、馮軍宋哲元孫良誠等部、被繳械者甚多、此外航空第一隊大部集中正面、每日由隊長張有谷派機飛往許鄭、投擲炸彈、鐵甲車第五隊西平民生兩號鐵車、由隊長顧懋林指揮、掩護鐵路沿路軍隊前進、至馮部軍隊、左右兩翼、正設法固守、中路亦取守勢、自許昌以至鄭州、均築有强固工事、并已下令各將領、非至萬不得已時、不得放棄鄭州、但中央軍左右兩翼、向鄭許包圍、許鄭一帶、恐不易守也、（九月十六日）

◉犯湘共匪向贛邊潰竄

長沙通信、共匪朱毛彭黃此次聯合入湘、大舉攻犯長沙、歷時半月、肉薄七八次、均被國軍擊潰、朱德重傷垂斃、彭德懷亦有被飛機炸死之說、加以子彈將盡、糧食不足、（尤其食鹽缺乏）各匪主張不一、意見紛歧、匪部逃散日多、該匪等自十三日起、即開始離開長沙附近地區、向東南潰竄、其大部沿株萍鐵路綫、進犯醴陵、圖竄江西萍鄉、國軍已出陣地搜索前進、環要塞三十里內、已無大股共匪、其被脅迫之鄉農、乘機逃散者、約達半數、茲將飛機隊十四日偵察匪情報告、探錄如次、可覘一斑矣、㊀航空第五隊分隊長張毓珩伍興鑑·與飛航員朱宏飛楊俠林、於十四日午、駕駛可塞二號·達拉斯二號飛機、航往醴陵方面偵察匪情、見前日竄抵龍頭舖之匪、均已紛紛沿師家堰·梅子園·紙錢橋·楓林市·黃獺𡍼之綫、向花草橋·楓樹橋潰竄、其先頭部隊、已達楓樹橋、另有一小部、由龍頭舖分竄株州、似係掩護楓樹橋潰退之匪、當即跟踪投擲炸彈與燃燒彈數十枚、均命中、炸斃屍骸、狼藉於道、餘匪均驚駭失措、㊁第五隊第一分隊長秦宗藩·飛航員李凌雲、十四日午前乘可塞四號機、由漢抵省、午後三時許、復由新河機塲航往楓樹橋醴陵一帶視察、見匪部三四萬、已由楓樹橋紛紛出動、向贛邊潰走、當即投彈痛擊、隨推機前進、見有匪約二千餘人、適自五里牌進犯醴陵城、其餘匪衆數千、則沿株萍鐵路直指萍鄉潰走、其先頭已達傅冲舖櫻桃嶺、行動倉皇、足無停趾、其狀至爲潰散、㊂張分隊長毓珩等二次分乘可塞三號達拉斯二號機、飛往易家灣·暮雲市·撈刀河·榔梨市·東山·白燕舖·跳馬澗等處視察、見各地均形安靜、并未發現匪蹤、惟普蹟市似有少數殘匪逗遛未動、或係被裹脅之農工徘徊歧路、欲求自拔火坑者、亦未可知、㊃秦分隊長宗藩二次張分隊長毓珩三次飛往醴陵、繼續偵察、見龍頭舖以北、確無匪蹤、由楓樹橋至櫻桃嶺一帶之匪、疾足奔馳、絡繹於道、蓋匪黨偵知我贛軍已截其歸路、省垣守軍正準備出擊、中央又加調三師前來增援、匪等已如螞蟻上了熱鍋、有走頭無路之苦、不得不狂奔奪路、圖竄老巢、以延殘喘、㊄張分隊長毓珩十三日午前乘可塞三號機、飛往易家灣跳馬澗偵炸、在白燕舖錫家祠堂之匪軍部所在地、拋擲燃燒彈多枚、立見該匪軍部牆壁傾倒、房屋着火、屋內之匪紛紛向外逃竄、形甚紊亂、該機復降至低處、開機槍掃射、匪軍部逃出之人、漏網無幾、次日有販紅辣椒小販自東山來、據云、匪黨傳說彭德懷確在軍部被飛機炸斃、故紅匪鬨訊、紛紛向醴陵方面潰退、秩序異常紊亂、（九月十五日）

◉唐生明等又向何鍵輸誠

▲何令移駐東安待命

長沙通信、桂系殘部唐生明李澤民顏仁毅馮天柱等、乘四路軍集中長沙剿匪、湘南空虛、竄犯衡寶、當經何鍵調段珩旅由衡州迎擊、另調十六師章亮基旅、由寶慶側擊、於本月十日克復祁陽、僞旅長陳敦和·團長唐生漢·唐生明殘部即向永州潰竄、昨唐等已由永州來電輸誠、要求四路軍將其收編、電中并聲明、祇求將所部共編三團、使士兵有所歸宿、本人等決無非義企圖、唐等此電、是否誠意、抑係緩兵之計、尙不可知、惟何鍵爲湘南方面安謐起見、已覆電允許、令唐等退出永州、移駐東安、再行派員來省磋商、唐等來電署名者、爲師長唐生明顏仁毅、旅長王仡、參謀長陳陞及四人、故何鍵覆電、亦祇對唐等四人而發、茲錄電文如下、「特急永州東安探投唐季澧（生明）顏伯剛（仁毅）陳陞及王壯伯（仡）諸兄惠鑒、來電誦悉、諸兄前由武岡一再來電、幷派代表鄭紹侯持函到省、幷表示一致剿共、決不乘機搗亂、當經復電嘉慰、且託鄭君代達、不圖墨瀋未乾、使者在途、警報飛來、永祁陷落、衡寶告急、當時正我軍與共匪血戰於長沙近郊、凡在邦人、莫不以諸兄爲乘危造亂、與共匪遙相呼應、責鍵幷顧兼籌、鍵雖愛諸兄、實不能不愛地方、尤不能不愛人民、用是撤調衡寶部隊、稍盡捍衛之責、茲誦諸兄來電、猶以決無非義企圖爲言、鍵素以至誠待人、亦願諸兄及早省悟、敢請迅率所部、退駐東安、再派妥員來省、如鍵可爲諸兄負責者、無不竭力承之也、特復、何鍵寒印、」（十五日）

◉鄂省保安處成立

漢口通信、鄂省保安處、籌備多時、因經費困難、致未成立、三省綏靖會議後、清鄉剿匪、遂爲當前問題、乃由該處處長吳醒亞、積極籌備、已於本月十六日宣告成立、開始辦公、該處職員在籌備期間、均經正處長何成濬副處長吳醒亞分別委定、計少將參謀長張剛·中校秘書鄧治歐·少校秘書石巖·綏靖課長蔣作鈞·課員王楚修程命·伍昌績·胡大勛·總務課課長呂耀先·課員羅平階·覃逵·萬鵬·吳恒九·付超·何振鈞·經理課課長何季華·課員韓簡·陶治逝·暨軍法官鍾琦等數十人、此外直轄四保安團、第一團團長丁炳楠·第二團團長張澗川·第三團團長任世燮·第四團團長陳希平·均於是日到處辦公、副處長吳醒亞亦到、當日啟用印信、布告週知、並電告處長何成濬電云、漯河探交何總指揮鈞鑒、省保安處、遵已籌備就緒、於本月銑日、開始辦公、處址設省府前平糶局內、一俟鈞座凱旋、再行宣誓就職、謹電奉聞、副處長吳醒亞叩、」至該處組織章程、共計十七條、業經省府會議通過、茲錄如下、（第一條）本省爲肅淸匪共、對於各保安團指揮便利起見、設立湖北省保安處、（第二條）本處直隸於省政府、（第三條）本處設處長一員、由省政府主席兼任、統轄各保安團督率本處官佐、負全省剿匪淸鄉之責、（第四條）本處設副處長一員、由民政廳長兼任、輔佐處長、襄助一切進行事務、（第五條）本處設參謀長一員、承正副處長之命令、處理本處一切事務、並有督率指揮本處官佐、及監督各保安團命令實施之權責、（第六條）本處設秘書二員、承正副處長之命令、暨參謀長之指導、辦理一切機要文件、（第七條）本處設譯電員二員、受秘書之指揮、任來往電報之翻譯收發事務、（第八條）本處設綏靖總務經理三課、各課課長、承正副處長之命令、暨參謀長之指導、辦理各課業務內一切事務、（第九條）綏靖課設課長一員、課員五員、書記一員、司書一員、

保肺漿

統治：寒咳·熱咳·乾咳·久咳·痰飲·氣喘·氣逆·咳血·肺萎·肺炎·肺癆·肺結核

藥力如電
奏效迅速
誠晚近療肺特效藥也，

保肺漿 大瓶洋一元七角五分 小瓶洋一元
並製保肺飴藥片功效相同每盒一元

上海四馬路 太和藥房發行 各埠藥房均有出售

內傷 之五

肺傷

肺爲呼吸器官，能將吸入之養氣，傳佈于各部，使起養化作用，發生適宜體溫，使達營養目的，以達全體之生長

自來血 補血强身

强健肺臟，凡因呼吸急促，咳嗽頻頻，肺結核，肺出血，各症，久服之下，氣血兩盛，立即霍然矣，

定價 大瓶二元 小瓶一元二角

五洲大藥房發行
各埠五洲分店及各藥房均售

浙江實業銀行 儲蓄處

本處另撥資本十萬元歷年盈餘均全數提作本處公積金現有公積金十八萬元費任無限會計獨立利率優厚訂有各種定期活期存款詳細規則承索即寄

上海總行 漢口路十四號 電話六七二二五一至五
上海虹口分行 百老匯路五三號 電話四二六〇九
杭州分行 保佑坊五七號 電話九〇三
漢口分行 湖北街 電話三二〇一

清導丸平肝醒腦

却彼睡魔

飽即思眠乃夏令昏沉之通病其故未必均係夜間失眠不過肝經失序耳與其晝寢而增困無寧服用清導丸調肝導滯藉以醒腦提神也
清導丸性和而效大粒小而功宏舉凡肝胆失調頭暈頭痛口臭痔瘡以及泄瀉痢病等症均善治之焉
江蘇沭陽裕恒號周君仁昌來書云「鄙人久患肝經不調大便秘結近服清導丸數劑竟能大解時行精神清爽百病莫侵眞可喜也」
遠東總發行上海江西路六十號韋廉士藥局各藥房均有代售

消除一切 腸病

丸小價廉
然則
功效穩妥自然

第威德潤腸丸

白象牌手電筒

閣下旅行前途珍重

▲牌子最老 ▲式樣最新 ▲放光最亮 ▲攜帶最便

上海通明電氣製造廠出品 廠址 棟麥德路茄勒路第二六六 二七二號 電話一七一八六號

利國利民 A.B.C.

換欵營業 不招股份 一號設

紅利派股儲蓄

存欵百元利息一分紅利五成詳列章程

儲蓄柵 助實業 實業保障儲蓄

利息優厚分派紅利

定期存款 一年一分 二年一分二 三年一分四

每月支息 百元 千元 萬元 九角 九元 九十元

零存整取 每月存一元起 六厘至一分

活期存欵 年息八厘

贈優待券常年特價

中國內衣公司

地址上海南京路 電話一七四三二

午日上午九時起至下午十二時期星五期聯

下午二時起

秋風起矣!欲保護皮膚,請用。

嫩面雅霜

勁峭底秋風·陣陣吹來·柔嬌嫩艷底皮膚·如何擋得住這樣底剌激·所以手上燥裂面部乾澀·或剌痛·種種小苦不堪挨受·而且面上的粗糙·很不雅觀·非得預先設法·免除這痛苦不可·本藥房發明的嫩面雅霜·的確能使用者滿意·敷在面部·及手上·能夠充分保護皮膚·並且芳香陣陣·雅而不俗·對於皮膚上一切有損美觀·統統可以消除·每人備了一瓶·那怕不安逸地過此秋冬麽

總發行 上海五馬路大陸藥房

各藥房及洋廣貨號均有代售

Voigtländer

Bessa

福倫達 貝賽快鏡

貝賽爲最新式之捲片快鏡精緻美觀用法靈便配以福格脫上等鏡頭攝影之成績優美逾恆無論人像、團體、風景、均能維妙維肖雖初習者用之亦能隨心所欲且價目低廉人人可各備一具也

駐華總經理 上海德商先靈洋行

各照相館均有出售

白濁專家 姚佐頓新法

洗射白濁

白濁乃花柳病初步異常危險勢必刺痛痛甚便須延醫必致瘋癱疼發於外則變橫生疳口下疳血淋濁爛更痛醫有聖於此專門研究此科具驗心得特備各國最新白濁器法洗射保無痛苦又特製衛生根本治理十年八年曾多方不意者均能藥到病除永不復●姚佐頓醫生敬啟

(診所) 上海三馬路 大舞台對面

分掌事務加左、㈠關於教育編纂事項、㈡關於演習校閱計劃事項、㈢關於升降任免開補事項、㈣關於編制考績事項、㈤關於偵察調查各縣匪情事項、㈥關於地圖之調製、及保管事項、(第十條)總務課設課長一員、課員六員、書記一員、司書二員、分掌事務如左㈠關於交際事項 ㈡關於文件收發與守印信事項 ㈢關於處內軍風紀整理內務及衛生等事項 ㈣關於本處給養事項 ㈤關於本處營置營繕事項、㈥關於本處薪餉名冊調製事項、㈦關於本處勤務兵傳遞兵炊事兵伍役等管理訓練事項、㈧關於本處馬匹喂養管教事項、㈨關於會議宴會之設備布置事項 ㈩關於命令通報傳遞事項、(第十一條)經理課設課長一員、課員五員、軍械一員、技士一員、書記一員、司書二員、分掌事務如左、㈠關於本處及所屬各團隊、預算決算事項 ㈡關於會計給予規定事項、㈢關於本處及所屬各團隊、給養薪餉領發事項 ㈣關於領發欵項事項 ㈤關於臨時費概算計算事項、㈥關於械彈證書領發保管及調查修理事項 ㈦關於被服裝具糧秣之籌畫、及領發保管事項、(第十二條)本處設軍法官二員、書記司書各一員、分掌事務如左 ㈠關於共匪之審訊事項、㈡關於本處及所屬各團隊官兵之犯罪審訊擬辦事項、㈢關於士兵逃亡通緝事項、㈣關於防範匪共暴動、及清剿匪共宣傳事項、㈤關於人犯收釋登記事項、(第十三條)本處設軍醫主任一員、軍醫司藥各一員、承正副處長之命令、受參謀長之指揮、掌管本處及特務大隊之診斷、及所屬各團隊衛生材料補充領發、醫務人員之考試等事項、(第十四條)本處設特務大隊一隊、任本處警衛、及逮捕看管押解匪犯等事項(第十五條)本處服務細則另定之、(第十六條)本章程如有未盡事宜 得隨時呈請修改之、(第十七條)本章程自省政府會議議決後施行、(九月十六日)

◉一年來之魯省財政

濟南通信、卸任山東財政廳長袁家普、日前將其任內收支概數、製成金庫收支對照總表、咨交現任財政廳長王向榮接收、幷分呈省府與財部備案、查十八年度任內所造本省地方預算、歲入總計爲二千三百六十萬零九千五百廿一元、歲出共二千三百五十九萬二千五百零四元、此次袁移交表內列歲入共一四八九六八一七元零一角三分、歲出一五一三五一九一元八角、與預算規定數相差頗鉅、且袁任內十八年度決算亦未公佈、現王向榮正飭科將其移交清冊逐項勾稽、以期水落石出、茲探錄袁移交冊內所列數目如下、以見一年來魯省財政之情形、㈠收入之部、十七年度(十八年五六月份)共收前任移交及各項稅捐等洋八十三萬四千六百二十二元四角九分、十八年度全年度、共收各項稅捐等洋一千四百八十九萬六千八百一十七元三角一分、十九年度駐青期間、共收各項稅捐等洋一百四萬二千三百二十六元六角八分、回濟期間、共收各項稅捐等洋一百一十八萬四千四百四十三元零四分、總計任內共收洋一千七百零五萬八千二百零九元五角二分、㈡支出之部、十七年度(十八年五六月份)共付軍政各費洋五十八萬一千零七十元零三角四分、十八年度全年度、共付軍政各費洋一千五百一十三萬五千一百九十一元八角、十九年度駐青期間、共付軍政各費洋一十四萬五千八百六十一元零九分、回濟期間、共付軍政各費洋一百一十八萬八千四百七十五元一角六分、總計任內共付洋一千七百零五萬零五百九十八元三角九分、收付兩抵、結存移交新任洋七千六百一十元一角三分、此項結存之欵、除以民安公司期票暨舊遺庫劵作抵外、實祇交現洋一千九百二十元零一角三分、(十五日)

◉廣州 酒樓罷業仍在相持中

▲被捕筵商三人已釋放

▲當局尚無撤銷聯單意

廣州通信、廣州酒樓行自六日起、反對商施行聯單、一致停業待决、是日市上停業者、計二百五十餘家、第二日(即七日)復有西菜館等二十餘家加入、第三日則向無門市而專以包辦酒筵爲業者、亦相繼閉門、行中因特別關係尚未罷市者、祇陳塘方面之花筵酒樓五六家、始終未一致停業、然罷市風潮已一發不可收拾、筵商方面爲聯絡起見、由四大酒家中之南園司理陳福疇·文園司理林基·謨觴館司理葉少鼓等、於七日晚十時在陳塘永春樓詠餘廳設宴會議、應付捐商、詎事機不密、爲捐商偵悉、走報財廳特務隊、指筵商有煽動罷業之嫌、是晚特務隊乃派隊向永春樓包圍、將三人捕去、押解財廳、交承審股押候訊辦、自陳林葉三人被拘後、所有已罷業之店東、悉皆避走、人人自危、蓋以陳等無辜、何得妄行拘捕、乃每店派出代表一人、合共二百餘人、於八日下午三時聯合向省府請願、幷互推區某等五人負責謁省府主席陳銘樞、陳因事未暇出面、派秘書雷寄雲接見、筵商代表縷述此次筵館罷市、係因捐商施行聯單、全體認爲苛擾難行、一致罷業、係出自公意、今陳某等三人突被財廳拘捕、實屬無辜、請求即予省釋、以免寃抑、政府如能立將聯單案取銷、則酒樓行自當復業云云、雷秘書允即將情形轉達主席、幷慰勉一番、始將請願團遣去、當日省當局即諭財廳、先將拘留之三商訊明、具結釋放、傍晚五時許、財廳承審股即提出三人訊問、各人均力辯無煽動罷市行爲、官詔如無煽動、可將被拘人之關係酒家先行復業、以明心跡、陳某等當即面允、幷親具甘結、及蓋章承認復業、六時許、陳等始獲省釋、先是請願團在省府回來時、聲言聯單案將於九日提出省務會議解决、迨九日晨開一一次會議時、僅有報告事項、聯單案幷未有列入議案、祇由財廳長范其務報告辦理聯單案經過、幷解釋引起糾紛原因、主席謂、現在既巳發生風潮、最好使之早日平息、若酒樓行既甘停業、祇有聽其覺悟、但遇有脅迫停業者、則政府不能不嚴辦、討論結果、仍將全案交財廳辦理、據財廳方面消息、財政當局似無意撤銷原案、故酒樓行商擬今日再到各機關請願、(九月十日)

◉津關截留庚欵之波瀾

▲用途充八校經費

▲季爾生反對截留

▲辛博森貿然截欵

天津通信、自六月十六日辛博森接收津海關、二十一日即發生罷工風潮、常關亦採同樣行動、外交團異常重視、嗣以辛氏應付得法、外交團亦明瞭海常兩關所徵值百抽五之正稅、仍照解總稅務司、與擔保外債之基金、並不發生影響、遂作壁上觀、而未干涉、可是海關內班職員二百餘人、每月雖由總稅務司匯欵發薪、每日除到俱樂部打臺球外、殆已無事可作、各人焦灼萬分、前稅務司貝泐、赴滬請總稅務司調赴其他各關服務、截至現在、祇調走學術兼優者四人、一赴哈爾濱、一赴青島、兩赴上海、至於常關方面、罷工兩日、官派陸近禮接充、光陰易逝、瞬經兩月有餘、辛博森所聘用之新關員、經兩個月之訓練與實習、諸事均入軌道、不意最近北平八校經費、南京教育部巳數月未發、辛氏欲見好於閻錫山、遂建議由津常關項下每月截留三十五萬元、以充八校經費、閻氏即贊成、幷電令辛氏照辦、此九月五日事也、六日辛氏即電上海總稅務司公署、聲明北平八校經費無着、奉命每月撥三十五萬元以充經費、請即歸入俄國退還庚項下、如有意見、請在三日內見覆、逾期即照所定計劃實行、前副稅務司季爾生果於九日上午接到南京財政部及上海總稅務司來電、反對截留津關正稅移充八校經費、下午季氏走訪辛氏、辛赴平未回、十日上午再訪、並代表南京方面向辛氏提出書面警告、措辭激烈、內容分四要點、茲譯其大意如下、㈠自中俄保管庚欵委員會取銷後、處置庚欵之全權、不在總稅務司公署、而在全球各國公認之中華民國之合法政府、執事請示總稅務司、根本錯誤、㈡庚子條約載明、屬於俄國賠欵、由全國各常關(包括天津常關)值百抽五之正稅項下撥付、而天津常關每月應撥付俄國庚欵不足三十五萬元、執事每月欲截留三十五萬元、勢必挪用海關值百抽五之正稅以抵補、此事已軼出庚子條約範圍以外、執事應負破壞海關常例之責、㈢根據民國十三年中俄會議條約、俄國放還庚子賠欵之一部分、支配用途上、僅言辦理中國文化事業、而未指定撥充北平八校經費、更未指定數目、執事每月欲截留三十五萬元、毫無根據、㈣全國海關所徵值百抽五之正稅、巳不敷償還外債之用、執事今欲截留常關庚欵而侵及海關正稅、使償還外債之基金益形不敷、執事應負動搖外債基金之責任、辛氏亦於次日逐條駁覆、㈠總稅務司無權處置俄國庚欵、鄙人習知、所以去電者、係通知性質、並非請示、鄙人係奉北方政府之命辦理、手續原無不合、㈡當滿末中日戰後、中國舉債甚多、海關正稅乃決定凡在海關所在地五十里以內之鈔關(後改稱常關)均歸海關管轄、所有收入均歸海關、作償還外債之用、今若強自劃分、殊欠理由、㈢庚子退欵每月撥充八校經費、係南京政府之决議案、現在南京政府不付經費、北方政府爲維持教育生命計、自應繼續撥付、㈣全國海關正稅收入、是否不敷償還外債之用、乃係另一問題、此次按月由常關收入扣付八校經費三十五萬元、實際上不致遷動海關正稅、況係奉命辦理、自有北方政府負責、十二日季爾生又接南京來電、囑廢續抗議、季即召集重要職員研究辦理、始則主張向中外各報刊登啓事、否認辛博森截留關稅撥充八校經費、嗣以廣告費太鉅、乃改將致辛氏之警告書逕請中外各大報按新聞體裁刊登、然本市各華文報、多未照原文登載、祇英文華北明星京津泰晤士等報照登、現在八校教職員及學生均助辛氏張目、以致辛氏態度非常堅決、上星期四至本星期四、海常兩關應匯交總稅務司之正稅約三十萬元、業經停匯、準備在下星期二撥付八校經費、然辛博森雖然跡頂、而鑒於季爾生態度强硬、誠恐操之過激、惹起外交、心中亦殊惴惴、故於十二日晚車赴平、與朱鶴翔及八校教職員商洽穩健辦法、而朱氏亦在北平向新聞界聲明、北平八校經費、每月由總稅務司從俄國庚子退欵項下、撥出三十五萬元交由南京教育部匯平、現在該部已四個月未匯、致使北平八校停頓、閻錫山爲維護八校教育生命計、决定令海關每月扣留三十五萬元、同時請總稅務司轉一筆賬、查天津所扣留者與總稅務司每月撥付教育部之數目欵項相同、在總稅務司撥付教育部、外債既不受何等影響、今在天津扣留、自然亦不發生影響、此理固甚明顯云云、

又聞季爾生曾請英國駐津總領事傑姆森制止辛博森扣留關稅、傑姆森謂津關扣欵、如有不合、應由使團抗議交涉、本領事因職權上關係、在未奉到英公使訓令之前、不便干涉、依到下雙方形勢觀之、季爾生之空言反對、失敗之成分居多、而北方亦有鰓鰓顧慮者、蓋恐其發動外人聽聞、起而干涉、勢必釀成僵局、而無法下臺耳、(九月十三日)

◉北寧路查獲大批烟土

瀋陽通信、北寧路前曾破獲兩次烟土、均在列車以內、詎本月十一日、由榆關開瀋之一〇四次小快車、又查獲大批烟土、先是有押車警士吳某、見有由興城上車之柳條包三個、後又有由白廟子上車之柳條包三個、均掛行李票、但該柳條包沈重異常、形跡可疑、該警當於車抵錦縣車站時、即報告錦縣警務段長、遂在行李車內、將該柳條包卸下、當衆查看、包內完全烟土、計九百三十七斤、經查該列車車守梁玉光與此案有關、隨將梁及烟土看押、一面分電報告北寧路局天津總局、及該局駐瀋辦事處、旋得瀋電、飭將梁及烟土均行解瀋、錦縣警務段遂派警於十二日押解至瀋、送交北寧路局駐瀋辦事處訊辦、(十二日)

◉遼西災民有四十萬

瀋陽通信、哈爾濱特區長官張景惠、對遼西水災、異常重視、本月八日曾電遼省民政廳、謂已召集特區各界籌欵助賑、共經認定二十萬元、現巳籌有成數、俟欵數集齊、即匯交遼省急賑會、轉爲分發、請將被災各縣災况輕重、及各縣災民人數、詳查電復、民政廳長陳文學接電後、適張景惠因奉張學良電召、參與東北幹部會議、已蒞瀋陽、陳氏除將被災詳情向張景惠

電療專家張梅影用電治病

張梅影女醫學博士留美專門研究電氣治療爲現在上海唯一之電氣治療專家專治瘋癱肺癆神經衰弱四肢不遂瘡口難收皮膚瘰癧暨一切疑難雜症等 診所老靶子路一百四十三號電話北四八七九 時間上午十時至下午一時 下午二時至五時

馳名 萬應 保心安油

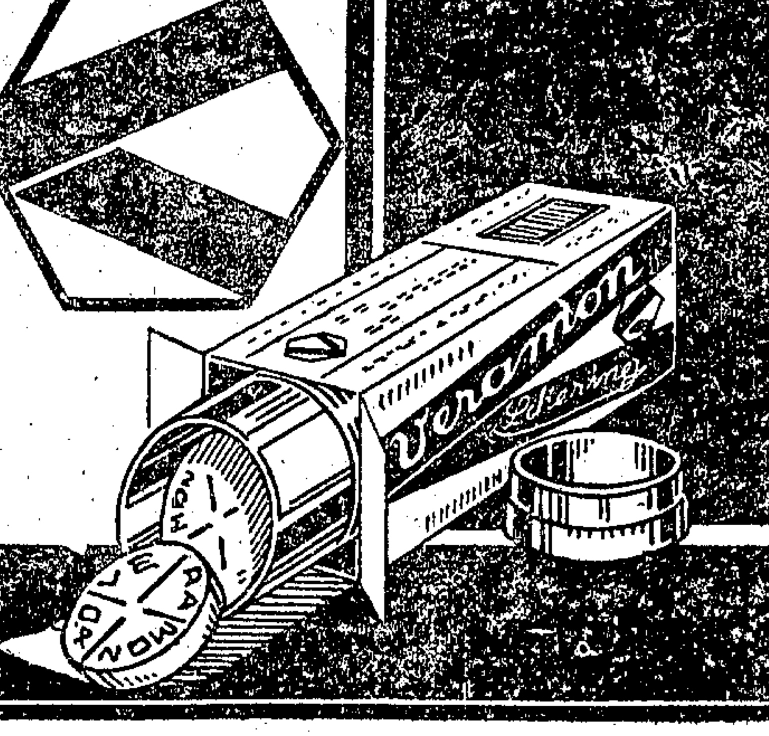
此油乃本號創設拾餘年男女老少搽食並用擅治一切內外科症非常應驗歷蒙諸君惠賜經驗確鑿保證書及登報表揚無不贊美此油治症立奏奇效請閱仿單便知詳細確據也

代理處 上海北四川路會豐商店 南京城內定德里嶺南藥社 浙江杭州倉直牌坊婦女旬刊 各埠藥店公司商店皆有發售 香港中環利源西街保心安啟

VERAMON

凡拉蒙

止痛如神

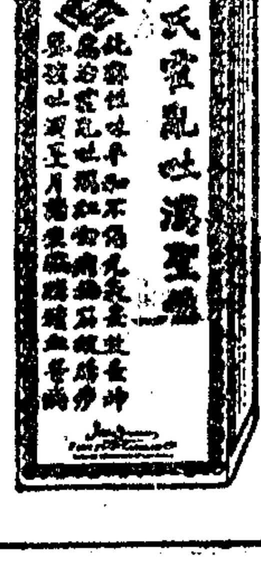


國中寓意

兜安氏霍亂吐瀉聖藥

霍亂一症惟夏盛行伏暑中寒乃其原因再有蒼蠅到處飛行傳帶病菌以禍衆生猝然腹痛上吐下行頃刻之間危險萬分未雨綢繆各自小心預備斯藥可以救己亦可救人

釋譯名 霍亂症譯西名爲虎烈拉以字義解之如虎視耽耽市虎食人馬路如虎口苛征猛於虎皆喻危險也蓋虎性凶殘猛悍誠矣霍亂症之危險猶虎也



各埠藥房均有出售 上海江西路一七十號兜安氏西藥公司

德國加里肥田粉 招請外埠分經理

用化學肥料壅田固可省人工而爲最經濟最有效之方法敝行經理之加里肥田粉有增大果實並改良其品質與減少菌病之患受性等等特殊之功效若將其與硫酸錏及過燐酸同時施壅則尤可保證收成豐厚美滿有百利而無一弊故是項肥田粉到處受農民之歡迎經理人既易於推銷又定獲厚利何樂而不爲哉凡有志經營肥田粉者盍興乎來

上海廣東路十一至十二號 漢口洞庭路十六號 德商咪吔洋行肥料部謹啓

勝德織造廠

一年一度 大廉價二十一天

天高氣爽景物宜人本廠乘此時期將應時各貨特別大廉價二十一天一年一度機會不再各界士女盍興乎來

▲八月九日起

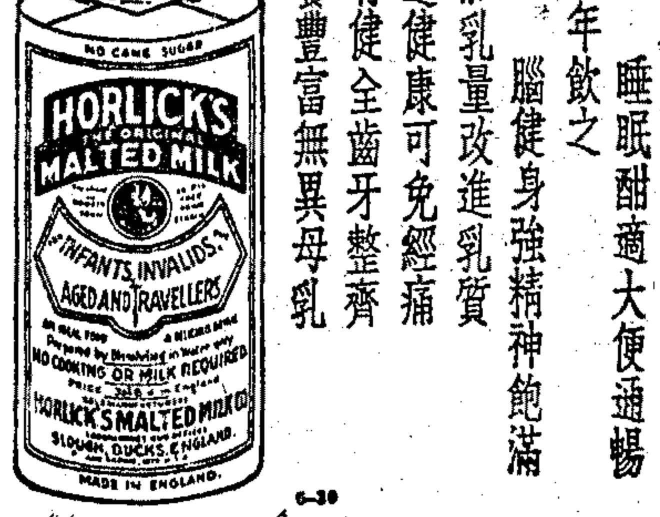
各色時新花綢 每尺三角至四角
各色時新線呢 每尺一角八分至二角三角半
各色時新電光紗 每尺二角半至三角半
各色綉花軟緞嗶嘰(衣料) 每件十元至十八元
最新式綉花手帕 每條一角二分至一角六分
最新式跳舞球面皮夾 每只一二元
各種最新式香煙咀
人造牙筷特別便宜 每只一角至二角半

其他如紗邊綵帶邊各種每扣男女絲光線襪西式文具等售價尤廉欲購從速

廠址 小沙渡路康腦脫路角

坐十一路公共汽車至小沙渡路下車 二十二路電車至小沙渡路下車朝北

好立克麥精牛乳粉 大家宜飲



老年飲之 睡眠酣適大便通暢
壯年飲之 腦健身強精神飽滿
乳母飲之 增加乳量改進乳質
少女飲之 增進健康可免經痛
孩童飲之 發育健全齒牙整齊
嬰兒飲之 滋養豐富無異母乳

各處藥房百貨店均有出售
上海黃浦灘匯豐銀行樓上 霍傑士洋行經理

接要聞

面逃外、並於十一日電復特區長官公署查照、所計各縣災民人數、除彰武縣尚未調查竣事外、其盤山新民綏中錦縣台安黑山義縣遼中北鎮九縣、已有災民四十餘萬人、茲節錄復電如下、「此次遼西水災、本因山洪暴發、以致河流汎濫、沿河各縣類無倖免、惟以水勢有緩急之分、總計災況、以盤山新民綏中錦縣台安爲最重、黑山義縣北鎮彰武遼中次之、災民人數、盤山約十萬餘、新民約六萬、綏中約四萬、錦縣約五萬餘、台安約十二萬餘、黑山約二萬五千餘、義縣約一千四百餘、遼中約一萬六千餘、北鎮約二千八百餘、彰武因調查員尚未返省報告、故數目不詳、以上被災人數、以盤新錦綏台五縣爲最多、待賑亦以該五縣爲最急、謹電復陳、伏乞鑒察」、(九月十二日)

◉哈市電車網計劃

▲十二年內全市完成

哈爾濱通信、前官商合辦之哈爾濱電業公司、今歲改組爲官辦之電業局、局長仍由前任總辦李鐵珊充任、經營頗屬得法、故近來日人●●電汽株式會社、及法人永勝電汽公司、均失卻競爭資格、北滿雖有心讓渡財產於電業局、顧因價格相差甚鉅、磋商多次、未能妥協、故猶在掙扎之中、道外濱江縣界之電燈公司、則於去秋經該局收買妥協、設分局經營之、所以哈市電汽事業、已具有統一之勢矣、至該局經營之電車、頃已預定於十二年內、完成全市電車網計畫、於每年內修築一綫、以秦家崗爲中心、向道裏道外香坊顧鄉屯新安埠四面敷設、其第一期由道裏石頭道至道外許公路之路綫、因東鐵橫道口涵洞未能修築、故工程未能如期進行、其各期計畫、大致如下、第一期、由馬家溝總廠至道裏警察街幹綫、及由南崗轉角接至中東鐵路局枝綫、於民國十六年雙十節完成、第二期、由南崗至馬家溝增修複綫、十七年春完成、第三期、南崗醫院街口、至道外正陽街口、十八年冬完成、「第四期、由道外正陽街口、經道外老江堤、至十六道街、預定本年底竣工、第五期、由馬家溝通道街修至香坊、預定民國二十年通車、第六期、若東鐵已修築八站涵洞、則提前先修道裏外之路綫、否則保留改修香坊路綫、第七期、由道裏東警察街、西展往砲隊街、入斜紋街、折回至新警大街口、預定民國二十二年通車、第八期、由斜紋街至新安埠、民國二十三年通車、第九期、由中東鐵路局至顧鄉屯、民國二十四年通車、第十期、由道外十六道街、南行上崗、自極樂寺經大直街至秋林、預定民國二十五年通車、第十一期、由道外十六道街、東展至濱江公園、預定民國二十六年通車、第十二期、由道外南十六道街、轉太古街、入南馬路、預定民國二十七年通車、(十二日)

地方通信

松江

水警隊部有調泖訊 水上省公安隊一區第一隊部、昔年自閔行遷駐本邑、分駐於亭林泖港各地、遇警徵調、出發巡緝、現金山紳商以該邑港汊紛岐、匪徒易於出沒、須駐隊部、方資防勤、爰備呈省方、請調第一隊范隊長遷駐泖港防堵、以與兩枯之分隊調松壩防、聞業經省方允准、下月即將實行、

九區平糶舞弊 縣屬第九區(小崑山)區長陳子文、被任之初、即奉縣平糶之命、茲悉該區發現舞弊、經黨部查覺屬實、於前日平糶總局會議席上檢舉、聞發覺舞弊之點、如該區平糶、於上月廿五日停止、經該區長出有布告、詎二十六日呈報總局、稱續購進籼米三百六十包、次爲查出有糶餘之平糶米十八包、藏在前行政局長朱某家、又五包由該區兜售於本城北匯通米行、有賬目可按、現將藏於朱某家中之米、提出交小崑山公安分駐所保管、聽候縣政府辦理外、即經會議議決、轉縣從嚴懲辦、以儆貪污、聞縣政府已主從嚴處置、以肅紀綱、

顧維熊赴法攻法律 邑人顧維熊君、去年畢業於上海法科大學、成績頗優、顧君欲求深造、業於前日赴滬搭輪放洋、入法國之南錫大學、專攻法學、

角吊蕩匪船即去 角吊蕩地方、前日下午忽有大批匪船、駛來停泊、鎭商大驚、爭上排門、詎爲匪所阻、稱公平買賣、毋許驚擾、並排放哨、均攜有利械、約歷數小時、造飯果腹後、即起椗駛去、昨日本城下午五時、臨時佈崗戒嚴、聞與此訊亦有關係云、

奉賢

莊南商會改組無效 莊行南橋兩商會、此次改組、係奉由工商部核准舉辦、惟當時引據條例、誤將改組認爲改選、以致手續上、發生根本差誤、業經縣黨部提出糾正、除着先停止活動外、並交由黨政聯席會、議決尅日會同縣政府、召集該兩會舊有會員、重行組織、以期合法、

六分局擒獲匪首 公安第六分局長陳學柱、刻據探報、迭在沿黃浦泰南交界刦案有關之匪首周子香、現已潛回、將謀擾亂、當經該局長於前夜率領便衣警士、馳往匪窟、將周擒獲、供認不諱、業已解由司法押訊、一方並出示招告

卜特務受誣昭雪 縣警察隊、此次發生少數不良份子反動一案、縣府當以事關重大、已將各犯遞解上海淞滬警備司令部核辦、至尙有牽涉二分隊特務員卜友長通同等情、據該隊員者申稱、當時係被獲案之周孟兩犯誣供、謂卜由毛班長介紹加入、惟其不肯出面、故一切均托毛姓代辦、而訊之毛姓、則稱卜如果有關「何必另托善代表、迭經質對、始終不認、同時司法偵查、亦無其他佐證、業悉已經警備司令部發回奉賢、着交警察總隊部、暫行看管、聽候發落、現該隊各警暨地方人士、以卜特務行動規正、各所共聞、且年將半百、精力已衰、更可保其無越軌發生、特於昨日聯名呈請主管官廳、保證昭雪、

嘉定

懸賞緝火酒 邇來市上火酒充斥、貽害不小、本邑烟酒公賣局主任黃振勳、特懸賞銀緝緝、如有人告發攙售火酒因而緝獲者、賞銀一百元、以杜流弊、

匿名嚇詐 住居五區宣房橋之湯正之、日前接得匿名恐嚇信一通、並附手槍子彈一粒、索詐銀三千元、湯得信後、投報縣公安局、於五日晚裹封薦紙爲銀包、遣人置之匪所指定之壙閣中、一面令公安局派來之武裝偵探伏於近旁之棉田中、候弋匪徒、自日落時起、守候至天明、未見動靜、偵查至今、亦未有端倪、

青年遇匪覓資 安亭鎭南街居民程安之子通臣、年二十二歲、在上海法租界廣祥洋雜貨號爲夥、十一日下午、擬趁四點三十分滬常車返安「攜有同事託帶之貨款一百十二元、因抵站車已開行、在待車房坐候、有一似曾相識之某甲「向之交談、自稱我亦到安脫車、在此枯坐、太覺無聊、何不向外一敘、當時邀頗殷勤、通臣見服裝整潔、不疑有他、隨之而往、至距站不遠之酒家、開樽對飲、談論風生、三杯之後、陡覺神志昏迷、即失知覺、至十三日上午、方稍清醒、身臥一房內小榻之上、甲早無踪、已亦失所在、旋有老嫗進麵一碗、備知遇匪、悵悵出門、乘車而返、抵家之後、精神尙極疲憊、言語尙不甚清晰云、

東站命案餘聞 縣屬京滬路安亭車站發生命案、縣政府將該站腳夫盧錦章傳訊拘押外、站長周鑄璪、復被牽涉、陳縣長函送管理局、並派公安局長朱毅前往接洽、俾便傳訊、查該站長致被牽涉原因、根據事前報告保衞團請拘香(一)胸(二)周(培榮)之二僧、現下兇手未盡逮案、首從尙難確定、縣政府昨(十五)向第八區公所調閱原函、以明眞相、張區長已遵令檢送、

蘇州

建築准拆玄妙觀照壁 玄妙觀山門兩旁照壁、拆除與否、保古派與該段商民、爭執甚烈、茲悉商民許恂如等、昨(十七)日復到建設局、請十六日指定照准拆除、並須發改建宮殿式市場圖樣等件、許恂如等奉令後、昨特謁見黃縣長(建設局長)、請尅日施工、俾便進行建築、黃縣長以建局長以尙未接奉建設廳及省政府指令、未便率爾執行、且此項照壁、係屬廟產、須由玄妙觀方丈顧覺滄、僱工拆除、

偵查挾嫌誣控反動案 南匯縣樅洒鎭同盛紙坊、有陸成章王茹彬等、向該店賒欠紙料數十元、該店主吳載生向陸王二人索取、陸等膽稱賬冊、致起衝突、於八月十二日上午、吳適不在店內、嘗有邵康者、攜有反動傳單、挾路投入同盛店內、即行弃告該管公安第八分局、飭派長警前往、將反動刊物搜出、繼將吳拘解到局、訊其有反動嫌疑、移解縣府、自吳被拘後、地方上有陸茲盛等數十家店號、聯名具呈該縣府保釋、該縣縣長以未便擅專、於前日解蘇高等法院、昨由朱檢察官開庭偵查、

盜竊火油案判決 上海德士古火油公司、於七月間被船戶武福元、將所裝幸福火油六百箱、駛抵蘇州、由徐殿元張劍棠等盜賣、得贓化用、後經公安局偵探隊及水公安三區探員、先後將徐殿元張劍棠武福元等拿獲、解送吳縣地方法院、業於前(十五)日判決、武福元意圖爲自己不法之所有、共同侵佔業務上持有之物、處有期徒刑八月、併科罰金一百元、徐殿元張劍棠意圖爲自己不法之所有、共同侵占他人之所有物、處有期徒刑四月、併科罰金一百元、張劍棠罰金五百元、

犒傷兵委員被盜搶刼 前(十五)日傍晚、有六十一師駐京辦事處職員鍾俊修彭久等二人、由京抵蘇、攜有鈔票一千三百餘元、赴楓橋十五後方病院、擬發給該師各傷兵犒賞、當因時間已晚、決定翌日再行發給、詎離院行經楓鳳地方、突來十餘人、手持木棍、將鍾頭部打傷、並將鍾手中儲藏鈔票之黑皮包一只、連同鈔票一千三百餘元搶去、事經鍾報告該管公安第三分局、一面即投蘇民醫院療傷、至昨(十七)日上午、該皮包忽發現於楓橋寒山寺河浜中、並有傷兵模樣之屍身一具、浮在河內、經地保報告地方檢察處派呂一候檢察官蒞驗、「皮包內尙有原贓鈔票一百元、六十一師駐京辦事處證照一紙、(該辦事處在首都兩廣會館內)稿費條例一紙、驗得死者皮色已腐、身穿皮袋中有銀子二粒、銅元三十一枚、制錢十一文、符號三方、㊀書二師二旅一團二營七連朱正錦、㊁書十五後方病院之新符號、又死者衫上有第一師輜車、惟屍身並無傷痕、當時並經通知鍾到場認明該皮包確係己物云、

無錫

傷兵滋擾 錫屬胡原鄉居民、多數以養魚爲業、故自仙蠡墩沿五里湖至梁巷一帶、魚池鱗次櫛比、乃最近輒有傷兵三五成羣、攜具向池內捕魚、鄉人以魚爲終歲衣食所恃、每遇傷兵到時、則由婦孺向之哀求、惟殊鮮效驗、不得已乃訴諸區長朱鑄、轉陳縣府、亦無辦法、昨日(十七)上午、又有傷兵到鄉捕魚、惟人數聚至百餘人、鄉民勸阻無效、幾起衝突、遂報由該管公安第九分局、轉報縣府公安局及憲兵團部、立派軍警前往彈壓、傷兵等要求犒賞、後經再三勸導、始行解決、又前日有傷兵代表八人、至縣商會要求犒賞、後由潘縣長徐公安局長到會勸導、歷兩小時之久、說定三日內予以圓滿答復、始行散去、刻已由縣政府電呈省府民政廳、請示辦法、

石塘灣忽到大批難民 第十六區(蔭安市)石塘灣鎭、於昨日上午、忽到江北難民男女老幼三百餘人、分乘民船數隻、抵鎭後、即行上岸、向店舖及居戶强索口糧、該鎭商團見狀、恐生意外、立即出而維持秩序、並給以口糧、該難民即在該鎭過宿一宵、翌日由商團押令向武進方面而去、

嘉善

老嫗猝斃崇安寺 昨有年約五十餘歲之老嫗某氏、於下午三時許、由鄉來城、行經城內崇安寺、猝然倒地、不省人事、須臾身死、當由該圖正報縣請驗、驗得委係生前因病身死、當即諭令圖正備棺收殮、發壇浮厝、以便屍屬認領、

捕顧案係屬子虛 日前外間哄傳一時之捕顧案、消息傳來、一若洵有其事者、昨據該鄉顧之鄉人稱、捕顧案全屬子虛、槍船下鄉、則確有其事、并在對河塘岸、拘獲形跡可疑之某甲一名、亦旋即訊釋、好事者遂捕風捉影、故有流言、致有此無稽謠傳云云、

常州

縣府召集聯席會議 武邑縣政府、爲預算不敷、於十六日上午召集各機關聯席會議、由吳縣長主席、議決事項、(一)十八年度地方預算、不敷三萬元、就本縣前定地價八十元百分之一範圍內、呈請省廳核准帶徵、(二)十九年度地方發起收實支、由負責人員嚴催並欠、整頓新收、議畢散會、

倉儲管理委員會開會 縣府於十六日下午召集倉儲管理委員會、由吳縣長主席、主席報告後「改選職員、計徐文霞何乃揚岳峻謝洗屠公覆當選爲委員、次議決將養老院房屋收回、以備作倉厫之用、整頓各市鄉積穀、由委員會切實調查、

南通

防勦通海股匪設施 通海兩縣交界處牛洪大安等港、近有大股海匪及鹽梟、嘯聚千餘人、省保安團到會合伯先鈞和等艦、及水巡隊進勦、省政府電海門縣政府、於最短期內、築成汽車路、并裝置軍用電話、以利軍警防剿、

麥屬刀匪已擊退 麥屬黃橋一帶、前有大刀會匪滋擾、經省保安團長李長江進勦、刻已敉平、李轉赴鹽阜勦匪、

揚州

蓮花橋匪徒圖刦未遂 本城蓮花橋七號門牌居民談應標家、昨(十五)晚十時、突來匪徒四人、推門而入、意圖行刦、詎爲該管公安第一分駐所、梭巡官知悉、立率長警前往兜捕、附近商團亦聞警趕至、匪等見勢不佳、遂即倉皇逃逸、聞該姓僅損失銀首飾兩件、

因姦毆傷請驗 本城大獅坊某成衣舖之老板娘、與鄰人徐寶山有染、已非一日、該老板於日前、復又與本街天一池浴堂內畢松發發生關係、詎爲徐某所悉、遂互相關毆、嗣經人調解無事、而徐寶山仍不甘服、復於昨(十五)日下午五時、乘畢有事之際、手持鐵棍、將其頭部擊一大洞、雙方遂扭往法院、經檢察官驗明傷痕、一面將徐看押、一面將畢抬送堰子街普濟醫院診治、據醫云腦部受創甚重、有無性命之虞、尙不可保、

杭州

槍決綁匪朱文成 浙省剿匪指揮部、於七月二十一日據浙江內河水警局呈解綁匪朱文成一名、經審訊屬實、判處死刑、日昨由該部發交水警局押赴富陽出事地點槍決、

兩縣長途電話已通話 浙省電話局、自分別派委籌設永嘉分局及遂昌支局後、該員等奉令前往、籌備迄今、永嘉分局已於十五日成立、並已營業通話、遂昌支局亦於十六日成立、「昨(十七)日開始營業、話費價目、自杭通至永嘉、每次五分鐘一元三角、由杭至遂昌、每次一元一角、

寧波

慈公安局緝獲多匪 慈谿縣公安局、緊於近來盜案疊出、特於本月十二十四兩日、派警探等分向城廂各客棧嚴行檢查旅客、結果在下橫街祥興客棧緝獲搶刦慈溪洪家嶴撤灣等處盜匪應阿三阿二阿教周小妹王阿二等七人、搜獲當票三四十張、金戒一只、金耳環一對、手表一只、女衣服二包、

上虞

宣梅香家被盜 南鄉丁宅街殷戶宣梅香、前年秋曾一度被匪架去、以三千元贖回、宣遂杜門謝客、深居簡出、詎前晚十時許、有口操嵊音盜匪十餘人、又光臨其家、翻箱倒篋歷一時餘、被刦去細軟衣飾甚夥、損失約五六百金、

匪黨圖綁未成 西鄉瀝海所農民沈蘭秀、有女嫁與餘姚寗室章某爲妻、近因該匪鄉間不靖、沈氏挈其啟齡之子來母家暫避、不料爲匪黨探悉、於日昨午夜、集合八九人、挾電筒手槍往叩沈氏之門、詭稱伊翁身患急症、來命接取母子、沈以時在深宵、中有可疑、不先開門、因從門隙中窺探、知爲盜匪、急由沈氏之母、將外孫抱匿後門外棉花叢中、迨匪黨毀門擁入、搜尋不見、始失望而去、

來函

◉嘉興周泱律師函

逕啟者閱本年九月十三日貴報地方通信欄內、有平湖陸姓承繼問題波折一則、殊與事實不符、緣敝姑母陸周氏、生前遺囑、以財產贈與親女陸毓琳承受、立有遺囑爲憑、本月十一日、陸周氏小殮、乃有陸蘭伯串同陸從清、强行繼承、希圖私產、本律師仗義執言、陸蘭伯詞窮遁去、此爲當時之實在情形也、查繼承係强行法規、不容當事人以意思變更、豈可因爭產而强爲承繼、現已提起訴訟、自應靜待法律解決、本無置辯之必要、惟恐傳聞失實、爲此函請貴報登入來函門內更正、以昭翔實、周泱律師啟、九月十六日、

老牌 髮藥

無論髮黃白、一搽此藥五分鐘後立即轉爲漆黑光艷無比、久不再白、用過者稱此藥爲白髮之救星、洵非虛語、患者一試便知、每盒一元▲函購寄費加一郵票通用信請掛號、庶免致誤▲上海北站界路德潤坊西藥局發行

愛立司藥房 解決婦女不孕難題

上海西藏路西首廣西路二八號愛立司藥房本行秘製之觀音散一藥係調經補血保障生育之婦科聖藥凡屬婦女之不能生育或生育艱難者一經服用均可得胎無論年老年輕有病無病經停經滯氣盛血虧瘀阻礙生育之嗣無後者亦可照常轉孕洵是婦女之保障生育之秘寶沒有兒子的救星也且所用藥料係珍奇貴重迥非凡品藥價亦可比擬定價每匣洋一元男服每盒洋二元五角郵購寄費加一當班回件詳細仿單函索即寄

廣東天良堂首創 人參膏

主治 秋燥咳嗽 夜惡失眠 氣虛血少 一切體弱 開水沖服 不用蒸燉

代理處 北四川路 法租界 五馬路 各大中西藥房均有代售
上海總代理 吳志英藥局

上海華隆中醫醫院

法租界長浜路修德里對面華格臬路口
設備完美的是養病良所 收費從廉減輕病家負擔
◻電話三三九二七 ◻章程函索即寄

蘇瑞生 止頭痛丹

▲總發行上海四馬路廣東路蘇瑞生老藥局▲
▲每包一角各藥房紙烟京貨店均有代售▲

治咳喘中之重光 神效猴棗散

●如無效驗●包退還洋●只此一家●謹防假冒●

海上著者亦咳藥之多、混珠者亦不少、本主人承製止咳化痰猴棗散、行銷世界三十餘年、報紙推廣、不敢多作誇張之語、惟能以實在效驗、爲世所公認、凡購用者、均稱其靈驗、遠近皆知、本主人有鑒於此、特加精製、以副世望、
大瓶大洋一元二角 小瓶大洋六角
外埠函購郵票十足代用 以內每瓶加郵費一角
經售處上海三馬路拋球場復昌參號

5692 乙特

法國皮隆氏九一四

丸花柳疾病 無論新起舊發 以及先天性梅毒 雜用此
法國皮隆氏九一四 立見神效
本品兼治 痢疾 文生氏喉症 回歸熱 瘧疾等症 功效神速
◼注意◼ 惟此真正法國皮隆氏九一四方能根本撲滅梅毒 請認明真牌 勿購偽药
總經理 上海北京路二號 立興洋行 分經理 各大藥房

畏怯

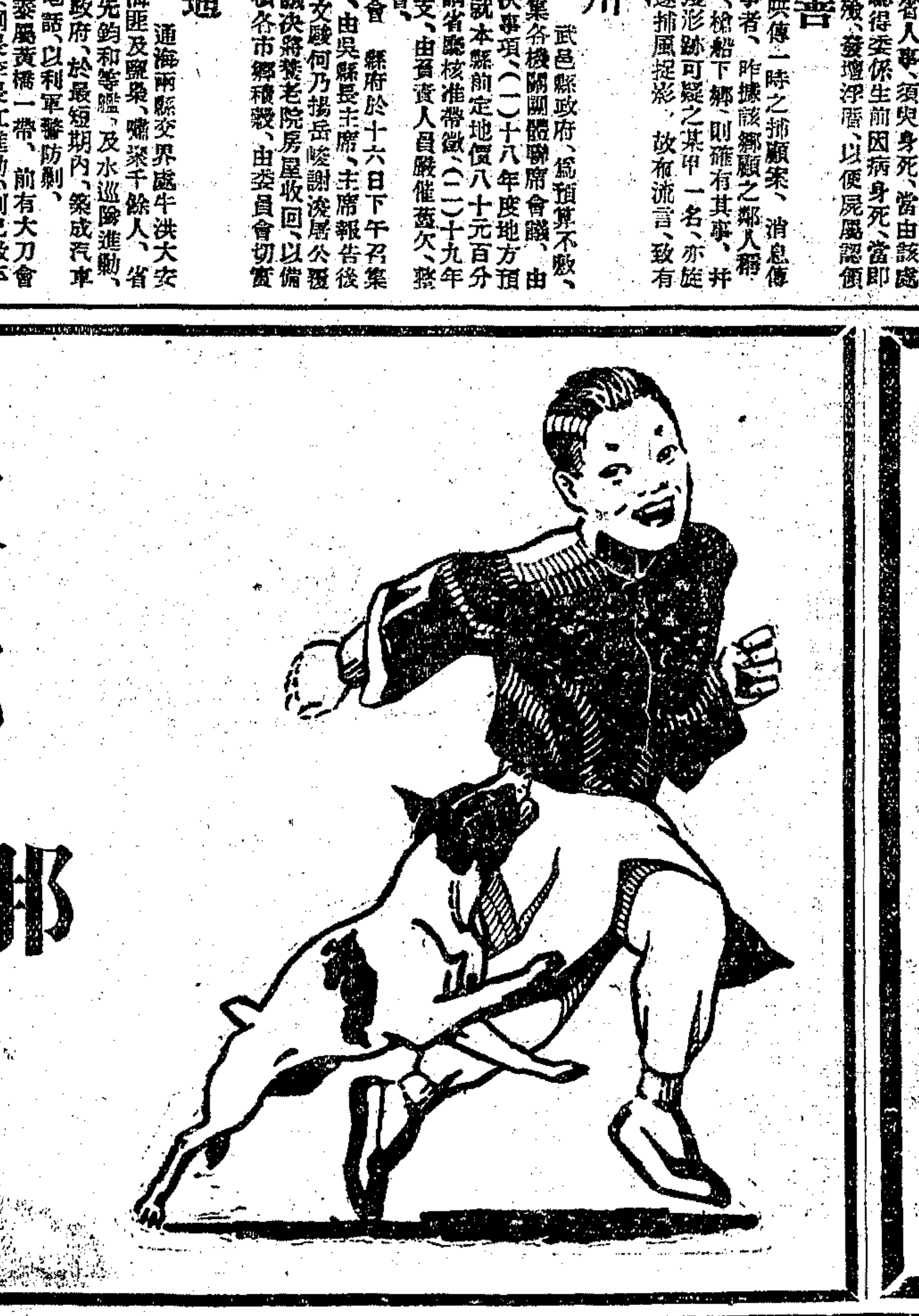
婦女或兒童常覺膽小如鼷一犬一鼠亦皆畏之如蛇蝎推原其故由於身體孱弱精神不振欲救斯弊非服

那威養生魚肝油

不可因此油含多量滋養質能旺血行氣補腦服者便得强壯之體魄而有大無畏之精神

那威養生魚肝油

各大藥房 均有出售



痔疾之根本治療 驥製化痔仙丹

治痔之藥不外內服及外搽二種在未成管漏狀突出必須用外搽藥施以期速效此二種藥品市上所售者滿坑滿谷然眞能達治療目的者實所罕見或暫時見效愈而復發或僅止痛楚未能全功本丹不藥而愈痔漏三十餘年功力偉大比來不同諸君服此藥有絕對治療之能力也謂予不信請試用之十年來經驗之談 蓋各種痔疾惟此藥有絕對之效每盒一元 每料五盒售價四元 外痔去管藥每盒一元

上海盆湯弄寗波路南首崔氏瓣香廬總發行所啓

教育消息

要聞

◎教部令小學演歌舞劇每年不得過二次

▲並令書局編算術教科書加新制度量

十七日南京電、教部通令各書坊、以後出版算術教科、應採用新制度量衡、已出版者、應另編活頁教材、以資補救、又該部以小學表演歌舞劇、相習成風、有妨正課、特通令限制、每年每校表演不得超過二次以上、中央執委會據京滬滬杭甬路特別黨部建議、對於中小學教授歌舞戲劇須適合體育不妨正課一案、已批令交教育部核辦云、

◎教部令採用審定圖書

教育部令凡經本部審定之圖書、得自由採用、各地方教育行政機關、不得另行選擇、或據書局呈請通令採用、特訓令各省市教育廳局云、案查教科圖書之審查、應歸本部統一辦理、迭經前大學院及本部先後通令知照各在案、近查各地方教育行政機關、仍有自行選擇教科書、限令各學校採用情形、顯與迭令抵觸、又有僅憑書局砌辭呈請、遽爾據以令飭各校採用其所出圖書、甚至未經審定之圖書、亦混雜其間、不分皂白者、似此違令、殊屬不合、茲再將本部關於審定教科書之意旨申述如下、凡本部及前大學院審定及准予發行之教科圖書、均經陸續照登於本部及前大學院各期公報、各省市教育行政機關、應隨時注意抄發各校、以便各校自由採用、不得再行組織審查會等、加以選擇去取、令飭各校採用、各書局如有呈請採用某某若干種教科書情事、亦應嚴加駁斥、不得據以通令、以免侵越而滋流弊、除分令外、合行令仰該廳遵照辦理、此令、

◎後日開幕之中國經濟學社年會

▲蔡子民定期蒞錫
▲社員仍繼續報到

中國經濟學社第七屆年會、於本月二十日起、在無錫開會等情、迭誌本報、茲將續得消息、分別錄下、

▲蔡子民蒞錫有期 社中本屆年會第一日名人演說、前請蔡子民·戴季陶·邵元冲三君担任、後因蔡君赴青島、屆時恐不及來錫、故預定之演講時間、請戴邵兩君分別多講一刻鐘(至一刻點)、現社中接蔡君由青島來電、定十九日起程至二十二日可抵錫、屆時即請蔡君在席間演講、又上海實業鉅子劉鴻生、亦將到會演說、

▲社員之繼續報到 社中至十五日止、尚有社員報到、計有上海國定稅則委員會任恩灝、中央黨部訓練部史維煥、北平董時進等三人、共計報到社員一百十七人、眷屬七十六人、

▲籌招兩委員開會 籌備委員會、昨日又添聘楊翰西·江導山·許壽金三君爲招待委員、並於下午四時開籌備招待聯席會議、議決招待等一切事宜、所有車站招待時刻表、亦已油印分發各招待委員、

▲車站招待之時間 上海來車上午十點二十八分早快車、到錫十二點零五分特別快車、下午三點五十八分中快車、五點五十一分、聯杭特別快車、下午十二點零二十八分夜快車、南京來車、上午十二點四十八分早快車、下午一點五十八分聯運特別快車、下午六點零三分中快車、九點零一分特別快車、上午三時四十分夜快車、以上京滬各車抵錫站時、有招待員招待、其餘各車到錫、均無招待、望各社員注意云、

▲教育團體招待 無錫省立教育學院·省錫中實小·教育局·教育會·縣女中·初中·私錫中·輔仁中學·國學專校等教育團體、際於該社社員對於我國經濟上之改善、貢獻偉大、爲增進學術聯絡情感起見、前日由上列各團體推定代表在省錫中聯合籌備舉行歡迎會、教育學院涂開與主席、議決二十二日借無錫飯店或大新樓公宴該社社員、並推定教育學院院長高踐四氏致歡迎詞云、

◎華西協合大學校近況

四川成都南門外有教會大學一所、名華西協合大學、爲五個教會團體所設立、五教會即美以美會·英美會·公誼會·浸禮會·聖公會等是、全校占地約千畝、自建文理醫牙教育各科專門教室、及圖書館等、各種建築、異常巍峩、採取中國宮殿式、頗與燕京大學校舍相彷彿、成立至今已二十年、祇以僻處邊隅、知者較少、前後畢業共二百餘人、醫牙科學生、對於西南三省、貢獻不少、各教會均照運動場、五會復共有一運動場、平日學生練習頗勤、是以體育發達、常執以省體育界牛耳、校長美人畢啟博士、一手創辦、艱苦備嘗、近因募款事回美、華校長張凌高、辦事頗爲得力、近方努力於立案問題、現有學生五百餘人、內有女生五十餘人、校風頗爲淳厚、絕少干預外務、是以川省連年戰爭、該校仍絃歌不絕、近來校務日漸發達、以是忌者頗衆、適該校教授蘇道璞博士遭人暗殺於校內、該校爲預防計、乃築短牆以圍之、藉阻閒人、但有人誤會、以爲該校築城自衛、不甚合理、竟率領多人、將短牆推毀、但據該校云、築牆事、已得成都當局之允許云、

本埠

◎上海縣教育會籌備改選

上海縣教育會、於本月十四日在北橋小學開第十次執行委員會、由張鋅野主席、議決案之重要者、爲定於九月二十八日上午十時假坡灣小學集合全縣會員舉行改選大會、並函請縣政府縣黨部縣教育局等派員指導、連日各執委正在結算帳目、編輯會務報告等、以便開會時分發各會員云、

◎兩江校舍落成後擴充

本埠兩江女子體育學校、在大吉路自建新校舍、早經落成、於九月一日開學、八日正式上課、新舊學生、凡三百餘人、祇因超出預定學生額數、新校舍內猶不敷展布、致尚有一部學生、仍在方斜路舊校舍居住、現復新闢樓房三幢、以備分設圖書室、兩江合作社儲藏室等之需、校舍後面隙地、爲體操場、球場、所計劃中之健身房、圖樣經擬定、不日即將興工建造、至教室之支配、每間以四十人爲限、故每級均開雙班、校長陸禮華、又際於華人無自建之完善游泳池、致諳習游泳者、如鳳毛麟角、實爲體育學校之大缺憾、亦擬於短時期內、興建一游泳池、陸氏認該校現有設備不過理想中之一部分、循序漸進、必達盡善盡美之一日始止云、

體育

◎邱林壯志

—邱飛海本月底赴歐—
—林寶華定明春渡美—

邱飛海今夏留滬、參加各種網球錦標比賽、聲譽卓著、膾炙人口、此次參加草地網球會之單打錦標可以穩得、至於邱君赴歐一事、深爲各界所注意、近悉邱將於本月底束裝就道、先赴星洲、勾留三數星期、再赴歐洲、旅費一層、聞由本埠富商陳某資助云、

林寶華執去年全滬各項單打錦標、本屆除參加各種雙打賽外、單打錦標或不參加、蓋不敢專美、予他人以機會也、林君年少力壯、爲吾國之全能網球員、如能再加深造、前途未可限量、林亦不敢自暴自棄、際於國內缺乏名手、足予專習探討之機會、故亦決意出洋練習、得兼其之助、將於明春渡美、查美國爲世界網球名手出產之所、尤多研究深造之機會、

◎本星期六中對英羅伯杯決賽

國際羅伯杯雙打賽、中英兩國、自上週戰勝美葡以後、遂取得決賽權、已定本星期六下午在法商球場比賽、吾國有林邱大將、英國有惠特史篤克、(鐵衛實力、英國當非吾國之敵、錦標必爲吾國所得、

◎草地網球會男單打賽

▲參加者四人中華有四人

草地網球會男子公開單打比賽、參加者僅八人、國人竟佔半數、爲邱飛海·江道章·余田光·劉鏗等、鄭兆佳脚傷未愈、未能參加、林寶華爲去年錦標、本屆暫行告退、予他人以機會、亦善意也、不日開始逐鹿云、

◎華人遠征足球隊有返國說

▲聞已由星啓程北返
▲中止赴歐有兩原因
—對南華不合作亦有表明—

樂華組織之華人遠征足球隊、滿擬橫掃南洋、再探歐洲之虛實、不料最近聞有由新加坡返國之說、且已在途中云云、蓋此次遠征、樂華基本隊員僅九人、此外邀請香港南華中華兩會之球員加入、以厚實力、惟南華中華方面、忽背前議、不與合作、以致樂華十分爲難、且樂華爲上海西人足球會之會員、而該會章程中、凡會員欲往他處比賽者、須得本會之許可一條、此次樂華出國、並未通知西人會、西人會亦未加可否、但遠征赴歐比賽、因之發生障碍云、

▲南華隊之表白

(八月二十五日新加坡通訊)此次南華隊員之不加入中華遠征足球隊、值得吾國體育界之注意、故記者曾多方刺探、以告國人、前次已有南華副領隊余巨賢君之談話寄滬、詳述南華不參加遠征之表明、是手續不合、經濟無保障、及有職業關係三項、想閱者尚能記憶、故遠征隊回叻時、記者特前往該隊寄住之南天酒店、訪問余衡之君、悵余君之意、此乃過去之事、不欲多說、經記者之同意、彼乃云隊員之用度、自屬隊中供給、無論任何隊員、苟欲半途回國者、該隊均可排準備金、其回國、故云經費不足時、隊員無水脚回國一層、實不成問題、至於職業嫌疑一點、更不成問題云云、記者又問余衡之君曰、彼向南華借隊員加入遠征、而南華隊謂其手續不合、究竟如何、余君云、遠征隊事前得樂北華李天生黃兵幹之同意、事後亦有函致南華體育會、記者遂問其有覆信否、余君曰、至今尚未得覆信云云、記者方再欲作其他之問答時、而在旁之陳軍醫士開健安君高聲曰「先生豈以爲香港隊員是絕對不明、而上海隊員全是笨伯嗎」、記者乃不再多問、遂興辭退、惟此簡單之消息、自然不能以實余稿、故翌晨往訪其隊員作閒談、於無意中得悉南華隊員個人即梁渭李三君、以前確同意前往歐洲者、即服裝費亦已領去、是李梁馮三君之不成行、或許爲南華體育會之阻、吾國體育界之意見不一致、值得吾人之研究也、

又前日中華隊到叻時、遠征隊員陳光耀君、(彼之母隊爲中華隊)亦前去歡迎、記者遂與彼同車、故與彼作簡單之談話、余問陳君與曹桂成何以得願加入遠征隊(因陳曹二君本爲中華隊之一對運也)、陳君云、吾人做事、應該放大眼光、豈可因一會之關係、而消滅個人之志乎、我之加入歐行、實欲多識世故、觀光全球、人生幸事也云云、余更問其此行遠征隊有否津貼等給予隊員、陳君云、吾人此行、除舟車費外、不受隊中給予任何金錢、亦無所謂津貼、故有人疑吾人或受職員之嫌疑者、可以無慮、須知吾人何時不欲參加、何時可以回國、身體絕對自由云云、

又此次遠征隊回新嘉坡、已不在班斯吧醒胡文虎別墅居住、因該隊以中華隊已到、兩隊同居、自然不便、故寄居華人旅店首屈一指之南天旅店三樓矣、

隊員行動、亦未見有特別可以告讀者、因新嘉坡天氣太熱、故隊員於日間多在旅內寫信件等工作、惟周賢言與陳虞添兩君、則終日埋頭整理其相簿、以消磨夏、夜間則隊員各約二三同志、游玩街道、與外界已無多大應酬、蓋遠征隊此時已非新客矣、(南洋稱新到之僑胞曰新客)

隊員膳食、早餐則各隨所好、有吃魚生粥者、有食麵者、不一而足、中飯則在旅館內開飯、惟晚飯則在珍珠山下之食物攤用膳、該地爲廣籍人賣飯之惟一地盤、下午方開市、所有紅燒火肉、白斬雞燒鴨叉燒之類、以該處爲獨優、既經濟、又美味、故遠征隊羣趨之、在赴吉隆坡前一晚、共開兩桌、計共五元多些、惟小菜已滿席矣、較之在胡文虎別墅所享用者、又是一翻風味、誠有趣也、

◎中華足球會訊

▲舊會員繼續加入者三十九隊
—即日起新會員開始報名—
—新舊會員以五十隊爲限—

中華足球聯合會、自準備本屆開始比賽事、會函催舊會員儘先報名以來、先後得到加入者、有青年(三)·優游·復旦甲乙·嶺南甲乙·震旦甲乙·徐匯·寶塔甲乙·知行·東亞·英美·東方·星光甲乙·友聲甲乙·青華·大江·亞細亞·華伶甲乙·北城·廣義·競雄·郵務·美孚甲乙·友恒·南金·永安·樂樂·進德·青年·强南·滬東·三十九隊、因場地之不夠分配比賽、祇能以五十隊爲限、徵收新會員十一隊、即日起開始報名、以報名之先後定去取、限二十一日(星期日)下午六時截止、

◎香檳杯乒乓賽第三幕

香檳杯乒乓比賽、昨晚爲第三日、茲將各組比賽成績錄下、

▲精毅以六對一勝青星

裁判員趙伯英、記錄雷天森、地點在紗布交易所

精毅	青星	成績	勝利
方克强	林之玉	三—〇	精毅
雷天佑	羅宅仁	〇—三	青星
陳紹基	鍾惠全	三—二	精毅
梁樹志	俞舜海	三—一	精毅
楊覲陽	陸善慶	三—一	精毅
方克平	張德才	三—〇	精毅
阮耀輝	許義慶	三—〇	精毅

▲飛馬七對〇勝花旗

裁判員謝餘勇記錄陸奚島、地點跑馬廳同人俱樂部

飛馬	花旗	成績	勝利
徐保民	張運生	三—一	飛馬
葉全根	陳子傑	三—一	飛馬
朱建章	丁祖德	三—〇	飛馬
王叔榮	陳霖笙	三—一	飛馬
王叔英	沈兆炳	三—〇	飛馬
胡永安	蔡壽濱	三—〇	飛馬
陸昌懋	麥兆華	棄權	飛馬

日本與兩路之賽、因日本隊對於中文通告未甚明瞭、以致時間(會)錯、鐘指九下、始見該隊翩然蒞臨、主事者因情不可諒、決於延期再戰、旋因既來之、則必須以餘趣、乃與飛馬作友誼比賽、結果飛馬以五對二獲勝、

球藝略評、精毅與青星之戰、精毅大都係日本郵船同人所組織、如方克平克强阮耀輝等均係久戰之將、抽守均能、實力雄厚、在本屆香檳中頗有第二四之希望、青星係青年會(會)會員所組織、雖如羅宅仁張德才等日夜練習、然終成立未久、出戰經驗尚少、故比賽時與平時練習時技術大遜、如能加工努力、將來大有希望、飛馬自日前失敗於紗布後、大加討論擊法、果然昨晚與花旗銀行乒乓隊戰時、各個球藝大有精彩、竟以七對〇獲勝、

▲今晚香檳杯乒乓賽秩序

隊名	時間	地點	裁判員
鋼甲對郵乙	七時	郵務工會	會榮宗
也是對旭日	七時	紗布交易所	王心康
中信對樂科	七時	跑馬廳俱樂部	朱延卒
中銀對青友	七時	期佈乒乓會	金闡生

◎市一場業餘雙打網球賽

昨日市一公共體育場業餘網球雙人賽、祇有一場、比賽者爲球藝組之江天鷗錢中選對袁士龍何如之、交鋒結果、江錢以六比二、七比五、連勝兩盤、上午本亦有比賽兩場、因場地潮濕、未能舉行、茲錄今日下午明日上午之秩序如下、

▲今日下午秩序

組別	與賽者	時間
球藝	唐知命龔振霓對沈志明沈永年	五時半
球藝	江天鷗錢中選對侯尙雄王宏棠	五時半

▲明日上午秩序

組別	與賽者	時間
和平	張泉生宮祝寧對瞿顯辭張增儉	六時半
競賽	王志懷朱鍚林對方和欽陸伯匡	六時半

◎南洋高商注重體育

同濟路南洋高商校長與趣濃、於科學以外、更注重體育、對於運動、由體育專家劉文寧主持、建築場地、設備布置、不遺餘力、前日會開體育討論會、組織各種球類及田徑賽團體等進行事宜、均由劉主任指導、預備雙十節時開一大規模之運動會、又十六日該校童子軍球隊與友愛隊作友誼比賽、結果爲五十八與二十之比、公體人亦爲劉體育主任云、

◎交大游泳比賽成績

交通大學全校游泳比賽於日昨舉行、成績如下、

五十米自由式 石壽頤 葉杭 王之紀 三
九秒五分之三
百米自由式 葉杭 張家瑞 一分三八秒五分之一
四百米自由式 凌崇黎 張家瑞 黃大柱 徐鏡芳 八分十二秒五分之一
千五百米自由式 徐堯堂 黃大柱 三十四分四〇秒五分之二
二十五米潛水 石壽頤
百米仰游 凌崇黎 徐堯堂 石壽椿 李家麟 一分四十四秒
二百米蛙式 凌崇黎 張家瑞 陳業勳 三分五十一秒五分之二
曲跳 周玄光 高奇勛

申報旅行一覽表

京滬路行車時刻表

上行車

◎上海北站開 上午五點四十(滬安客車) 上午六點正(三等滬常車) 上午七點〇五分(快車) 上午七點卅分(三等滬錫車) 上午九點〇五(特別快車) 上午九點卅分(三四等車) 上午十一點三十分(滬崑車) 下午十二點四五(杭甬聯快車) 下午一點卅分(滬常快車) 下午三點卅分(滬錫快車) 下午四點卅分(滬常快車) 下午十一點(夜快車)

◎南翔開 上午六點〇九分(滬安客車) 上午六點卅一(三等滬常車) 上午七點卅五(快車) 上午八點〇六(三等滬錫車) 上午十一點(滬崑車) 下午十二點十分(夜快車) 下午三點卅四分(滬錫快車) 下午四點五十九分(滬常快車) 下午五點十六(夜快車)

◎安亭開 上午六點廿五(滬安車到) 上午六點五十六(三等滬常車) 上午七點廿四(三等滬錫車) 上午八點廿八(快車) 上午十二點〇分(滬崑車) 下午三點五十六分(快車) 下午五點廿四分(滬常車) 下午六點卅四(夜快車)

◎陸家浜開 上午六點五十一(三等滬錫車) 上午七點廿八(滬崑車) 上午十二點卅分(快車) 下午四點廿七分(快車) 下午五點四十二(滬錫車) 下午六點卅六(滬常快車)

◎崑山開 上午七點卅七分(快車) 上午八點廿六分(三等滬錫車) 上午九點四十分(特別快車) 上午十點卅五(滬崑車到) 上午十二點廿四(快車) 下午一點二十二(滬崑車) 下午四點〇四(杭甬聯快) 下午五點〇六(滬常客車) 下午六點五十七分(滬常快車) 下午七點十六(夜快車)

◎唯亭開 上午七點五十六(三等滬常車) 上午八點廿三(三四等車) 上午十一點五十九分(快車) 上午十二點卅九(三四等車) 下午一點十二(滬錫車) 下午六點十二(滬錫車) 下午八點十分(夜快車)

◎蘇州開 上午八點十三(滬常車) 上午九點卅三(快車) 上午十點卅八(特別快車) 下午一點廿五(三等滬錫車) 下午三點〇五分(快車) 下午三點卅五(滬錫快車) 下午四點廿八(杭甬聯快車) 下午五點廿六(滬常客車) 下午七點廿四(滬常快車) 下午八點四十一(夜快車)

◎滸墅關開 上午八點四十一分(快車) 上午九點四十分(三等滬錫車) 下午一點五十分(三等滬常車) 下午四點〇九分(夜快車) 下午七點廿九(滬錫車)

◎望亭開 上午九點〇五(三等滬常車) 上午九點五十(快車) 下午十二點〇六分(三等滬錫車) 下午一點四十五(滬錫客車) 下午七點廿六(滬常快車)

◎周涇巷開 上午九點廿八(三等滬常車) 下午四點十七(滬錫客車) 下午七點廿六(滬常快車) 下午九點

◎無錫開 上午六點正(青錫客車) 上午九點十一分(三等滬常車) 上午十點卅五(特別快車) 上午十一點廿七分(快車) 下午三點廿六分(三四等車) 下午四點〇七分(快車) 下午六點(杭甬聯快車)

◎新豐開 上午九點五十六(滬常客車) 上午十二點〇五分(快車) 下午三點廿五分(夜快車)

◎丹陽開 上午八點十一分(青錫客車) 上午十一點廿八分(杭甬聯快車) 下午三點卅分(特別快車) 下午八點卅一分(快車) 下午十二點〇七分(快車)

◎奔牛開 上午一點十一分(快車) 上午十點四十分(三四等車) 下午一點〇分(快車) 下午四點廿四分(特別快車) 下午十點廿七分(夜快車)

◎常州開 上午六點〇五(常滬客車) 上午九點十一分(滬常快車) 上午十一點四十五分(快車) 下午一點十二分(杭甬聯快車) 下午二點十五分(三四等車) 下午五點〇八分(青錫客車) 下午九點廿三分(青錫客車)

◎橫林開 上午六點廿二(青錫客車) 上午九點卅三分(滬常客車) 上午十一點十一分(三四等車) 下午一點十八分(夜快車) 下午五點十八分(快車) 下午八點卅分(滬常車到)

◎戚墅堰開 [illegible]

◎鎮江開 上午五點十一分(青錫客車) 上午九點四十分(三等快車) 下午二點四十分(快車) 下午五點四十分(特別快車) 下午七點卅分(夜快車)

◎棲霞山開 上午五點四十分(三等快車) 下午一點〇五(夜快車) 下午五點十六(特別快車) 下午十點四十分(快車)

◎南京到 上午十點〇分(快車) 下午一點十九分(特別快車) 下午六點卅分(快車) 下午八點五十分(夜快車)

下行車

◎南京江邊開 上午八點正(特別快車) 上午十一點廿分(快車) 下午三點十五分(快車) 下午九點十五分(夜快車) 下午十一點(特別快車)

◎接平浦之聯絡車 上午十點廿四分(特別快車)

◎南京開 上午七點十分(特別快車) 上午九點卅分(快車) 下午一點五分(快車) 下午十點十分(夜快車)

◎棲霞山開 上午十點〇分(夜快車) 下午五點廿分(快車)

◎鎮江開 上午五點四十分(青錫客車) 上午九點四十分(快車) 上午十二點廿八分(特別快車) 下午三點卅分(快車) 下午五點十四分(夜快車) 下午九點廿分(快車)

◎新豐開 上午十點卅分(快車) 下午三點卅一分(夜快車)

◎丹陽開 上午十一點廿分(快車) 下午一點十八分(特別快車) 下午三點卅分(夜快車) 下午八點十分(快車)

◎奔牛開 上午十點〇分(快車) 下午一點四十分(特別快車) 下午四點廿七分(夜快車)

◎常州開 上午七點十分(滬常快車) 上午十點卅分(三四等車) 上午十一點五十分(快車) 下午一點卅分(特別快車) 下午四點五十分(夜快車) 下午十一點(滬常車)

◎橫林開 上午六點十二(青錫客車) 上午十點十分(滬常快車) 下午三點廿一分(三四等車) 下午五點(夜快車)

◎無錫開 上午七點五十五(滬錫客車) 上午九點四十分(快車) 上午十一點廿分(特別快車) 下午三點卅五分(三等快車) 下午五點卅分(滬錫快車) 下午六點十二(特別快車)

◎周涇巷開 上午七點卅八(常滬客車) 上午十點廿分(三四等車) 下午一點四十分(快車) 下午五點十五(滬錫車)

◎望亭開 上午七點五十二(常滬客車) 上午十點〇分(快車) 下午二點廿分(滬常車) 下午五點四十五分(快車)

◎滸墅關開 上午六點五十(錫滬客車) 上午八點十五分(滬錫車) 下午三點四十分(快車) 下午五點十五分(快車) 下午六點五十五(夜快車)

◎蘇州開 上午七點十分(錫滬客車) 上午八點五十五(常滬客車) 上午十點三十(三四等車) 下午一點三十分(快車) 下午三點卅分(滬常快車) 下午四點五十分(夜快車) 下午七點十分(快車)

◎唯亭開 上午七點五十分(常滬客車) 上午九點四十分(滬錫客車) 下午一點〇〇分(三四等車) 下午四點十分(快車) 下午十點五十分(夜快車)

◎崑山開 上午八點四十分(錫滬客車) 上午十點十分(快車) 下午二點廿分(三四等車) 下午四點十分(滬崑車) 下午五點卅分(夜快車) 下午七點十分(快車)

◎陸家浜開 上午八點卅分(常滬客車) 上午十點〇五分(快車) 下午一點〇五分(滬崑車) 下午五點五十分(三四等車)

◎安亭開 上午七點廿分(錫滬客車) 上午九點〇分(崑滬客車) 上午十一點四十分(快車) 下午三點五十分(三等快車) 下午五點廿五(滬錫車)

◎南翔開 上午七點卅分(安滬車) 上午九點〇分(崑滬車) 下午十二點〇分(快車) 下午三點四十分(滬錫客車) 下午六點廿三分(三四等車)

◎上海北站到 上午八點〇分(安滬客車) 上午九點四十分(錫滬客車) 上午十一點十五分(常滬快車) 下午一點卅分(三四等車) 下午三點廿五分(崑滬客車) 下午五點廿分(快車) 下午六點十三分(夜快車) 下午八點十分(夜快車) 下午十點(特別快車)

滬杭路行車時刻表

下行車

◎上海北站開 上午七點正(特別快車) 上午九點五十(快車) 下午三點卅分(三四等車) 下午五點十分(快車) 下午六點四十分(通車)

◎梵王渡開 上午七點十五分(特別快車) 上午十點五分(快車) 下午三點四十五分(通車) 下午五點二十五分(快車)

◎徐家匯開 上午七點廿分(特別快車) 上午十點十分(快車) 下午三點五十分(三四等車)

◎上海南站開 上午八點(特別快車) 上午十點十分(快車) 下午一點五十分(三四等車) 下午四點廿五分(快車) 下午五點廿分(通車)

◎龍華新站開 上午八點十五分(特別快車) 上午十點廿五分(快車) 下午二點〇五(三四等車) 下午四點四十分(快車)

◎莘莊開 上午八點卅分(特別快車) 上午九點廿分(快車) 下午二點廿五分(三四等車) 下午四點五十分(快車)

◎松江開 上午九點〇分(特別快車) 上午十點(快車) 下午三點(三四等車) 下午五點卅分(快車)

◎楓涇開 上午九點卅分(特別快車) 上午十一點(快車) 下午三點五十分(三四等車) 下午六點十五分(通車)

◎嘉善開 上午九點卅八分(特別快車) 上午十二點(快車) 下午四點十分(三四等車) 下午六點十分(快車)

◎嘉興開 上午十點十分(特別快車) 上午十二點廿分(快車) 下午四點三十分(三四等車) 下午七點(快車)

◎硤石開 上午十點四十分(特別快車) 上午一點(快車) 下午五點十分(三四等車) 下午七點廿分(快車)

◎長安開 上午十一點(特別快車) 下午一點二十分(快車) 下午五點卅分(三四等車) 下午七點四十分(通車)

◎杭州開 上午十二點(特別快車) 下午二點十五分(快車) 下午六點十五分(三四等車) 下午八點卅分(快車)

◎南星橋開 下午十二點廿分(特別快車) 下午二點卅分(快車) 下午六點卅分(三四等車) 下午八點四十分(通快車)

上行車

◎閘口開 上午八點十分(快車) 上午十點五分(三四等車) 下午一點(特別快車) 下午二點十分(快車) 下午三點(通車)

◎南星橋開 上午八點廿分(快車) 上午十點十五分(三四等車) 下午一點十分(特別快車) 下午二點廿分(快車)

◎杭州開 上午九點(快車) 上午十一點(三四等車) 下午一點卅分(特別快車) 下午三點(快車) 下午五點(通車)

◎長安開 上午九點四十分(快車) 下午十二點(三四等車) 下午二點十分(特別快車) 下午四點(快車)

◎硤石開 上午十點(快車) 下午十二點廿分(三四等車) 下午二點卅分(特別快車) 下午四點卅分(快車)

◎嘉興開 上午十點四十分(快車) 下午一點(三四等車) 下午三點(特別快車) 下午五點(快車)

◎嘉善開 上午十一點十分(快車) 下午一點廿分(三四等車) 下午三點廿分(特別快車) 下午五點廿分(快車)

◎楓涇開 上午十一點廿分(快車) 下午二點(三四等車) 下午三點四十分(特別快車) 下午六點(快車)

◎松江開 上午十二點(快車) 下午二點四十分(三四等車) 下午四點十分(特別快車) 下午六點卅分(快車)

◎莘莊開 下午十二點卅分(快車) 下午三點十分(三四等車) 下午四點卅分(特別快車) 下午七點(快車)

◎龍華新站開 下午十二點五十分(快車) 下午三點卅分(三四等車) 下午四點五十分(特別快車) 下午七點廿分(快車)

◎上海南站開 下午一點(快車) 下午三點四十分(三四等車) 下午五點(特別快車) 下午七點卅分(快車)

◎徐家匯開 下午一點廿分(快車) 下午四點(三四等車) 下午五點廿分(特別快車)

◎梵王渡開 下午一點卅分(快車) 下午四點十分(三四等車) 下午五點卅分(特別快車)

◎上海北站到 下午二點(快車) 下午四點卅分(三四等車) 下午六點(特別快車) 下午八點(快車)

江墅段支綫

上行車

◎閘口開 上午八點十分 上午十一點 下午一點五分 下午六點 拱埠閘間車

◎南星橋開 上午八點廿分 上午十一點十分 下午一點十五分 下午六點十分 拱埠閘間車

◎杭州開 上午八點四十分 上午十一點卅分 下午一點卅五分 下午六點卅分 拱埠閘間車

◎艮山門開 上午九點 上午十一點五十分 下午二點 下午七點 拱埠閘間車

◎拱宸橋到 上午九點廿分 上午十二點十分 下午二點廿分 下午七點廿分 拱埠閘間車

下行車

◎拱宸橋開 上午七點 上午十點 下午十二點卅分 下午四點 下午六點 拱埠閘間車

◎艮山門開 上午七點廿分 上午十點廿分 下午十二點五十分 下午四點廿分 下午六點廿分 拱埠閘間車

◎杭州開 上午七點四十分 上午十點四十分 下午一點十分 下午四點四十分 下午六點四十分 拱埠閘間車

◎南星橋開 上午八點 上午十一點 下午一點卅分 下午五點 下午七點 拱埠閘間車

◎閘口到 上午八點十分 上午十一點十分 下午一點四十分 下午五點十分 下午七點十分 拱埠閘間車

寧波段

上行車

◎寧波開 上午七點三十五分 上午九點五十五分 下午一點五十五分 下午四點四十分 甬慈區間車

◎慈谿開 上午八點廿五分 上午十點四十分 下午二點卅分 下午五點 甬慈區間車

◎餘姚開 上午九點五十分 上午十一點卅分 下午三點五十分 甬餘區間車

◎百官開 上午十點廿分 下午十二點五分 下午四點廿分 餘曹區間車

◎曹娥江到 上午十點卅分 下午十二點十五分 下午四點卅分 餘曹區間車

下行車

◎曹娥江開 上午八點廿分 上午十一點十五分 下午四點五十分 曹餘區間車

◎百官開 上午八點卅分 上午十一點卅分 下午五點 曹餘區間車

◎餘姚開 上午九點 下午十二點卅分 下午三點 下午六點 餘甬區間車

◎慈谿開 上午九點五十分 下午一點十分 下午三點四十分 下午六點四十分 慈甬區間車

◎寧波到 上午十點卅分 下午一點卅分 下午四點 下午七點 甬慈區間車

農商部註冊上海縣化驗純陽記
打倒瘰癧子頸
眞正老牌第一靈藥 立消瘰癧丸
已潰未潰皆可奏效 外搽瘰癧膏
瘰癧一症、由於先天不足、後天失調、肝火旺盛、氣血凝滯所致、本堂研究此症、多年經驗、此丸功能化痰消核、活血散結、無論已潰未潰、服之立效、每盒一元、外搽瘰癧膏每盒四角、
南京路三馬路口德法藥房經售 分銷南京路永安公司、先施公司、新新公司、各大藥房
德法藥房

農商部給獎●上海縣註冊●
著名寰球 痔瘡第一靈藥
痔
立刻止痛 確保一服斷根
本所化痔神丸、及外痔散、專治男女內外痔瘡、無論新久、服之立效、每盒一元、外痔散每盒五角、總發行處上海大通路四馬路口、各大藥房均售

立消 頸項結核 瘰癧丸
瘰子頸良藥
費伯英濟生老藥房 上海 秘製

咳嗽一胃氣 (靈驗如神)(當面見效)
▲經售處 南京路先施公司 永安公司 綺華公司 三馬路 申報館 廣告處 抱經堂啟

仙品馬寶 治癡如神
本齋存心濟世、不惜重資、親選西藏眞正馬寶、以濟世人、專治心失驚恐、痰迷心竅、語言錯亂、顛狂諸症、每瓶二元、
京都天寶齋

半身不遂丸
凡肢體拘攣、半身不遂、口歪眼斜、舌强言蹇、每盒二元、上海南京路德法藥房
德法藥房秘製

上海縣政府告示認 瘋症良藥

兩天包愈 癬瘡水
專治癬瘡、紅雲、每瓶六角

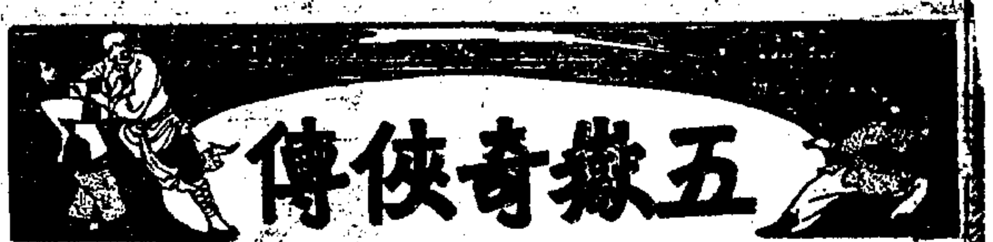
血毒解毒片
專治梅毒、白濁、每盒一元

疥瘡 延壽堂啟
本堂虔製疥瘡藥、每盒五角、上海東新橋廣東延壽堂

哮喘洋金花

耳聾復聰丸
蓋世無雙功效神速第一靈藥
耳聾久聾、一服見效、每瓶一元、總發行所 程鳳生 德和大藥房、耳鳴散

程少卿眼科秘製眞八寶眼藥
明目還光丸
專治目眩、昏花、流淚、內外障翳、每盒一元、
德和製藥公司 會賓樓



口與衆不同口

本書作者。係當代國術大家李景林將軍之高足。拳術極有根底。文筆尤爲超羣。以國術家之心得經驗。描寫武俠。實如現身說法。其精妙自不待言。書中紀其徒手互搏。白刃相交處。進退蹤躍。均有一定之步勢。與門外漢憑筆亂寫者截然不同。內容優美。於此可見。現已完全出版。諸君試讀一回。保你愛不忍釋。

全部八大厚冊一千餘頁字數一百六十萬
插圖彩印二百幅
全部附贈美錦書盒

明州朱霞天著　漱六山房校訂

◉內容精彩摘錄
寫：神怪處、興風作浪、飛山越海‖奇如封神榜、怪似西遊記‖
寫：拳術處、如虎相鬪、隨手點穴‖勇如霍元甲、猛似張三丰‖
寫：溫柔處、郎情妾意、如醉如痴‖柔如紅樓夢、艷似西廂記‖
寫：色狂處、柳暗花明、樓頭春色‖膩如金瓶梅、狂似肉感片‖

◉全書八集（定價八元）半價四元（函購寄費另加二角一分郵票代洋十足收用）
注意　如已購過六集者續購第七八兩集特價祇收一元函購寄費一角一分郵票代洋十足收用

上海四馬路世界書局總代售
中央書店出版　各省世界書局代售

陸基發明

卜易新法

特價二角

這書方法簡易。一看便會。是趨吉避凶的南針。是保身保家的寶書。

上海南京路文明書局經售

全國實業工廠鑑

本號專售工業原料素抱薄利以與實業使各廠出品減低成本而制迫來常備各種原料應有盡有印有目錄函索即寄如蒙惠臨猶所歡迎

茲將各種原料名目略舉如左
冰醋酸　紅礬　鉻明礬　炭酸鉀　司替令　鉎養粉　草酸　樹膠　甘油　椰子油　霜末採
大小蘇打　漂白粉　漂粉精　石炭酸　牛皮膠　炭酸鈣　炭酸鎂　滑石粉　糖精　吐酒石
以及各種香精

上海五馬路西上麟街三十九至四十號　實興工業原料號啓　電話八〇六二六號

上海公墓

墓地　滬北江灣鄉淞滬路之東
辦事處　金湯弄橋北德安里九弄
章程如承函索即寄
電話北二六〇六號

永安公墓

事務所　福州路九號三層樓　電話一三六八三
墓基高爽　交通便利　風景幽雅
觀瞻壯麗　代營葬事　取價從低
設備週到　訂有詳章　函索即寄
墓址　大西路底霍必蘭路　電話二一九五二四

Rose's

敬客自飲皆相宜

羅斯蘭檬汁。尤爲出色。更香更美。飲時不啻身臨西印度羣島之蘭檬菓園中。此汁爲夏日涼飲妙品。

羅斯菓子露之濃厚甘美純潔與涼爽。婦孺皆知。

購時認明瓶貼及瓶上凸花爲記　各大藥房南貨店食品店均有出售

夏季唯一衛生飲料

正廣和有限公司出品部　中國總經理　上海四馬路四號

◉秋燈誌異　黎叔平

秋夜無聊。拾得異聞數則。爰誌之。以供生物學家之參考。

鳥類有因氣候之變遷。而異其棲止。常冬居熱帶。夏居寒帶。歐洲有鳥名西果泥者。產於丹麥。春來秋去。從無人注意其去向。近有生物學家因欲探其遷徙之遠近。乃生羅無數。皆於足間繫以鐵環。釋之。不意冬來彼繫環之鳥。皆發見於西西利及極南非洲一帶。計距離其故鄉已二十四萬基羅邁當。是爲鳥之最善遠徙者。

波哥斯羅夫島火山甚多。自爆裂之後。頗鮮人跡。近有蘇爾達探險家路經其地。因登山至噴火洞口探視。忽發現千萬鳥卵於洞中。初極驚異。及入洞。頓覺溫度和暖。方知爲海鳥利用天然熱度。以代伏卵。其播植必較速也。

鼠性雖暴。善於知機。吾人設計捕之。倘鼠墮計。則羣醜悉逃。無敢再近。茲更有甚者。歐洲阿斯羅地方。鼠多於人。據調查所得。已達六百萬頭。竊齧暴鬥。歲無寧夜。居民苦之。近有某化學公司。製造毒餌萬五千噸。將傾注全邑。期盡殺之。不料鼠於餌未施之前二日皆千百成羣。相率逃避。儼若大禍之將臨。亦云奇矣。

加利福赫利地多森林。獵人近於其間生擒一怪獸。頭似狐。有二翅。如蝙蝠。全身長四十生的米突。翅張及尺。一般生物學家。對此無以名之。正加以研究云。

◉象棋比賽軒渠錄　圖

東臺縣民衆教育館。爲提倡正當娛樂起見。於本年秋季舉行象棋比賽。一時報名加入者計三十三人。泰半係知名之士。以致每次比賽。作壁上觀者必數百人。歷三日之鏖戰。最後勝利。屬諸胡天民氏。當時比賽情形。頗有令人發噱者。錄之聊博一粲。

▲壁上觀圍成屏風　該館於九月九日下午二時預賽。設六局於大禮堂上。分六組比賽。每組之四週。圍而觀者數十人。竟成爲天然的六座肉屏風。第二日複賽。觀者尤衆。

▲秩序亂喧賓奪主　比賽時每動一著。旁觀者輒竊竊私議。既而口講指畫。聲浪大作。必經裁判員之制止乃已。

▲千萬聲短嘆長吁　比賽之第三日下午。觀者尤衆。該館於演講臺壁上繪一大棋盤。獲得決賽權之陸煦與胡天民二君對奕。臺後每動一子。臺上照行一著。操勝算則互相讚美。有失着則唏噓嘆息。聲浪雖不甚大。但以臺前觀衆不下三四百人。幾同鼎沸。以距離臺後較遠。尚不致擾及奕者清思也。

何香凝之女秘書　李慶參

前中委何香凝氏。以女流而致力黨國事宜。久爲女界之重要份子。對於婦女運動。多所贊助。期得提高女權。對於女子職業。亦力加提倡。以謀女界出路。何氏工書畫。自前年離京後。專力著作。曾著何香凝畫集。分贈各同志。何氏交游頗廣。文字上之酬酢不少。暇時尤喜著述。翰墨間頗爲忙碌。因聘有女秘書。襄助一切。予昨相遇於友人處。得悉該女秘書金姓。字佩竞。爲廣東海軍界要人金彥文之妹。人甚精幹。文學亦佳。歷任廣州財政廳職員。及中央黨部職員等。故政界中多聞其名。爲女界中不可多得之人物。何氏記室中。得其臂助不鮮云。

付之一笑　海客

▲醫生（向一位患病的富孀）！你聽着我的話。這一瓶藥水。必須兩小時吃一次。每次一茶匙。夠了。
富孀－先生。你不要給我太算省。我只要病好。多花些錢不算甚麽。你想一小時吃一次。每次吃一瓶。你看怎麽樣。

▲甲－老丙問我借五十塊錢。你看他可靠不可靠。
乙－只要有擔保品。就不妨借給他。
甲－你知道他有些甚麽擔保品。我可問他要。
乙－一條褲子一根繩。

▲夫－唉。這怎麽辦。這怎麽辦。
妻－甚麽事大驚小怪。
夫－米桶中有一頭很大的老鼠。
妻－那不打緊。你把它關在裏面。餓死它。

▲師－孩子們。你們知道那拍乒乓球的網是怎樣做成的。
一學生－是用一根根的線。將許多小洞洞穿起來的。

▲老紳士－孩子。你將來長大起來。打算怎麽樣。
童子－我打算生一個兒子。將父親的名字呼喚他。便天天打他一頓。

◉衛樂園之開幕禮　斎萍

衛樂園於十三日下午九時開幕。是塲中外來賓。到五百餘人。各界蒞觀者不下六七千之數。四週座位。殆無虛席。園主人大張盛宴。欵待佳賓。及體育界領袖。夜服華麗。談笑風生。更有麥令斯軍樂隊到塲奏演。以佐雅興。餐畢比賽開始。節目凡十種。其時電炬照耀。宛如白晝。塲中有無線電報告消息。中。日。安南三隊騎師七十餘人。各携自由車。繞塲一匝。然後按次角逐。結果中華隊冠軍。自由車在傾斜跑道上之行進極速。每小時可行三百里。與飛機飛行之速度相埒。但偶一不愼。由高而墮。易生危險。尤有機器脚踏車對抗比賽。其行更速。飛繞跑道。殊令人眼花目眩。歎爲奇觀。

該園在海格路之左。佔地二十畝。入口處爲隧道。再進有廣塲。中央爲跳舞塲。兩側設特座。可容四百人。內設桌椅。供客餐飲。四周繫以木條搆成之跑道。作元寶式。周約里許。寬二丈。最傾斜處成四十五度銳角。頗形光滑。塲外搭高台四座。每座足容千人。全塲建築。精緻壯麗。由法人泰凡爾設計。越半年而工竣。

據衛樂園職員言。現有會員三百餘。隸國籍五。中。日。俄。安南。高麗是。已受競賽訓練者百餘。塲與比賽者五十七人。所定表演種類。除自由車機器脚踏車比賽外。復有回力球國際拳賽手球跳舞等。而以自由車賽爲其主要之目的。蓋美。法。與。各國自由車名廠。藉此以宣傳其車質之堅實耐用。銷路之推廣。故滬上經營此業之商賈。對自由車比賽更爲熱心。吁外人對華貿易競爭之用心。可謂深且遠矣。

家庭新識　天虛我生編

純粹的蜜精。本來只用精製甘油 Glycerine。經過骨炭提煉。除淨所含硫酸等之酸性物質。蒸溜而成。不摻一些雜物進去便好。不過製售者的通病。總要偷工減料。以輕成本。或是加上些水。或是混合些糖漿。因爲甘油搽在皮膚上的目的。就是要他吸收空氣中的水分。去滋潤皮膚。如今已把水加在裏面。還會吸收些什麽呢。而且甘油搽在皮膚上。能夠祛除皮膚內因日光所生的褐色素。而令皮膚白嫩。且有防止皴裂之功。若把糖漿去代替了他。可有什麽用處。因此一般考究的人們。一定要買外國貨來用。其實無敵牌的純粹蜜精。就和外國來的洋蜜一般無二。只要試驗比較一下。就明白了。（一）試以玻瓶側轉。看他裏面的氣泡走得快慢如何。（二）用紙片醮一點來。用火燒着。看是如何。（三）搽在手心上看他是不是油分。這三種的試法是最簡的。如果摻了水。那氣泡就走得很快。一眨眼就不見。如果混有糖漿。燒起來就會變炭。如果是糖漿和水。搽在手心上。只會粘膩。而不油滑。搽上粉去。變做一堆。再也抹不勻了。那是毀容品。不是美容品。我們應該認識的。（看雲樓主）

（附白）無敵牌純粹蜜精。各處百貨商店。均有售。上有中文寫明無敵牌純粹蜜精字樣。大瓶六兩。定價六角。中瓶四兩。定價四角半。小瓶二兩。定價三角。另有八兩瓶之最高蜜精。每瓶一元。郵購半打以上。概不另加郵費。

◉南洋游記（五二）　蘂花

十九日。晨乘公共汽車。往動物園。乃極樂寺僧法空師所創辦。參觀券四角。承優待免而不收。中有非洲花冠鷄。眞珠雞。印度鷄。馬來地鼈。徑二尺。寬尺半。長毛猴。其毛如衣服然。殊奇觀也。非洲鬼王猴。與之香蕉食。乃反切齒向人。又怖畏。且可惡。馬猴。白猴。白鬚猴。長尾猴。白猴二。甚馴良。同爲猴而善惡天性不平等也。白鬚猴有下鬚。尾長於身。身毛五色。白猴及五色猴。各值千元以上。甚貴也。均不甚大。同爲猴類。貴賤不平等如此。印度黑獅猴頗文雅。又有白眼白猴。眼及口圈均白。如戲角之小丑。均馴良。又有黃耳黃口猴。猴百餘種。性有猛馴之殊。大小色毛之異。與之食有刺牙相向者。有貪得患少者。有寡欲知足者。余感於猴種性之不同。而嘆人性生理心理强弱善惡。剛暴雌雄之至不齊。亦若此矣。今人比而同之。一律平等。毋乃非事實乎。若猴不能平等。則人其能平等乎。吾願研人類學講社會學者。答覆此案也。楚嗣王生而暗嗚叱咤。晏嬰生而長不滿七尺。漢文帝之慈祥愷惻。楚門越椒生而熊虎之狀。豺狼之聲。蓋有生而不善。爲社會害馬者。何能平等乎。故孔子曰。惟上智與下愚不移。吾觀於猴類之不平等。而嘆人類平等說之不合事實也。考十八世紀唱平等者爲盧梭。同時其友福祿特爾即反對之。Voltaire 1694-1778盧梭信民衆革命。福祿特爾冷嘲之。謂平等勝則自由失矣。福氏與盧氏同爲法蘭西革命鼓吹之要人。而根本不同如此。社會主義家聖西門亦反對平等之說。Saint Simon以至俄國所信奉之馬克司。Marx 亦不信平等之說。故列寧執政。公然用獨斷執行制度。哲人 De Witts 之友曰。數目不能發生智慧。羣衆者難以理喻也。昔蘇格拉底之被殺於雅典。乃議會投五百票所决議。耶穌在猶太上十字架。亦法理賓人所公決也。嗚呼。吾觀於猴社會之不平等。而甚有慨於人類之雜齊矣。此昔班固人物表分人爲九等。而中山先生分人爲八等。有賢智才能平庸愚劣之分。及平頭之平等平脚之平等之說也。中山先生一生革命目的。在爲人類求自由平等。而其解釋平等也如此。則人可不深思平等之義而言動乎。

爲大者。一對白淘河極美觀。此克魯泡金互助論所稱道。極有道德靈性之鳥。能養其衰老之盲鳥者也。孔子大同。首先重養老。而今則賤老矣。眞此淘河鳥之不如乎。

◉皮黃漫談　梅郎

皮黃劇因舊京爲發源之地。故名京劇。惟自政治革新。國都南遷後。此項名義。已在廢除之列。循以改稱北平之例。易名平劇。當較適宜。顧又太覺生澀。不甚合口。至於稱爲國劇者。則我國戲劇之種類甚多。以此一端。盡概其餘。似又稍欠確當歟。

青衣泰斗陳德霖近既作古。王瑤卿遂如魯殿靈光。巍然獨存。昔年匠心獨運。譜作新聲。旦角風尚。爲之丕變。梅程荀尚躍起效尤。復從而光大之。時會所趨。舉世風靡。具有周郎癖者。頓覺耳目一新。而葬花之黛卿。私奔之紅拂等古裝美人。此後乃遍於歌台舞榭間矣。

海上梨園。近年頗以連台本戲相號召。彼新奇之服飾與魔術之機關佈景。縱勿爲顧曲家所好。但炫奇鬥勝。別出心裁。實足博時流之趨附。若輩爲營業計。不得不爾。固亦未足苛責耳。

雖然。社會人士之酷嗜此道而斤斤自持。恪守先正典型者。亦正不在少數。禮失而求諸野。此殆一例歟。試以春江一隅言。票社之多。幾如雨後春筍。若異軍突起之明星歌劇社。自經兩次彩排。尤覺聲譽日隆。名重一時。前聞有徵求贊助會員之舉。未及兩月。集欵達六千金之鉅。時下名彥屬望該社之殷。與皮黃興味之濃。於此可見。並聞該社第三屆之彩排。不久又將舉行。全新服裝。均係最近置辦。是又票界中之饒有毅力者。暢聆名劇。飽我眼福。會當拭目俟之。

心上溫馨（二七九）　包天笑

第十四回　翠竹淚斑伊人腸斷　紅蓮香褪有女魂離

翠筠想到身體是被賣的了。除非要還他的錢。但是現在的情狀。錢也還不出的了。還有甚麽法子好想呢。只有忍耐之一法。所望章乙青還待伊好。且敷衍度日。總算是嫁定了一個人。說不到愛情不愛情了。比了飄蕩在外面。總算好一點。在這三個月裏。可以說是暫維現狀。因爲那邊不曉得他有這個小家庭。每月一次上船到漢口去。總是十天。這十天功夫。完全在翠筠那裏。家裏不知道的。好在他的老家裏的老人。起來也要在太陽落山時候。容易瞞過了伊。不過從一個月算起來。那邊還是得到三分天下有其二。翠筠那裏只得到三分天下有其一罷了。只是這個現狀。終不能維持下去。好似荷葉包菱角。終究是包不住的。日子久了。漸漸的把秘密要洩漏出來。有一天。那條長江輪船進口。有個茶房。不知道他們的秘密。因爲那個茶房。就是這位太太薦的。近來弄得很得法。單是帶帶土。每個月裏也可以扯得到幾十塊錢。所以他特地在漢口買了一點銅器。九江買了一點磁器。來孝敬這位薦主。不曉得便出了毛病了。那個茶房名字叫阿士。生來就有些土頭土腦。他却知道這位太太起身得遲。到晚上把他的所孝敬的東西。似波斯獻寶一般貢獻上來。那位太太在領受他的東西之外。隨口問問你們的船。是今天什麽時候進口的。阿士道。船是昨天上半天就進口了。因爲昨天有點事。所以今天帶點小意思。來望望太太。那位太太想。船是昨天已經進口了。那末乙靑昨天怎麽不回家呢。這事有些兒蹊蹺。因問買辦在船上。你看見沒有。阿士道。沒有呀。倘然買辦在船上。我們總要知道的呀。譬如開飯起來。總要同二買辦三買辦一起喫的呢。太太道。他不是說趁了你那條船去。還趁了你那條船回來嗎。要是阿士聰明一點。也該知道他們另有別情。偏偏這位茶房。却是一個「買了磚頭不買瓦」的朋友。一定說買辦不在船上。不但下水沒有買辦。連上水也沒有買辦。幸虧太太身邊。有個給伊裝烟的大姐。只怕老爺也和伊有一手的。便給他辯護道。也許漢口行裏有事。老爺還留在漢口。等下班船回來。太太道。即便下水是等下一班船回來。但上水是他明明說趁這班船去的。

COLGATE'S

藍腰香皂

面如芙蓉。肌如玉

珂路搿藍腰香皂

香氣馥郁　組織細巧

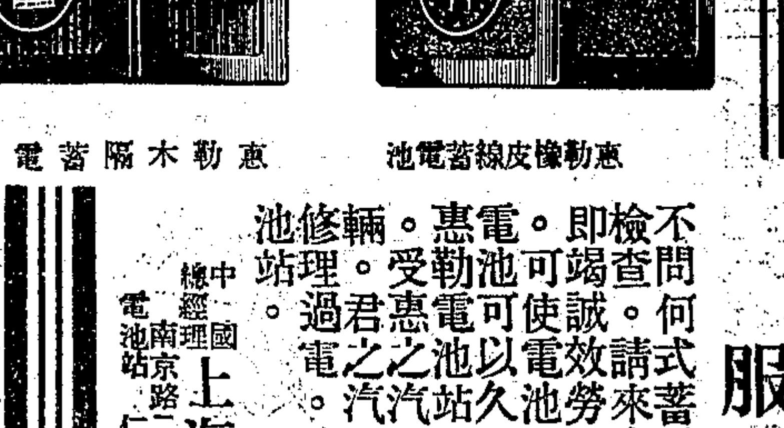
能使面貌美麗如芙蓉。又能增進皮膚之健康。潔白如美玉。

美商上海棕欖公司謹啓　廣東路三號

各處百貨店藥房均有出售

面授　函授
家庭工藝

本會工藝系開辦最早成績最著專門教授肥皂化妝乾電醬汽水等數十種實用工藝均能以小本獲厚利面授則當面洋燭函授則發講義原料保能照法製成比市售品尤爲良好之貨品凡在本會學習因而設立大小工廠或在家製售及設社授人者甚夥近更自製出品以供社會需求索章附郵四分即寄○上海老靶子路天福里中華藝學研究會啓



惠勒木隔蓄電池　惠勒橡皮線蓄電池

惠勒蓄電池　服務週到

不問何式蓄電池。如需修理檢查。請來惠勒電池站。當即竭誠效勞。祇費極短時間。可使電池工作如新。因之電池可以久用。惠勒電池站。滿佈全球各國。受惠之汽車。不下數千萬輛。君之汽車電池下次如欲修理過電。務請記憶惠勒電池站。

中國總經理　上海惠勒公司　南京路二十號
電池站　仁記路十七號

Willard
STORAGE BATTERIES

玉田侯雨臣著　趙煥亭序

因緣遇合

本書叙塵世因緣定數！
本書傳武俠節義事跡！
妙筆奇文．異想天開．
因緣奇遇．不可思議．
書中有路見不平拔刀相助的俠客
書中有鍛鍊劍術百里殺人的劍仙
書中有刦富救貧濟困扶危的義士
書中有貪贓不法强姦民女的縣官
書中有勾引少年奇異秘術的淫尼
書中有除暴懲惡吃人心肝的異僧
俠義處—驚心動魄
香艷處—細膩如畫
看了一遍：能不令人拍案叫絕
嘆爲近代說部中之翹楚

全書三十萬言洋洋灑灑一氣呵成　回目八十六回限於篇幅不克備載

特價　全書洋裝四大厚冊定價大洋二元八角特價每部祇收大洋一元四角外埠函購加寄費一角

（上海）麥家圈老惠中旅館對門內　益新書社發行　（南京）太平街　黃泥崗　益新書局　益新書局

商業新聞

金融

金市續現跌風

▲迷離變幻十兩起伏　昨十七日標金續趨疲風、去化不敏、時有蘊伏、計二三兩上落、皆以爲常、惟統市共有十兩之迴顚、自晨至晚、徘徊於四十兩內外、市況之迷離、變化莫測、至於外滙微影而已、銀行有所納進、塲內交易、因掉期而遏、並無甚數、前市如永豐元亨等稍有買進、元茂永源盛晉安等則已售出、惟各號求供紛岐、尙無鼓勇之氣象、早市和平之狀、蓋銀條不動也、至後傳聞日本內政紛擾、反對內閣者甚烈、於是人心恐慌、各方都有傾向賣出、驟然殺破四十兩關口、驟落十兩左右、風波突起、市況幾有江河日下之勢、復以買者見勸、滙票轉平、茲已拉高三兩、迨後市各號初售甚勁、嗣則追進、惟逢星期三、滙票無市、而金價猝跌爲三十七兩五錢、最後復已逾出四十兩關口、查本屆掉期低脹、實受現金充斥之影響、茲福昌以前係占多頭、迨今變本加厲、以多翻空、計十月期尙空五千餘條、於前日掉過原額以上、預備解現、因前所收進九月份之現貨、當可脫手焉、昨有零戶多頭、亦會掉空者、急於掉出、但空方均不肯與掉、故有不掉之說云云、

▲早開平和後忽大降　自早間十一月份開盤略降七錢、計五百四十七兩、銀價略長八分之一、但無過於影響、而毛盤由四十七兩半跌至四十二兩半、賣盤者湧、尤以大條或看回升、先令揭佈時爲四十三兩四五錢、掛牌未更、遂爲二兩八九錢、惟內部尙穩、滙豐麥行會買去十二月份英金計八便士、十一月份計七便士九三七五、於是又拐增二兩、爲四十四兩六七錢、十點以後每況愈下、因聞日本內閣恐將不穩之說、引起一般人極端恐怖也、且大戶爭售、計大德成源成等紛紛出售、乃價一落千丈、旋後邁爾打破四十兩、直至十一點時僅爲三十八兩、惟時有一兩餘起仆、而滙票殆亦疲紐、華比買下月份日金八七五、住後似轉和緩、乃前所賣出者復又補一兩二錢二分二五、住友買遠期先令八便士一進、且銀行英金胃口尙好、故穿出四十兩、至十一點三刻計四十二兩六七錢、迨正午收市計四十一兩四錢、而本月英金以七便士八一二五、十二月八便士可賣出、揭價仍爲六百零三兩、計撳六十兩至六十五兩、午收六十一兩餘、

▲危而復穩跌七兩二　後市開盤四十一兩三錢、次爲二兩一錢、旋後因餘大等紛紛出售、人心頓呈虛弱、一瀉四兩餘、並聞印滙亦已見長、至三點時猝爲三十七兩半、（昨天最低之價）入後志豐永及零戶追進、復抬上三兩餘、四點左右計四十一兩二錢、俄頃又修退一兩零、計四十兩、迨四點三十分收市爲四十兩零五錢、惟滙票因逢週三停市、比較前天計跌落七兩二錢、查終日最大價四十七兩半、最小價三十七兩半、相去十兩有奇、而市況之漂泊、殊難捉摸也、揭價仍撳六十二三兩、登賬九月五十三兩、十月四十五兩、十一月四十一兩、補水上下午同計五十三兩、物品早市七兩一錢、午收一兩半、下午一兩半、收市四十兩零二錢、

▲掉期方過交易不濃　各號交易、尙無大票、計永豐・元亨・元成永・久大・及零戶均進、萬興・順利・成豐永・益餘等出多入少、元興永・大德成・元茂永・源成均出、太康潤出而復進、下午永成昌・元茂永・萬興均進、志豐永・大德成時有出納、餘大・成豐永・順利則賣、尙有各號求供不一、大連帮約共二千多條交易、出入扯平、廣帮寥寥無幾、態度鎭靜云、

◉外滙先平後鬆

▲華商拋空以套標金　昨匯豐掛牌、外匯仍匆動、海外銀市亦無升降、惟美銀略長、市況未有變化、英美間匯兌續升、日美匆更、日英則加零九三七五、傳聞英美兩政府有維持銀價之說、則大條銀等或不致低落也、至於本埠銀行內盤、各匯尙稱平和、自晨穩定、以後因金市疲弱、已打破四十兩關、故亦鬆折、迨午刻復見轉平、迨收市比較前天、計英金長零六二五、美金加一二五、日金則減六二五、午後因逢週三、例無市面、華商投機家傾向拋出、以套條子、惟銀行方面胃口不弱、計英金成交十餘萬鎊、由荷比・匯豐・麥加利・住友・正金等納進、美金交易呆滯、而日匯亦祗少數出納、計朝鮮售出、華比則進、市況平庸焉、查英日等匯、華商係占空頭也、大致套進標金、據云昨天英金須套四十兩、比前爲大、因金價已抑低矣、

◉大條平定美銀略長

昨據倫敦電訊、大條銀均無變化、計近遠期仍爲十六辨士八一二五、（合英金爲一先令七辨士八七五）脚地小交易、市况平定、收市後亦無變動、又接紐約電訊、美銀價則加長一二五、爲三角六分三七五、英對美加上一八七五、爲四元八角六分一二五、美對英升一八七五、計四元八角六分一五六二五、日美仍爲四十九元四三七五、日英加零三一二五、計一先令四三七五、英滬先令升另六二五、爲一先令八辨士、孟買現貨回小二益勒、計爲四十七羅比、十五益勒、又當日上午十點二十五分路透電到、計日美仍爲四十九元三七五、日英計一先令零三七五、又十點十分及正午十二點鐘電通社來亦無升降、

◉洋厘循序繼漲

▲廣角將至四分關口

▲市塲槪況　目前銀洋輔幣各種市況、本屬不甚殷繁、無論雖有、總未能臻於旺盛、而各種價格大都扶搖直上、洋厘循序上進、鈔拆則一進一頓、故上勢甚慵、獨輔幣之銀角、無論江角廣角彼停而此漲、廣續不已、昨日廣角竟近四分關口、而日前（十四日本報）之推測、不幸而果驗矣、

▲厘拆價格　（洋厘）早市洋厘市價又復徐徐上挺、爲七錢三分〇六毫二忽半、午市爲七錢三分〇七毫半、結果較前日午市續好二毫七忽半、趨勢之上乘、依然有加無已、（銀拆）早市七分、午市最低到過五分、旋於收盤價仍爲七分、劃頭加水三四分、銀行掛牌依舊不掛、而頭襯亦甚充裕、

▲輔幣市情　江南小洋早市爲六錢五分三厘、較前日驟高三厘、午市改小二厘、爲六錢五分一厘、均爲今年所僅見之新盤、做出交易早市一萬六千角、午市七千角、廣東小洋又復狂升、早市爲六錢三分七厘、午市爲六錢三分九厘、結果較前日午市又漲三厘、已近四分關口、開從來未見之新市面、做出交易早市十二萬角、午市十六萬角、銅元回縮一千五百、爲三百八十六千五百文、

▲銀洋進出　（銀款）昨日銀行方面、各種收解不甚殷繁、華商收解票款二百餘萬、外商收解票款等收解八百五六十萬、進倉四十萬、出倉四十萬、日商銀行收解各款三百五十餘萬、出倉八十萬、錢莊銀公單收解三千四百餘萬、劃頭款收解三百八十餘萬、各路匯款收解五十餘萬、收現數十萬、（洋款）匯劃票款早市做出一百〇二萬、午市做出九十七萬、鈔票早市一萬五千、塲外鈔票早市十三萬五千、午市四萬五千、銀行交易早市互市六十五萬、午市互市七十萬、各銀行洋戶往來收解一百五十餘萬、鈔票進出一百四五十萬、錢莊洋公單收解三百七十餘萬、洋劃頭款收解一百八十餘萬、拆借洋款進出一百二十餘萬、小錢莊收兌鈔票售出匯頭新幣六七十萬、客路來源五十餘萬、裝出八十餘萬、

證券

債市旺盛續漲

▲全日成交達一千五百數十萬元　昨日各公債市況、期貨極盛、其中裁兵交易最熱鬧、各大戶成交甚鉅、關稅編遣亦較前日爲旺、善後及十九年捲菸平平、其他各債仍淸、現貨依然不振、至各公債價之變動、以前日已漲鉅、故雖買方人氣續優、價仍繼續趨堅、惟求供已稍平、趨勢較前緩和、計全日現貨交易僅一萬元、期貨合計達一千五百二十餘萬元、

價別	前開	後收	較前日	成交數
整六現	……	六四·七〇	不動	一,〇〇〇
整六九	六五·三〇	六五·四五	漲〇·三五	一〇五,〇〇〇
整六十	六六·三〇	六六·四〇	漲〇·六〇	一〇〇,〇〇〇
七年現	……	八一·〇〇	跌〇·五〇	二,〇〇〇
七年九	八〇·九〇	……	跌〇·三〇	五,四〇〇
續大九	七四·八〇	七四·七〇	跌〇·一〇	一三〇,〇〇〇
善後九	八九·八〇	八九·九〇	漲〇·五〇	六一五,〇〇〇
善後十	九〇·一〇	九〇·八〇	漲〇·八五	四〇〇,〇〇〇
續捲九	五九·七〇	五九·七〇	漲〇·二〇	一〇五,〇〇〇
關稅現	六〇·七〇	六〇·七〇	漲〇·五〇	五,五〇〇
關稅九	六二·〇〇	六一·五五	漲〇·六五	一,〇三〇,〇〇〇
關稅十	六〇·五〇	六〇·八〇	漲〇·八五	一,三八五,〇〇〇
編小現	……	五三·一〇	漲〇·三〇	二,〇〇〇
編遣九	五七·三〇	五七·一五	漲〇·四五	一,三九五,〇〇〇
編遣十	五六·九〇	五六·七〇	漲〇·一〇	二,五〇五,〇〇〇
裁兵九	六三·八〇	六三·九五	漲〇·八五	一,二四〇,〇〇〇
裁兵十	六五·〇〇	六五·七〇	漲一·四〇	四,三五〇,〇〇〇
九六九	……	一三·九〇	不動	五,〇〇〇
元捲九	七三·五〇	七三·九〇	漲〇·三〇	三八五,〇〇〇
元捲十	七三·八〇	七三·一〇	漲〇·三〇	四四〇,〇〇〇

紗花

紗市稍轉優勢

紗市轉漲、實以連日趨跌、致一部份獲利者扒空、各廠因存貨太厚、亟謀出路、價格均願遷就、故引起客銷、四川廣州兩帮、因價格康宜、購辦二千餘包、行情較前批購去跌二三兩不等、有此一批生意、商塲上人氣大震、某廠商仍限價九八兩購進維持、前市開盤十・十一兩月買進一千六百包、午後閒帮求活動、散戶抵補者較衆、市盤上漲、後步仍依實銷爲進退、

▲人標實氣尙强　人標前市開盤、因美棉平疲、恒大廠商仍限價八兩收進、頭盤有一部份多頭因證金關係斬結、均破八兩關口、恒大賺進一千六百包、二三盤散戶買進驟漲、結果各月漲一二・三・四・五・六・錢、午後聞現銷良好、買氣較緊、各漲七・八・九・錢至一兩、目前多空兩方爭鬥劇烈也、全日成交統計二萬三千九百五十包、查賣出和愼一千一百五十包、漢豐二千一百包、義餘一千五百包、天昌一千七百包、天降七百包、大昌成八百包、其餘三百包至五百五十包、買進義餘三千包、恒大一千六百包、遜記一千零五十包、廣豐一千一百五十包、瑞大二千二百包、恒德八百五十包、其餘三百包至五百五十包、茲將人標收盤價錄左、

人標	收盤價	漲跌	存賬數
九月	一四九八	跌五	一六,八〇〇
十月	一四九五	一五	三九,一〇〇
十一月	一四九二	一〇	二一,八〇〇
十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]

▲價廉現紗漸暢　現紗銷路活動、因價格便宜、客帮旺健、查全日各帮買方統計三千一百七十包、同行中進一百四十包、行情趨跌、客帮中四川買去最多、計一千二百二十五包、廣州進一千二百二十包、廣東進二百二十五包、內地進八十五包、徐州進五十包、安慶進五十包、牛莊進一百七十包、雜帮進一百四十五包云、

◉棉花天雨回漲

棉市大勢情形依然平疲、因美棉趨勢尙軟、故人心仍虛、實以現需平寂、印棉價又跌五錢、此係匯兌鬆動之故、漢帮拋出、某廠商限價購進、於是散戶亦購、扒空者愈衆、市盤回强、本棉交易更少、漢口沙市花抵滬須合三十二兩、貨品在標準之上、不過與標準同類之火機新貨價爲三十二兩二錢半、尙可送廠、蓋內地商因天氣不良、年成恐將損折、乃購進而不放鬆也、

▲漢標廠多維持　漢標前市開盤、以美棉平淡無神、且外棉價極甚漲、賣戶缺乏、市氣鬆動、惟因某廠多頭限價三一兩購進、乃略漲五分、午後散戶扒空、驟漲二錢、二三盤回跌、結果漲一錢至二錢、全日成交統計五萬一千六百擔、查賣出天昌三千三百擔、利昌三千一百擔、愼昌二千三百擔、瑞大一千九百擔、協生一千六百擔、其他一千二百至一千一百擔、買進公泰四千七百擔、信誠二千四百擔、裕康二千四百擔、愼昌一千三百擔、恒昌一千八百擔、其餘一千二百至一千五百擔、茲將漢標收盤價列左、

漢標	收盤	漲跌	存賬數
十月	三二〇〇	跌一〇	三,八〇〇
十二月	三二二五	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]

▲現銷暗淡無神　現棉交易平淡、因外棉價格便宜、各廠均無大量辦意、姚花到二千一百十包、通花三百包、售盤列左、

花名	價	買方	包數	交貨
南市花	三二·〇〇	申新廠進	一,〇〇〇包	現貨送廠
火機花	三三·二五	申新廠進	一,〇〇〇包	現貨送廠
下沙花	三二·八〇至三三	同行中進	四〇〇包	現貨棧交
姚花	三三·三五至三三·四〇	客帮中進	二,〇〇〇包	現貨棧交

◉海外花紗跌風稍戢

▲美棉同業購進　昨日美棉因利物浦消息良好、及同業購進、賣戶缺乏、市況靜而堅穩、計期貨漲跌一至十一磅音、現貨不動、英棉期貨跌一二點、現貨漲四點、埃及棉現貨漲二十點、印棉市況平穩、日商購進、計平果爾不動、奧姆辣跌一羅比、白羅溪漲一羅比、原電錄左（十六日電）

美棉		比上日	合申規	英棉		比上日	合申規
十	一〇九三	漲一	三六·八〇	十	五九三	跌一	四〇·五〇
十二	一一一四	四	三七·二〇	十二	五九九	一	四〇·九〇
一	一一二九	跌三	三七·八〇	三	六二二	二	四一·九〇
三	一一三七	漲二	三八·三〇	現	六三五	漲四	四三·七〇
五	一一五四	一〇	三八·八〇	埃及	一〇五〇	二〇	七〇·三〇
七	一一七〇	一〇	三九·四〇	平果爾	一四九	平	三三·一〇
現	一〇九三	平	三六·九〇	奧姆辣	一七七	跌一	[illegible]
				白羅溪	二〇六	漲一	[illegible]

又大阪三品期棉市價、照錄如下、

	後收	比上日		後收	比上日
九月	三五·〇〇	漲〇·一五	十二月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]	一月	[illegible]	[illegible]
十一月	[illegible]	[illegible]	二月	[illegible]	[illegible]

▲三品紗回漲一元餘　昨日大阪三品期紗市價、照錄如下、

	後收	比上日		後收	比上日
九月	[illegible]	[illegible]	十二月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]	一月	[illegible]	[illegible]
十一月	[illegible]	[illegible]	二月	[illegible]	[illegible]

糧食

河下米市天陰微堅

▲新羊尖飛漲五六角

▲閘北　昨日各帮到源十號左右、常帮機粳突然乏到、河下祇有數十石、價開二十元零七角半、西新粳到貨亦稀、市景沉寂、高開二十元零五角、東新粳本埠存到大枯、市雖仍爲二十元、羊尖天陰到微、飛漲五六角、高貨達十五元七角、新杜尖市頗緊、街銷爽化、價開十六元半、客尖亦隨漲兩三角、行情又達十四元一兩角、中關悉到十三元五六角、白元形勢平平、始終盤旋於十八元八九角之間、

▲滬南　河到寥寥、市銷尙可、北帮破粳亦見枯薄、祇路存積見微、故到埠異常淵零、所有中破粳店胃有觀望之態、故價遂不開展、南帮滯稻亦然、祇有航船零星之貨、故此間粳滯兩市均呈貨稀微堅之狀、新羊尖與新尖貨氣平常、價隨北市而行、斯間來源尙稀、價如天晴、或將回下、未奇也、變元微有見到、情況平庸、特頂盤面在十九元開左、

◉機早價小一角

昨日客秈市況更呆、因湘贛兩路均有零星到埠、客化則完全停頓、本街胃口平淡、統市祇開江西機早一千五百包、行情又比前日續小近角、計開十三元零五分、十三元、中次十二元七八角至四角半、江西機元到貨漸多、昨亦成交三百二十七包、價十七元八角半至十七元、亦比日前售見軟云、

◉西貢米新成交五百噸

▲一號米即日裝出…價七兩五錢七分　洋米市上浮存早經售罄、所存者祇有米店及平糶餘剩之貨、近以市上高秈米到存兩乏、高洋米有奇價可居之勢、故日昨滬商行號又向順全隆洋行定成一號西貢即裝米五百噸、價申銀每百斤七兩五錢半、預期在下月二號可以抵埠、

◉標粉市出籠續虛

昨日粉市、上午開盤後、各月份市面、雖一度回鄕、因洋麥報價、回漲四五角及七八角不等、衆以天津方面、現貨又可裝往、因此人心、途一度勝遠、惟以後又傳現貨仍不能裝、中小廠家、又一致拋售不已、所以市氣又復疲落、迨至下午開盤、各月份市面、仍步見軟弱、因目下廠家之態度、已因洋麥之合划、不肯再擴、業外則以前途無振奮之象、出了結者、頗形暢盛、人心依然虛軟、默察前途、對於出口問題已無十分關係、因大勢所趨、非回小不可也、結果本月份仍小五厘、十月份小二厘半、十一月份小一分、十二月至一月份小七厘半云、

◉拋風盛期麥趨軟

昨日期麥市面、上午開盤後、因洋麥報價回振、人心雖一度俏俐、較前日好二四分、但某大空戶、（係廠家接近者）則反乘機步步暢拋、故一盤以後、市面即復轉軟、迨至下午開盤、大戶人心依然暢拋不已、其唯一之根據、聞洋麥之定價祇四兩八錢、廠家尙不願拋前、人心之虛弱不振、實非無故也、結果本月份較前日反跌三分、十月份跌五分、十一月份跌六分、十二月份跌六分、正月份跌四分、二月份跌三分、現麥市面、以廠胃轉佳、各檔開價稍好、計沙市・山東・海州・台兒莊・宿遷・海門麥共七千餘包、由福新阜豐辦去云

糖市

泰源冰隨到隨開

▲市頗堅秀　昨日糖市產區電訊、古巴現糖價爲一・一二五、比前電步跌三・一二五、紐約期糖九月份價一・一二、比前升一分、十二月份價一・一八、明年度三月份一・二九、均比升二分、五月份一・三八、亦升三分、爪哇現糖價仍八・六二五、本月份期糖價八・三七五、比前回跌一二五、十月份八・二五、十一月份八・一二五、均無升沉、公會市塲劃盤、荷糖二十四號粗砂白價仍八兩、新貨八兩二錢、陳貨七兩八錢、進出殊鮮、市形平定、九號荷赤六兩三錢七分半、糜細砂白八兩一錢、交易亦寥、日糖N嘜因市存已缺、漢帮略有辦動、價升至八兩二錢、趨勢尙挺、餘如明治YT嘜八兩、YRO嘜七兩八錢半、YP嘜八兩二錢半、TM七兩九錢、TK嘜八兩、明華YRO嘜七兩九錢半、[illegible]嘜八兩三錢、市則不奇、泰源冰市斷許久、日昨運到一百六十箱、昨開價六兩七錢、如數售通、

南北貨

桂圓業昨定新盤

桂圓近因泉廈湧到、行盤濫放、頗不一致、難期獲利、該業公會有鑒於此、對於昨日下午集會、議決售盤、以維血本、計頂極三十兩、天極二十二兩、天宏十五兩、出辦十二兩、頂禿三十一兩、禿壹廿二兩、禿禿十六兩、

絲茶

抽芯珍眉歐銷續暢

昨日婺源屯溪等路之高莊珍眉、英法行家進意濃厚、惟因存底不多、交易不旺、婺源綠茶、據九江來訊、已有九千餘箱指日抵滬、中低莊茶、現市仍無重大發展、祁寧紅茶、亦因俄銷停頓、英倫存底豐厚、完全無人問及云、

◉杭屬秋繭產歉價昂

▲統扯祗五分年歲…優繭價開七十元　杭屬臨平等處、今歲秋蠶飼額雖暢、奈天時不佳、大眠中秋雨連綿、加以氣候嚴寒、蠶蟻備受損失、新繭上市多日、收成仍歉、統扯祗有五分年歲、繭行爭收優繭、最高價已到七十元、市上到貨寥寥、

疋頭

水浪絨趨勢獨俏

▲本廠布　跌風未已、昨日細布續軟、又小二分半、惟十一磅粗布實銷頗暢、寧波帮成交一百五十件、南京鎭江成交七十五件、本街需要亦殷、十三磅小二分半、白綾布逐漸上市、今歲現貨頗多、本客已紛紛發動、十六磅雙魚吉慶爲九兩五錢半、十五磅電車九兩三錢半、十三磅三鹿七兩半、粗斜漲而復跌、三魚・三兔昨均跌五分、細斜無變動、

▲東西疋　東貨轉軟、細嗶嘰・直貢緞・月華緞俱小二厘半、實銷仍靜、暫時有停頓之象、昨日惟水浪絨尙未下落、銷路亦最暢達、本街門莊去路甚湧、洋美人爲二錢三、福美人二錢二分半、雙龍二錢一分二厘半、燕葉題書於一錢一分售盤、美人船邁賢圖楊貴妃等一致見缺、毛條級亦有添辦、蛟明戲開二錢三分七厘半、天賜財源二錢三、西貨尙挺、麥西緞元羽綢等因存底空虛、一時頗不易下落云、

雜訊

現洋十萬元、運往漢口、

▲印棉八千六百五十件、已到滬、

▲南洋木材裝到八千八百根、

▲茶葉四千五百箱、即日運往紐約、

▲萱子八千八百八十八包、沙市運滬、

▲湘米又到二千一百二十包、

▲菜子二千五百包、運赴日本、

▲黃白絲一百九十件、四川裝來、

▲冰糖一千三百五十件、運赴長江、

▲洋紙六百五十件、歐洲來滬、

▲香烟一千箱、美國裝來、

▲芝蔴四千包、運赴比國、

商業價目表

銀洋錢市

類別	早市	午市
洋厘	七錢三分〇六二五	七錢三分〇七五
銀拆	[illegible]	[illegible]
江南	六錢五分三	六錢五分一
廣東	六錢三分七	六錢三分九
銅元	三八六千五百	[illegible]
衣牌	[illegible]	[illegible]
角坯	[illegible]	[illegible]
貼水	[illegible]	[illegible]

幣市

幣名	買進	賣出
香港票	[illegible]	[illegible]
英金鎊	[illegible]	[illegible]
英金票	[illegible]	[illegible]
法金票	[illegible]	[illegible]
美金鎊	[illegible]	[illegible]
美金票	[illegible]	[illegible]
德金票	[illegible]	[illegible]
日金票	[illegible]	[illegible]
日本金票	[illegible]	[illegible]
朝鮮銀票	[illegible]	[illegible]
俄羅票	[illegible]	[illegible]
盧布角銀	[illegible]	[illegible]
坡大洋票	[illegible]	[illegible]
新加坡票	[illegible]	[illegible]
比國佛郎票	[illegible]	[illegible]
暹羅銀票	[illegible]	[illegible]
安南銀票	[illegible]	[illegible]

◉國外匯兌　九月十七日

匯豐銀行電匯至倫敦（申漢一兩計算）一先令八辨士
銀行即期一先令八辨士
銀行電匯至印度（申規百兩計算）[illegible]
銀行電匯至法國（申規百兩計算）[illegible]
銀行電匯至紐約（申規百兩計算）[illegible]
銀行電匯至香港（申規合港洋）[illegible]
銀行電匯至印度（申規百兩計算）[illegible]
銀行電匯至爪哇（申規百兩計算）[illegible]
銀行電匯至新加坡（申規合新洋）[illegible]
銀行電匯至東京（申規合日洋）[illegible]
新德國電匯（合申規銀百兩）一百六十六馬克

交易所

◉金業（十一月份標金）

上午開盤 五四七·〇〇　最大 [illegible]　最小 [illegible]　收盤 [illegible]
下午開盤 [illegible]　最大 [illegible]　收盤 五四〇·二〇

◉華商證券

種類	期	現貨開盤 期貨開盤	現貨收盤 期貨收盤
上午現貨開盤 關稅庫券大票		[illegible]	[illegible]
編遣庫券小票		[illegible]	[illegible]
整理六厘	九月份	[illegible]	[illegible]
七年長期	九月份	[illegible]	[illegible]
續發捲煙	九月份	[illegible]	[illegible]
善後	九月份	[illegible]	[illegible]
又	十月份	[illegible]	[illegible]
關稅	九月份	[illegible]	[illegible]
又	十月份	[illegible]	[illegible]
編遣	九月份	[illegible]	[illegible]
又	十月份	[illegible]	[illegible]
裁兵	九月份	[illegible]	[illegible]
又	十月份	[illegible]	[illegible]

◉證券物品

[illegible]

◉華商紗布

順手十六支棉（人鐘標準）反手十支二十支代用

[illegible]

◉麵粉

[illegible]

◉雜糧油荳餅

[illegible]

米市　滬南

昨日河下來源三四號、交易不佳、江西早米價小一角、餘貨站定、

閘北

昨日河下到船十三四號、市上銷路極好、頂新客尖價漲外、其餘堅定、惟新客尖價小去一角餘、而破粳稍價仍然緊俏、

[illegible]

茶市

[illegible]

海味

[illegible]

雜糧油荳餅

[illegible]

絲市

[illegible]

現紗

[illegible]

輪船進口報告　九月十七日

[illegible]

輪船出口日期

[illegible]

程鳳生醫生老牌藥丸

立消頸項瘰子頸

瘰癧

內消瘰癧丸

頸項結核瘰癧痰串、與血旺相併凝滯、不化變成痰核、[illegible]

總發行所　德和會賓樓　程鳳生藥房

京都天寶齋　補腎衍慶丸

胃氣痛丸　立刻止痛　一瓶〇一〇一根斷

此丸補腎益髓健脾固本、並治諸虛百損五勞七傷、[illegible]

京都天寶齋

濟生老藥房

本藥房今遷移在浙江路老垃圾橋南堍伯費英謹啓

體虛白帶丸　●服之後見效痊愈●

千金調經丸　●通經活血易以受孕●

白帶

凡婦女身體虛弱、飲食少進、多年淋濁赤白帶下、[illegible]

濟生老藥房

日本郵船公司　黃浦灘三十一號　電話六八七八一

開往舊金山　淺間丸　九月念一日
大洋丸　十月一日
開往西雅圖　氷川丸　九月廿七日
日枝丸　十月廿八日
開往香港　靖國丸　九月三十日
春洋丸　九月十七日
日枝丸　十月十二日

大世界存欵游覽部
存欵章程

甲（活期存欵）存數自銀元一百元起滿二百元每月贈游券一張多則類推利息按月七厘每半年複利

乙（定期存欵）一百元為一份定期一年每份每月贈券四張到期無息還本三年者贈券五張五年者贈券六張

丙（定期存欵）一百元起碼每月贈券一張多則類推定期一年到期取本利一百十元二年者一百廿四元三年者一百四十元五年者一百八十元

丁（逐月付息）一百元為一份每月贈券一張定期一年逐月支息八角三年者九元五年者一元

戊（對本對利）一百元為一份定期七年到期取本利二百元每年贈券廿張分春夏秋冬四季照付

己（長券存欵）一千元為一份定期一年過息八厘贈長年游券一張

庚（長券存欵）四百元為一份定期一年贈長年游券一張到期無息還本

注意 辦事時間上午十二點起下午八點止 電話一六八五六 章程函索即寄

中國航空公司滬漢航空綫

每日上下飛行各一班 星期一停飛

利用航空郵遞 省時省錢

售票處
上海 廣東路三號大來洋樓六樓 電話一〇六八四
南京 西華門四條巷 電話二二一四六
九江 二馬路七十七號 電話一九二
漢口 特別二區三教街五十三號 電話三九四〇

信件包裹除照例納普通資費外再加貼航空郵票信件每封一角五分包裹每重四十公分加一角五分即可交航空郵遞

時間表

上行班 上海 上午八時開 南京 十時三十分開 九江 一時三十分開 漢口 下午三時到

下行班 漢口 上午八時開 九江 九時四十五分開 南京 十二時四十五分開 上海 下午三時到

水陸兩用飛機順長江飛行敏捷安全上海漢口間七小時可達 漢口成都綫不日開航 乘客須先期購票 定座 客票價目及詳細章程請向售票處詢問

河南路二馬路口 華彰 特別大減價廿天

國歷九月十八起

各種上等呢絨嗶嘰 花呢直貢國產綢縐 毛葛花絲毡毯毛線 毛衫手套化妝用品 一律削碼大廉特廉

請諸君勿失機會 惠顧當格外歡迎

茲略列貨名價目如下

貨名	價目
頭號純毛素嗶嘰	每尺減售五角二分
加市全毛素嗶嘰	每尺減售五角八分
各色純毛直貢呢	每尺減售九角
老頭號元直貢呢	每尺減售一元二角
閃色華達呢	每尺減售八角六分
各色真毛葛	每尺減售七角五分
雙面灕湘緞	每尺減售三角九分
時花嫦娥綢	每尺減售六角九分
仁加重湖綢	每尺減售七角五分
寬緊條子駱駝	每尺減售四角六分
寬緊素駱駝絨	每尺減售四角
麒麟綢袍料巨尺	每件減售四元五角
蜜霞緞旗袍料	每件減售一元二角

▲▲▲▲▲▲▲▲ 本埠新聞 ▲▲▲▲▲▲▲▲

◉上海市籌募十九年關稅庫券辦法

▲借徵房租兩月 ▲分作兩期收欵 ▲十月一日實行

上海市政府、奉令籌募十九年關稅短期庫券、組織上海市籌募十九年關稅庫券委員會、進行籌募、曾假威海衛路市府公餘社開會、到會者虞洽卿·錢新之·徐寄廎·秦潤卿·葉惠鈞·王一亭·沈聯芳·王彬彥·張效良·徐梓·黃楫臣·沈田莘·俞鴻鈞·袁良·唐乃康·潘公展·沈怡·朱炎·胡鴻基·許元芳·朱豪·等三十餘人、俞鴻鈞主席、王紹齋紀錄、主席報告、略謂、中央此次因前方軍事節節勝利、結束可期、惟前方軍需、後方政費均關切要、亟待接濟、故發行十九年關稅短期庫券五千萬元、上海市政府奉令攤募一百萬元、市府為中央直轄機關之一、勸募庫券、自屬應盡之義務、經市政會議議決、組織籌募委員會、并由市長聘請諸位為委員、現奉蔣主席電令催繳、刻不容緩、是以請各位到會、共同磋商勸募辦法、各位多屬地方父老、與市府休戚相關、此次仍希望各位鼎力協助、俾得募足償額以濟要需云云、次由唐乃康報告奉令籌募經過、繼由虞洽卿·錢新之·秦潤卿·葉惠鈞·沈田莘·等委員、相繼發表意見、旋經議決、借徵房租、換給庫券、所有借征詳細辦法、由市府擬訂施行云、復經市府提出臨時市政會議通過、並指徐參事·唐局長·潘局長·朱局長·袁局長·會同擬議借征房租詳細辦法、旋據呈復擬議辦法數項、㈠由市府根據籌募委員會決議案、布告週知、㈡令飭財政局辦理借征房租及擬訂各項章則及預算、㈢令公安局協助財政局借征房租、㈣令公安局布告取締欠租、并切實執行以上各項、均經市府核定、通令財政公安兩局遵照、并發出布告及公布章程、茲特照錄如左、

▲布告 為布告事、照得本市奉令募集十九年關稅短期庫券一案、業經提交本府第一六四次市政會議議決、組織籌募十九年關稅庫券委員會、如期如額籌募在案、旋經議決、借征房租兩月、換給庫券、并經訂定章程十二條、公布施行、除分行外、合亟布告週知、凡我市民、應各本其急公好義之心、襄此集腋成裘之舉、須知民生國計·息息相關·安危之機·匹夫有責·中央發行庫券、原為調劑盈虛、担保既極穩固、利息且復優厚、本市借征房租、亦屬權衡輕重、義務本所應盡、負担況亦無多、值此國家多難之秋、滬人固當仁不讓、慷慨輸將者、輙居人先、且各省市通行之案、滬市又衆望所歸、踴躍應募者、豈居人後、在市民體念政府、既以竭誠勉副中央屬望之殷拳、在本府嘉慰市民、亦當盡量保護房主固有之法益、權義本屬相衡、公私自必兩裨、庫券無異積儲、購買不同虛耗、况庫券之為期已迫、政府之需欵方殷、所望迅速應募、俾資報解、毋得遲延觀望、致誤要需、事在必行、責無旁貸、仰各遵照、切切此布、

▲章程 上海市政府籌募十九年關稅短期庫券借征房租章程、第一條、本市奉令派募十九年關稅短期庫券一百萬元、按照籌募十九年關稅庫券委員會議決案、借征房租、換給庫券、第二條、凡在本市區以內房屋、除政府機關及有本章程第五條所列之情形者外、悉應按照本章程之規定、借征房租兩個月、第三條、借征日期、自十九年十月一日起、於二個月內分兩期收欵、第四條、凡每月房租在三元以下者免借、第五條、空屋·慈善機關·法定團體·及學校、核與本市征收房捐規則第五六兩條之規定相符、已准免征房捐有案者、得免借、第六條、此項房租、由市政局東南西北四稽徵處、派員徵收、並臨時發給證章、以資識別、第七條、各戶應借之房租、應以最近房捐票上所列之租金數目為準、第八條、此項預借房租、一律向房客徵收、給予收欵憑證交房主、全數抵給租金、房主不得拒收、第九條、收欵憑證、按照門牌、每戶塡給一張、如一戶門牌有住戶數家者、合併塡給一張、第十條、前項收欵憑證、俟正式庫券發到後、由市財政局通告、向指定銀行、換領十九年關稅短期庫券、第十一條、徵收員如有浮收或額外需索情事、得由被害人、向主管機關告發、依法嚴辦、其有意圖減免行使賄賂者、一經查出、授受同科、第十二條、本章程自市政府公布之日施行、

◉七月份本市戶口統計報告

市公安局、七月份全市戶口報告（市內各區戶數、正共一八六·一八九、副共一六九·四五九、口數男共九五九·九六〇、女共七〇九·六一五、外國人戶數、共二·一〇四、口數共九·八七七、統計戶數共三五七·七五二、口數共一·六七九·四五二「其特別區內人口數、仍照舊有統計、華人一·二三二·一六四·外人四二·八六九·加入、總計全市人口共二·九五四·四八五、較六月份、增出口數八·六三一、

◉市黨部紀念朱執信先生

▲時間…九月二十一日上午 ▲地點…民國路共和影戲院

中國國民黨上海特別市執行委員會通告第二十三號云、為通告事、查九月二十一日、為本黨先烈朱執信先生殉國十週年紀念之期、本會定於是日上午九時、在民國路共和影戲院、舉行紀念大會、屆時務希本市各級黨部各機關各團體各學校、各派代表四人、出席參加、以資紀念、除浦東江灣吳淞梅隴眞茹五處、得分別就近舉行紀念大會外、合亟通告週知、希各準時出席為要、特此通告、中華民國十九年九月十七日、

◉民二善後大借欵 十月份應解之欵已撥

字林報云、民國二年善後大借欵十月份應解之欵、共十二萬四千六百六十六鎊五先令、已於今日(十七)撥交四國經手銀行、

◉領事團昨日會議要案

▲下星期再議

駐滬各國領事團、於昨日下午二時半、在美國總領事署、舉行會議、討論江海關堆運保稅棧費加價、以及自來水加價等各要案、因事關重大、尚未決議、俟下星期、再行召集會議討論云、

今日南京路同昌車行大減價

回春醫院 留日醫師周照南 專治內科 小兒科 皮膚花柳科

時間 上午八至十二時 下午一時至六時

院址 浙江路二七四上海日夜銀行樓上先施公司邊斜對面 電話六二一二 門診一元二角

國貨西裝

二二二軟自由呢製成，質地柔軟，不易起皺，文雅顏色，已出十餘種，洗晒永不退色，

西裝價目
單西裝每套七元
夾西裝每套九元半
單童西裝每套四元半
夾童西裝每套六元

比較用舶來品材料便宜六倍

三友實業社出品 門市部 郵售部 上海南京路浙江路東 本公司蓬萊市場門市部亦有發售

上海中國國貨銀行

為顧客營利殖 為顧客籌安全 為顧客謀融通 為顧客圖方便

資本……實收國幣五百萬元

業務……存款 放款 貼現 匯兌 信託 儲蓄

（地址）漢口路三號 （電話）一一六三四五

（營業時間）上午九時至下午四時 儲蓄部延至下午五時

河南路拋球場 老悅生秋季大減價廿天

由國歷九月十八起北四川路靶子路口支店同時舉行

本號專辦歐美上等呢羢嗶嘰洋貨疋頭金山毡毯國產綢緞名廠布疋在滬創立已八十餘年為海上著名老店歷來因貨品精良售價克己博得社會信譽及顧客同情殊深榮幸際此秋涼天氣正添衣之候茲特於國歷九月十八起舉行秋季大減價二十天將大帮新到貨品一律削碼廉售藉酬雅誼敬祈各界人士名閨淑媛欲得精雅衣料及優美貨品者幸毋失此良好機會 電話 老店一七八〇九 支店四三一〇二

茲略列貨名價目如下

貨名	價目
各色全熟毛素嗶嘰	原價每尺七角減售五角二分
各色頭號華達呢	原價每尺九角八分減售七角四分
閃色老頭號華達呢	原價每尺一元二角減售八角八分
純熟毛絲搶嗶嘰	原價每尺一元一角減售八角五分
各色純毛直貢呢	原價每尺一元一角減售八角八分
各色巨加重闊綢	原價每尺九角二分減售七角四分
各色純絲眞素毛葛	原價每尺九角五分減售七角五分
各色時花絹絲綢	原價每尺五角二分減售四角五分
五彩寬緊條子駱駝絨	原價每尺五角八分減售四角六分
各色寬緊素駱駝絨	原價每尺五角二分減售四角
蜜蜂牌毛冷	原價每磅四元一角五分減售三元九角
老牌六股毛冷	原價每磅四元一角五分減售三元九角
各色廣東線呢袍料	每件自一元八角起至二元八角

◉市商會協助國貨運動

▲同時舉行國貨廉價 ▲各商號應懸旗慶祝

市商會昨通告各同業公會云、逕啓者、九月十二日、接奉上海市社會局訓令第一六四五號開、為令遵事、本市第三屆國貨運動週、業經本局召集各機關團體代表、組織籌備委員會、籌備進行、並決定於十月七日至十月十三日、為大會日期、在此會期內、根據宣傳計劃綱要、本市各商號、應一律懸旗慶祝、並舉行國貨大廉價、以示提倡而資宣傳、合行令仰該會、轉飭各廠商、一體遵辦、等因奉此、合行錄令通函奉達、務希轉知各該商號廠商、屆時一律遵照辦理、幸勿視為具文、是所至要、

◉中德航空公司 總副經理已任定

▲將來歐亞單程祇須三日半

交通界消息、中德航空公司、本月十一日在京召集雙方代表會議、(總經理一職、決定由交次韋以黻擔任、德代表石密德副之、各組主任、亦均已內定、現石密德抵滬後、已啓行赴平接洽、積極籌備中德航空、據聞該公司現經雙方通過、變通辦法、縮小範圍、由德方單獨出資三十萬元、為籌備經費、開航尚遙遙無期、因須先行派機視察各航線、佈置航站等等、將來決用最新式飛機、每架須十萬餘元、內中設置、必可使乘客滿意及舒適、上海柏林單程、祗須三日又半云、

◉各界慰勞品將運京

▲上等衛生衫萬餘件

上海各界振災慰勞會、自發起以來、積極進行、各界應募欵項者、頗為踴躍、近已募得欵項數萬元、該會近以前方軍事節節進展、將士勞苦、極足軫念、已定購上等衛生衫萬餘件、不日即將運往前方、聞該會募得之欵、將以半數撥充振災之用云、

◉日華工潮昨和解成立

▲簽定辦法九條 ▲准廿二日復工

社會局處理浦東日華紗廠罷工糾紛、截至九月十六日止、雙方在調解席上、因第二條賞金問題、爭執決裂、而當時調解主席郭永熙、亦已面囑雙方、依法聲請仲裁、詎於昨日、該廠勞資雙方、自動商洽和解、同至社會局簽訂和解辦法九條、遂告解決、特為分誌情形如次、

▲案情之經過 社會局最初、對於該案、曾會同市民訓會派員、一再調解無效、曾呈奉市政府、令飭再予依法召集調解會議、故業於九月十二日開始調解一次、十五日至十六日、繼續調解二次、仍未接近、

▲和解之經過 社會局調解主席郭永熙、在調解席上、查詢該廠勞資雙方和解理由、(一)據勞方代表答稱、「昨天調解決裂後、回去召集各代表討論、僉認為前方軍事緊急之時、後方治安極關重要、倘延不復工、難免有擾亂治安之嫌、且罷工兩月工人生計困難、再不復工、無法維持、但復工條件、以廠方開除費萬慶·丁卓·倪承祿·張涵輝·四人、為交換條件、所以現在請求和解簽字、如廠方再留該四人在廠工作、將來必多糾紛、所以非請開除不可、」(二)據資方代表答稱、「昨天討論時、並無允許開除該四人、不過在未經調查以前、不准該四人進廠工作、主席謂、現在雙方既自願和解復工、日期應先確定、」勞方代表表示、(甲)修理馬達部長日工、可在星期五進廠工作、(乙)全體工人、因時間關係、准下星期一(二十二日)一律復工、惟此次復工後、還有二項條件、要載入和約、(一)各間工人、如有過失、所罰工資、不得超過五分以上、(二)復工以後、不得無故開除工友、嗣經主席徵詢資方意見、一再勸導、始獲就範、簽具和約、

▲和解之條文 該項和解辦法條文如次、(一)日華紗廠工人、向廠方要求增加米貼一條、暫毋庸議、由廠方自九月份起、發給每人每月賞金小洋八角、至十月底止、(照夏季給賞辦法辦理)(二)每工人做足半個月日工、廠方須賞給工資二工、在半個月內做足日工一星期夜工一星期者、賞工資兩工、(原有每個夜工給夜飯資大洋二分取消、此次罷工以前、未曾做滿兩星期、廠方允給賞工一天、(三)存工不足時、不得遲發工資、(四)廠方開除俞啓祥等七人案、社會局派員查明後核辦之、(五)費萬慶等四人、激動工潮案、在未經調查明白以前、不准進廠工作、(六)罷工期內、工資各給四天、(復工後逾十天不到者不給)(七)全體工人、須於本月二十二日上午九時、一律復工、修理及馬達部長日工、准十八日下午二時、先行上工、(八)各間工人、如有過失、所罰工資、不得超過五分以上、(九)復工以後、不得無故開除工友、出席人員、主席委員郭永熙印、市黨部毛雲印·公安局龔遇朔印·勞方代表俞啓祥印·陳筱舫押·胡守林押·顧蘭如押·浦良押·王兆梓押·資方代表辻敬正印·西村展藏印·紀錄王志欽、中華民國十九年九月十七日、

◉日本對華貿易報告

▲近況與擴展

日本對外貿易、最為重視、而於中國市場、尤竭其全力以推銷日貨、八月分滬上進出口營業、受時局影響、多數現衰落之狀況、而中日貿易、在此月分內、情形尚稱不惡、本埠日本當局、頃查八月分之中日貿易、得到下列概況、

▲進出口額 查八月分日貨之輸入上海者、總額值四千七百萬元、而本埠之對日輸出額、值三千七百萬元、以去年同時期比較、輸入為五千三百五十萬元、輸出三千八百七十萬元、兩相對照、則本年日貨來滬、不逮去歲矣、

▲砂糖銷路 日本砂糖、行銷於我國至巨、每屆中秋節月餅上市之前、日糖之運來我國者、必較常日為夥、日糖商預計中秋以前、可銷一百萬包至華、內長江占三十萬包、兩江占三十萬包、南北洋占二十萬包、其他各埠占二十萬包、刻下滬上存儲日糖有三十萬包、故近日之日糖進口、正在陸續赶運中也、

▲船舶拋停 在八月份內、以航運業最為不振、原因為各地交通受時局影響、長江上下游又有共黨滋擾、故本埠拋停之船計三千噸、至五千噸共有一萬二千噸、在浦江內輟班不行、

▲棉織品業 滬上各廠、近頃受罷工之影響、有逾四十五天者、故營業上頗蒙損失、而以紡織廠業為尤甚、

▲會議擴展 在滬日本當局、為謀商對華貿易之發展、在上星期六、會集日商重要份子、開一會議、討論進行辦法、其所議情形如何、則力守秘密、未允公布云、

◉縣建設局取締建築物

上海縣建設局吳局長、以本縣各區市鎮商業、日漸繁盛、房屋等建築素無取締、以致街道參差不齊、建築工程亦難免有草率之弊、茲為維護居民安全及便利交通起見、特擬具取締條例、通令一體遵照、以後人民起建房屋、必須呈准領取執照、方可動工云、

◉長江航業特訊

▲蕪湖復班 太古公司新造之油機上江輪蕪湖號、在揚子江內、為最新式之速快輪、自七月內開班以後、因改善機件、爐鍋、僅行一次、即來大修、經過兩月之久、將船上各級艙位、更加改建、而於領江台、深貨艙、以及統官艙室、全數重新布置、較前益為美備、茲已竣工、准定本月二十二日起、正式加入滬宜線內開直放班、比較普通江輪可快到兩天、此為長江柴油快輪之第一艘、而怡和因競爭新造之寶和輪、刻亦在趕工、擬十月初開航、亦走滬宜線也、

▲江輪警戒 在此半個月中、揚子江輪在宮池口·郝穴·新河口·及薪溶武穴等處、被匪徒開槍射擊者、計有湘潭·盛京·雲陽·公和·長陽·當陽

各房產公司 昨聯名致五華董函

▲爲制止水公司要挾事

宜陽·泰順·建國·等十餘艘、而最近又有日船東明丸亦遭匪徒、在大冶檢擊、刻下英日美各外輪議定、自宜至漢、自漢至滬、除派兵駐船護航外、從十四日起、英美日又各派江防砲艦一二艘赴各該地巡弋輪行矣、

▲遇順扣留 招商局遇順輪、今次奉命開赴南京、昨得電訊、蕪關因檢驗該輪之運米照不符、船被扣留、昨經轉電交通處、因此事與局方無關、應由管理軍糧者交涉也、

▲吳興釋放 三北之吳興輪、因船內查出私土、在萬縣被扣、後查出私運主犯判罰一萬一千元、因款未繳、船被扣留、經數週之久、一再交涉、並由滬局電滬、請劉湘轉周省三將船放行、昨得來電、始於十四日放回、刻已在開來上海矣、

公共租界各房產公司、昨聯名致函公共租界工部局華董袁履登·虞洽卿·徐新六·劉鴻生·胡孟嘉·等云、逕啓者、關於自來水價增加百分之二十五一案、業承上海租界納稅華人會之力爭、與貴董事之努力、今日下午四時、工部局董事會、提出復議、不勝爲全體居民欣幸、惟上海自來水公司、對於新用戶不免要挾其承認加價、簽訂合同、方予接水、查水爲居民必須之物、情同握人咽喉而索其錢、無患不得、形勢嚴重、爲特函請貴董事、轉請工部局、訓令上海自來水公司、不得要挾新用戶承認增加方予接水爲荷云云、

寶山縣政會議

寶山縣政府、於昨日下午一時、開縣政會議、邱銘九主席、辛如玉紀錄、議決案如下、一件、建設局長提議、查本邑城區太小、街道皆未標明名稱、門牌亦未編訂、將來在取締建築及拓寬道路、各法規須行實施期間、必須有街名門牌之明定、方資判別、關係建設、頗爲重要、擬即日實測全城街道詳圖、着手調查編訂門牌、以爲市城建設之基礎、一俟城區辦有成效、再行推及他區、至進行辦法、預當擬簡則、呈縣核定案、決議、由建設局預擬詳細辦法、訂定規則、再提會核議、一件、縣立農場呈收買推廣籽棉紀留良種辦法、請討論案、決議、轉呈農礦廳請示、一件、各區呈報本年蟲雨淹綿、秋收甚歉、報請履勘案、決議、由縣政府財務局派員會同履勘、限本月二十日以前、與總轉呈、一件、據財務局呈解八月份徵起十六年份未完忙漕銀三百三十五元四角四分、擬請分發冊單局農場補助費各一月盈數、暫存縣政府、俟九月份徵起、再行合併處分案、決議、通過、一件、奉民政廳令催解欠繳學警津貼及服裝費、應如何籌解案、決議、轉公安財務兩局查案匯解、

市港務局 日內接收大達碼頭

▲以後賃租等事歸該局辦理

市港務局備價收回南市各碼頭一案、茲悉大達輪船公司碼頭八座、已由南市碼頭評價委員會評定該碼頭價目、計洋十六萬二千九百元、並貼補損失費洋十萬元、各項手續、均告完竣、自本月十九日起、歸市港務局收接、以後賃租碼頭等事、概歸市港務局辦理、

市商會 請重核同業行規案

市商會爲同業遵守行規問題、昨呈社會局云、呈爲呈請事、案於本月十六日、奉鈞局第一八二一號訓令開、案奉市政府第五六二四號訓令內開、爲令行事、案奉行政院訓令第三三二五號內開、爲令行事、案查前准國民政府文官處第四五五二號函、奉主席發下上海市商會呈、爲會員代表大會議決、同業公會呈准立案之行規、應視爲官廳對於該業特訂規則、未入會各同業、亦應一律遵守、實爲補救團體渙散之要着、據情轉呈鑒核一案、奉交行政院核辦等因、相應抄同原件、函達查照辦理等由、當經令交工商部核辦、嗣據該市政府第二三五號呈、據市商會以同情呈轉核示到院、復經令交該部核復各在案、茲據工商部呈復稱、查同業行規、並非法律、無強制之可言、而各業所定之行規、又往往含有壟斷性質、或違反善良習慣之處、在主管官署、對於各業情形、容有不明、雖經予以備案、仍難保其必無流弊、此種不良之行規、以法律通例言之、即訴諸法庭、亦難予以保護、何得迫令同業一律遵守、故若不問行規之內容、凡經官廳核准、無論已未入會、均須遵守、非特於事無濟、反足惹起糾紛、來呈所稱未入會同業、均應一律遵行規等情、實有未合、至主管官署對於各業所定之行規、仍應參照善良之商事習慣、詳加審核、以期減少糾紛、理合核議呈復、仰祈鑒核示遵等情前來、查該部核覆各節、尚屬允當、除指令照錄案函覆文官處轉陳外、合行令仰該市政府即便查照辦理、等因奉此、此案前據該局轉呈到府、經核轉并令知照在案、奉此前因、合令查照辦理、并轉飭知照等因奉此、合行令仰該會、知照等因到會、奉此、曷勝惶惑、查主管官廳、對於管轄區域以內、辦理工商事項、係其專責、如果各業所請備案之行規、部令所謂跡涉壟斷、或違反善良習慣之處、斷難輕予核准、應來核駁之案、均可考查、部令所謂雖經予以備案、仍難保其必無流弊、官廳辦事、似不致如此輕率、又謂此種不良之行規、即訴諸法庭、亦難予以保護、是循此立說、即使已入會之同業、有因不服從公議之行規、而訴諸法律、以謀救濟者、亦將失其保障之方、竊恐此項部令一經傳布、所有行規、非惟不足以拘束未入會之同業、併且不足以拘束已入會之同業、自此無復絲毫維繫之力、何能望其爲同業圖謀公益、且國家之許可設立同業公會、明明認其爲維持公共利益矯正營業弊害而設、今對於各公會所呈准備案之行規、斥之爲「往往含有壟斷性質、違反善良習慣之處」是公會之設立、無異爲造成同業壟斷之機關矣、果如所云、商民豈無控告之策、官廳豈無解散之處分、竊謂部令所注重者、無非謂行規多未合善良習慣、官廳又未能爲詳細審查、是以雖備案而難保必無流弊、此層本應由官廳深細聲明、無庸屬會之多所贅述、惟部令既稱主管官署對於各業所定之行規、仍應參照善良之商事習慣、詳加審核、以期減少糾紛、又稱若不問行規之內容、凡經官廳核准、無論已未入會、均須遵守、非特於事無濟、反足惹起糾紛、等語、是行規內容、如果並無違背善良商業習慣之處、既經同業鄭重議決於前、又經官廳審慎核准於後、核其情形、已不啻爲一業公認之慣例、如果施行範圍、僅限於入會同業、則未入會者、挾私自便、已入會者亦將紛紛退會、各公會非形同瓦解、亦且形式徒存、失其效用、此實詳悉商情體驗有得之言、並非空談、一業之營業習慣、於商事法令並無抵觸之範圍以內、本有補充法令效力、議決備案之行規、實即商業成文之習慣、以習慣補充法令之通例而言、未可謂爲並無強制效力、是未入會同業、令其遵守一層、按照事實、確係需要、按諸法理、非無依據、理合再行備文呈請鈞局鑒核、可否續呈市府咨部或呈院、請其重行核議之處、出自鈞裁、不勝翹企待命之至、謹呈上海市社會局、

工會會員資格之解釋

華洋布業職工會、前因、會法關於工會會員資格、間有疑義、具呈市社會局核轉解釋、業經奉到該局訓令內開、(上略)茲奉市政府第九六五五號訓令內開、查該局呈、據華洋布業職工會呈請解釋工會法所規定之工會會員資格、請轉呈示遵一案、節經行政院指令、先後令知該局在案、茲奉行政院訓令第三三二九號內開、茲據該部呈復稱、原呈㈠所請解釋工人依工會法第一條或第二條規定、取得會員資格後、而任爲同一職業或產業之雇主或其代理人、其會員資格、是否繼續存在、按工會法第二條但書、既經規定、雇主或其代理人不在此限、則凡雇主或其代理人、即無加入工會爲會員之資格、故會員於受任爲雇主或其代理人時、會員資格、應不存在、㈡所請解釋工會會員、因任爲非同一職業或產業之雇主或代理人、而消滅其會員資格、設或再行復爲工人、其會員資格、是否繼續恢復、或須另行請求加入工會、會員資格之取得、須經請求入會手續、其資格之經過、應經過同一手續、方合程序、故會員因任同一職業或產業之雇主或其代理人、而喪失其會員資格者、於復充工人時、須應再請求加入工會、始得有會員資格、㈢所請解釋工人具有工會法第二條之資格而加入非同一職業或產業之工會、會員、能否再行加入同一職業或產業工會、會員、按工會法第十九條規定、工人祇得加入於同一產業或同一職業之工會、會員、本法立法主旨、即在一工人祇得加入一工會、其已加入非同一職業或產業之工會、會員者、於未經退會以前、自不得加入其他工會、會員、㈣所請解釋甲地之工人、因服務地點之移動、乃向乙地同一職業或產業之工會、請求轉入、能否向其會員、收會費、及退出原會、能否由甲地工會將其會籍及志願書移交於乙地、被甲地之工會、會員、乙地、會員、雖係同一產業或職業、然其工會組織、並無連屬、仍各爲單一組織、故甲地工會會員、因服務地點移動、請求加入乙地工會、仍應依照工會法施行等情前來、查該部議復具文呈復、尚屬適當、除指令外、合行令仰該市政府、即便查照辦理等因奉此、合行令仰該局遵照、并轉飭遵照等因奉此、合行令仰該會遵照云云、

各職工會呈請撤消舊習解僱

本市各業職工會、因市社會局曾佈告進退店員、暫照各業舊習、俱認有妨原訂勞資契約、及多勞資糾紛、聯合呈請市民訓會、咨請市政府、令飭社會局撤消第一四六號佈告、呈爲請求轉咨市政府、令飭社會局、撤消第一四六號佈告、以維工運事、竊屬會等見八月八日市社會局第一四六號佈告、及八月二十六日本埠各報、載有市商會調查各業解僱習慣新聞等、羣情惶惑、查本市各業、無論店員工人、自有相當法定集團組織以還、均有勞資契約之簽訂、對於解僱辦法、大半於契約上已有條文規定、何得再事變更、無須沿用舊習慣、至爲明顯、此應請求撤消社會局第一四六號佈告者一也、夫本市各業職工會、既經合法組織團體、原有締結之勞資契約、實爲勞資雙方均應共同遵守、且過去每屆節令、社會局輒有佈告各業資方、不得沿用舊習慣無故解僱職工之明文、此應請求撤消社會局第一四六號佈告者二也、蓋各業規定無故不得開除工友、尚能相安無事、倘准予沿用舊習慣解僱辦法、三節進退店員、漫無限制、原有契約、全部權利、勢必剝削無餘、吾工商業落後國家、失業勞工日增之候、將來職工失業驟增、社會治安、恐無寧日、此應請求撤消社會局第一四六號佈告者三也、竊查過去勞資糾紛之發生、其起因莫不以無故中途開除工人而致擴大工潮、雖以解決、結果、經黨政機關再三召集調解、簽訂契約、方得各有依據、今社會局明白佈告、准予資方沿用三節解僱之舊習、其蹤踏糾紛、益形增多、於資方毫無裨益、徒增工潮、社會堪虞、此應請求撤消社會局第一四六號佈告者四也、總上所陳、對於社會局第一四六號佈告、於工運前途、社會治安、關係至重且巨、迫不獲已、瀝陳困情、請求鈞會、迅予轉咨市政府、令飭社會局、將上項佈告、尅日撤消、工運幸甚、黨國幸甚、謹呈、(下略)

絲廠界預定日本蠶種

▲定購蠶種八萬枚 ▲爲預防明年蠶荒

本埠各地、夏秋蠶子、出產未甚暢旺、且品質劣、絲廠界頗引爲深憂、前曾採辦日本繭子進口暫時補救、又因各方反對、未能繼續、昨聞絲廠界爲預防明年繭荒起見、擬向日本接洽、定購蠶種、以期改良、現已接洽妥當、擬於明年春季運華者、已有蠶種八百枚之多、日政府爲獎勵蠶種對華輸出起見、擬須發合格證書、以資證明云、

市商會 請徹究稅卡扣紗

市商會昨函江蘇財政特派員云、逕啟者、本月十五日、據本市內河輪船局同業公會函稱、頃據敝會會員協興輪船總局函稱、九月七日、敝局協豐輪船拖帶貨船一隻、開往常熟、駛經太倉瀏河、向稅卡投報、呈驗稅票、詎該紗稅查驗處職員、指爲紗稅不符、當由押船員向彼聲明、今日共裝江陰華澄布廠紗十件、稅票相同、並無不符、請其點驗清楚、即予放行、以免擱延脫班之累、乃該職員竟聲色俱厲、堅稱定有不符、必須提紗五件存處、方許放行、押船員見勢不佳、無可理喻、祇得囑令船人暫緩開駛、回局報告、敝局得悉情形、赶派局友六君、駛往周廟、謁見紗稅查驗處徐沈二君、請其覆驗、確無不符、當即放行、然經此波折、已費有十二小時之久、輪船升火以待、耗煤甚巨、而到達勢必延遲、搭客與貨主、紛起責難、則信用金錢、無端兩遭損失、情實難堪、查敝局報稅、向無以多報少之弊、今該職員蓄意留難、既不按包點驗、又不迅速處分、若長此以往、後患伊於胡底、萬不獲已、祇得將當日經過情形、具函奉達、仰祈鈞會迅予代陳上海市商會、轉函江蘇全省專稅總局、嚴申禁令、嗣後對於輪船往來、毋得藉詞留難、並予該職員以相當懲戒、以維航業而利運輸、等情到會、竊思棉紗祗有十件、原非大宗可比、一經點驗、即可瞭然、乃該職員、竟置事實於不顧、而指鹿爲馬、強詞奪理、謂非故意留難、別有用心、恐該職員、亦無以自圓其說、爲此據情函達、仰祈鈞會轉函江蘇全省專稅總局、澈底查明、量予懲戒、以維航運而儆刁風、等語到會、查稅局辦理稅務、裕課恤商、貴於並行不悖、協豐輪船所裝棉紗十件、行經周太、則按件查驗、本係該所職權、且件數無多、一查即可明瞭、於稅課航運、兩無妨碍、實係辦事正軌、乃該稅卡並不即予查驗、而堅欲提紗抵押、明知輪船代客運輸、少交紗件、必受客家責難、此等節外生枝辦法、實故意與協豐以留難、及至船局派員、懇允復驗明確、延誤班期、已逾十二時之久、所耗煤火、與貨主搭客、因此遲延到達之損失、其責任究應誰屬、如謂咎在輪局、則該協豐輪船、於前項紗件、既無多裝少報情弊、及該稅所橫加挑剔、又復力請按紗查驗、實無違背定章之處、是此次留難十二小時之久、其咎實在該卡、據函前情、相應函請貴署、行知專稅總局、將該卡辦理人員、查明照章懲處、以資儆惕而免效尤、實紉公誼、此致財政部江蘇財政特派員公署、

社會局籌募遼西災賑

東北遼西綏中一帶大水成災、聞市社會局自奉市政府令知後、以事關救濟、不容或緩、即行函知各慈善團體、努力勸募、一俟認有確數、當即匯寄、想本埠不乏熱心樂善人士、定多慷慨解囊也、

陝川慘災乞賑

▲華洋義賑會所得報告

上海華洋義賑會、昨接陝西蒲城華洋義賑支會告災函、照錄於下、前藻代爲呼籲、獲益良多、無奈吾蒲災情疊疊、自十六年冰雹以後、赤地千里、至今三年有奇、顆粒未獲、幸今年尚有秋收之望、而蝗蟲相繼爲災、所有秋苗剝食已盡、其災情之慘、更甚於前、一般災民、若非各慈善家之救濟、絕無生路、而其中更慘者、莫若孤兒弱女、自遭災以來、壯者逃奔四方、老弱轉入溝壑、所遺留者、即一般無家可歸、顛流失所之孩童、號啕之聲、耳不忍聞、狼狽之狀、目不忍睹、現屆秋令、日見寒冷、若不及早設法、則不免凍餓而死、敝會同人、不忍坐視、故籌設一孤兒教養所、俾無家可歸之孩童、得以享教養兼施之幸福、一方爲國培養有用之人才、又不負各慈善家救濟之熱忱、素稔海上君子、樂於造福、當有一番之贊助也、敝會又接林康侯·蘇民生·張棫泉·諸君來函、報告渝災如下、頃准四川重慶總商會八月宥日電開、天降巨災、演成浩劫、本月徑日渝城儲奇門失愼、一時風大火熾、延燒入城、復分頭蔓延、北至三牌坊·西至大樑子·南至金紫門·下至太平門、盡成焦土、附郭爲貧民聚集之區、城內悉商業貨棧薈萃之所、直至午後十時始熄、幅員遼數里、被災逾萬戶、一般災民、焦頭爛額、號哭震天、誠空前未有之慘劇也、敝會目擊傷心、除當時督同各帮水龍施救外、事後勘察、瓦礫無邊、災民遍地、風餐露宿、待哺嗷嗷、現一面籌辦急振、以資暫濟、但災區過廣、需振彌殷、渝埠當歷年軍事之後、商業困憊、兼以本年旱災奇重、正喘息之未蘇、乃巨創之竟罹、惟有馳電籲懇各方各地機關法團各紳商慈善大家、憫念災情奇重、宏施救濟、不特十萬災黎、咸沾德惠、渝民全體、同深拜感等由、准此、查重慶被焚、災情奇重、災民萬戶、當此秋風秋雨之夜、露宿風餐、情實可憫、且轉瞬冬令、無衣無食、何以卒歲、合即轉電、代爲請命、懇即迅予設法救濟云云、

縣整委會委員會議

▲第四十七次

上海縣黨務整理委員會、於昨日上午、舉行第四十七次委員會議、主席王之屏、行禮如儀後、報告事項、略、討論事項、㈠省黨部令飭所屬組織鄉村巡迴宣傳隊案、議決、交宣傳部計劃、㈡第六區呈請轉函縣政府、令飭縣屬各機關工作人員、凡有黨籍者、均須轉入本區各分部、以利黨務案、議決、照轉、㈢第二區涇口鄉公民陸松濤等、呈請轉咨縣政府、催詢檢舉該鄉第二區涇口鄉長薛永祥殃民罪狀四款、以釋疑惑案、議決、函催、㈣省執委會令飭酌量設置無線電收音機案、議決、提黨政談話會、㈤省執委會爲訓令前頒經募指導人民團體發起北伐慰勞捐、迄已多時、仍未解會、仰迅即查照前令辦理案、議決、提交黨政談話會、㈥密、㈦宣傳部提、頃奉省宣傳部令飭籌辦「上海民衆」、每月經費、約須一百元、請予討論指撥案、議決、照辦、㈧宣傳部提、九月二十一日朱執信先生殉國十週紀念、應如何舉行案、議決、召集各機關並第六區全體黨員在本會舉行、㈨密、㈩改本會會議時間爲禮拜二·五·上午九時舉行案、議決、通過、議畢散會、

土地局換給土地證

上海市土地局、對於換給土地執業證事、積極辦理、滬南區舊二十五保四圖五圖六圖七圖八圖九圖十六圖內各戶地、均已先後換證、業主之領證者、頗形踴躍、該證所附之戶地地形圖、如業主認爲與事實不符、可於領圖稿後、聲請覆丈或提出證據、請求更正、惟在公布換證期四個月後、其尚未領看之圖稿、即爲確定稿、不再變更、茲聞舊二十五保十圖(東至薛弄底街·土地堂街·淘沙場街·南石皮弄·登雲弄、小桃園街·西倉路·淨土街·望雲路·凝和路·南至尙文路·黃家闕路·大林路·西至林蔭路·西林路·萬生路·中華路·北至鹽方弄·方浜路·)亦已於本月十六日起、開始換給土地證云、

紅會修改會章委員會

▲繼續開會

中國紅十字會修改會章委員會、於九月十六日下午二時、繼續開會、計列席委員爲李振邦·聞蘭亭·葉楨生·王培元·蔣遜秋·王曉籟·劉鴻生·徐熙春·薛少廷·洪雁賓等、主席聞蘭亭、紀錄衛銳鋒、行禮如儀、宣讀上屆議案、衆無異議、主席簽字、㈠主席報告、今日初讀執行委員會章程、及執行委員會分處細則、現先讀執行委員會章程、㈠主席起言、執行委員會名稱、宜改爲中華民國紅十字會執行委員會規程、又第十六條、應改爲本會爲處理會務、分設文書、經濟、振務、醫務、青年、宣傳、六處、每處設處長一人、由執行委員之、處委會互選理事一人、其分處細則、及辦事細則、另行規定、並得延聘理事一人、受執行委員會之督率、辦理日常事務、㈠主席報告「除均通過、初讀業已完竣、應繼續初讀執行委員會分處簡則、㈠李振邦起言、㈡王培元起言、第五條第二項、應改爲實產、第四條第四項、第五條經濟二字、應改爲災情、又第七條、有年處之職掌、宜加以增減、俟下屆提出討論、又第六條、應添一第七項、其餘條文係依照總會章程、設置發勇警士之設計、㈢主席起言、第八條第五項、應改爲於本會所在地各機關舉行紀念會時、派員列席、第九條、應改爲各處設處長一人、由執行委員互選之、第十條、應改爲各處按工作繁簡、分股辦事、酌設主任一人、幹事錄事或書記若干人、由各處處長提請執行委員會通過、由主席任免之、㈢主席報告、執行委員會規程及分處細則、初讀均已完竣、明日繼續開會、提付二讀、議畢、散會、已五時矣、

海關補發所扣之工資

本埠江海稅關、於本年一月一日起、所屬各員司、均照原俸加給薪工二成半、惟事先未曾有命令公佈、迨月終給資時、各員司均有每元加給一角二分半之工資、故衆以爲每元遞加一角二分半、中心不無愉快、詎料其中已被扣一分二厘半、迄已達八九月之久、爲上級查知、特函知各分部主任、於六月一日起、仍照每元二成半加給、並將所扣之一分二厘半、至九月底發薪時、將四個月所扣者一併給發云、

閔行商會今日改組成立

上海縣閔行商會、自奉令停止活動、聽候依法改組、由縣黨務整理委員會、派員指導籌備以來、近將數月、旋於本月十二日、召集執監委員會議、僉以本會籌備改組、爲時已久、未便再延、特定九月十八日(即今日)召集會員代表大會、依法選舉在案、昨除通告各會員代表、屆期出席投票選舉外、並呈請縣府派員監選、聞縣政府已派定科員傅迪瑛前往云、

華光社同樂會預誌

華光聯歡社、素以提倡高尚娛樂爲宗旨、現以一週紀念、特定十月十日下午三時、假大華飯店舉行「同樂茶舞大會」、備有餘興節目、并得閨秀名媛之贊助、除邀請社員外、非社會員亦得參加、惟恐屆時人數甚多、特依例提前定座、願加入者可至南京路五十六號一樓該社接洽、

法學博士黃森執行律師職務

黃森江蘇啟東縣人、一九二八年畢業於美國西北大學、得法學博士學位、返國後、担任中央·大夏·等各大學教授、並於上年接辦正風中學、自兼校長、成績卓著、茲又向司法部領得律師證書、即日起、在派克路九號開始執行職務、

市國術館第九教練場成立

市國術館、添設第九教練場於浦東、場址已假定英美烟工會同人子弟學校大操場、報名肄習者、已達百餘人、場長請陳培德君擔任、並克光君副之、擇於本月二十日上午十時、行成立禮、并柬請當地各機關團體、派員蒞臨、從此浦東人士、得一練習國術之機關矣、

▲尚有本埠新聞轉入後頁▼

先施護髮霜

吾人平日至餐館舞場戲院等處、必將所戴帽脫去帽脫之後設頭髮蓬亂勢必有損雅觀而貽笑大方若用先施護髮霜者則明秀美觀增光不少故平日走動於社會者不可不備此霜也。

上海先施化粧品公司出品

各埠洋廣貨店均有出售

上海日夜銀行

辦事時間 上午九時至下午七點 星期日照常營業

(定期存欵表)

期限	利率
三個月	週息七厘
六個月	八厘
一足年	九厘
二足年	一分
三足年	分一
四足年	分二
六足年	照本加對給(即對本對利)

(零存整取) 每月存入洋五十元六年期滿可得本利洋五千元九年可得本利洋一萬元

(整數存欵) 一次壹存洋三千五百元九年期滿可得本利洋一萬元

半價出租保管箱 本行所設純鋼堅固新式保管箱大小俱備供客貯藏貴重物品穩妥簡捷地點適中時間最長取費低廉凡與本行往來各戶租金減半收取以示優待章程函索即寄

地址 總行愛多亞路 分行浙江路寗波路口 北四川路虬江路

電話 一六八五五 六三七九八 四二二一七

倫敦柏雷兒油漆有限公司

創辦於西歷一千八百五十二年

本廠專製各種高等油漆磁漆凡力水等早已馳名風行全球各國工程處鐵路船廠建築高等房屋及木器等無樂不用足顯本廠出品之優良質料之上選如蒙購辦請駕臨本廠經理處接洽

本廠出品

(鴨牌) 各色磁漆 鴨牌白漆水漆 上等白漆 銀粉漆 貢盤地板膿 無光底漆 各色飾墻 水粉

(手牌) 各色磁漆 手牌白漆桶漆 及半磅 磁漆 燥頭漆 燥頭水 乾墻 粉紅丹 各色快燥地板 各種上等潲黑 凡力水

(花牌) 上等魚油 白漆

(飛羅麥) 各色屋頂漆

(喇叭牌) 各色凡力水

各色香水漆 司羅松 虫油 蛀

本埠各五金號漆號均有代售

總經理 英國通用電器公司 上海寗波路二號電話一六八二五號

甲手牌漆 鴨牌磁漆

撲痔十粒丸

此丸配製新奇功效神速絕無絲毫反影及副作用不論輕重新久諸般痔疾皆能立奏全功永斷根株蓋因此丸研究有年監製道地較諸金鷄納霜更爲王道靈驗且對於兒童孕婦均所不忌尚祈患痔諸君放心購服可也

每罐裝藥十粒共大洋一元正 內丸六粒售洋元

上海四馬路 中西大藥房經理

雙妹老牌花露水

香味—最文雅 能留香永日、芬芳襲人。

質料—最純良 採自百花之精、製成此露。

功效—最偉大 可提神醒腦、辟穢益肌。

信用—最卓著 風行於今數十載、從不居奇昂值、允為國產花露水之巨擘。

本行暢銷卅餘年各省均設枝行各商埠市鎮廣洋貨店均有發售

中國廣生行有限公司謹啟

銀両聲明廣告

故者本公司所分設南北省及外埠之各枝行均無權以本公司名義在外賒取貨物揭借款項及與銀行銀號或錢莊立揭以銀兩往來等事因各枝行所有應沽之貨物統由香港總行供給而枝行日用所需亦俱發現款交易之故也至於揭借款項之類押權祇有總行之 馮君福田 馮君偉成 梁君應權三位執行而已否則一概無效計枝行所有圖章亦不過係收貨項現款收貨項匯款收貨項担保銀信及蓋發貨單所用而已實以向來不設揭借銀兩之圖章也倘有以銀兩轉借各枝行無論其經手人爲枝行之司事或平常夥伴俱屬個人之私交易概與本公司無涉如以本公司名義或蓋該枝行圖章立單揭借或担保等件均作無效適有各埠之平常代理或總代理尤非本公司資本所做之生意如有與人銀兩轇轕則與本公司更無關係爲先此登報聲明以免後論

香港廣生行有限公司總行啓

本埠新聞二

綁票未遂　慘死二人

▲匪擊死汽車夫　▲警察格斃一匪　▲幼孩慘死非命　▲又生擒一綁匪

昨日上午十時許、法租界金神父路突然發生綁票案、匪等先將該處第一八六號站崗華捕身上所佩之手槍刦去、然後擁上肉票汽車、出槍監視、隨將汽車夫逐下、匪自司機、正欲撥機開駛、無奈車機已被汽車夫關閉、匪等逼令汽車夫開駛、該車夫拒絕不允、致觸匪怒、一匪即出槍連開三槍、彈中胸·右脇·左股等處、頓時倒地身死、血流滿地、匪等即捨肉票向南分散奔逃、其時適有法捕房五十號包探高新發巡緝到來、聞警奮勇上前、追獲一匪、帶入捕房、同時有九十八號華捕聞聲趕上追捕、一盜向南奔逃、且逃且開槍拒捕、華捕亦拔槍還擊、追至打浦橋華界、當由該處警察幫同圍捕、盜即竄入該處七十五號草棚內、向外開槍拒捕、是時盧家灣捕房已接得一百八十六號巡捕電話報告、由捕頭鮑爾特立率偵探督察員金九李、正探目李耀龍、包探管金生·郭炳泉·等飛馳前往兜拿、當將草屋內之盜格斃、當時該匪逃入草屋時、見有小孩一口、因大聲叫喊、致被該匪擊斃、旋由捕房將已死汽車夫尸體、舁入同仁輔元堂驗尸所、聽候報驗、華界格斃之匪、據被獲之匪紹興人趙香寶供、死匪名楊才、直認糾衆圖綁不諱、隨由二區總署王區長飭傳地保請法院連同七十五號居戶王連福之二歲幼孩小三子屍身、一併檢驗、

吳淞口外各島嶼　海匪出沒無常

▲水警分頭緝剿　▲佈告民衆協查

吳淞口外之泗礁黃龍石首蟓山等各島附近一帶洋面、邇來時有大股海匪、或嘯聚洋面、或盤踞島中、致該處航商裹足、居民遷避、吳淞水警四區第十六大隊長、兼外海自衛團長陳鑫、特於昨日令飭所屬各分隊、及自衛各分團、督率各該警團、分頭嚴密剿緝、一面布告汛地居民、協同偵查匪踪、俾利剿捕、勿故知而不言、致涉嫌疑地位、勿無因而故陷、應共清除、同登安樂云、

昨日絞決潘執

▲謀殺英人之罪犯　▲今日覆驗後收殮

粵人潘執、受雇於海關職員英人軌大特氏、充當大司務之助手、因見軌氏服御豪華、頓起謀財害命之惡念、竟於七月十九午前一時、乘軌氏在北四川路八百五十九號三樓臥室、酣睡之際、持菜刀闖入該室、將屋主殺斃、當場被獲、解經特區地方法院、判處死刑、業經呈奉省政府核准執行絞決、昨日下午二時、特區法院程尚豐推事、飭提潘犯至案、驗明正身、即飭租界警備隊、將犯解送地方法院執行、地方法院委派楊琦檢察官爲監刑官、楊君偕李定潘書記官、及童志明檢驗員、並飭警長楊德山·警目陳錫匯督選絞手、法警顧漢卿·薛炳章·朱萬沅·助手胡祥林等馳往漕河涇第二監獄刑塲、檢察官會同董典獄長升坐公位、提該犯至案、供年三十歲、廣東新會人、上海沒有住處、官問還有何種對於家中之言、則答稱人將死、何必自煩、檢察官即命執行、由楊警長指揮法警等將犯帶下、如法捆綁木樁上、以繩圈繞徐徐絞之、歷一小時、始畢、經檢驗員驗明已死、即由書記官將絞棍上粘貼封條、候今日復驗後、再行收驗、

巨額僞雙毫

▲二千枚數頗可觀　▲混入市面害甚烈　▲鴻大錢莊獲三人

山東路二零八號鴻大福記小錢莊、專以僞雙毫或單角私售於人、其售價爲銀幣兩元、易僞雙毫十五枚、一般祇圖私利之小烟紙店、輒向購此項僞雙毫、混於眞者之內兌出、故邇來僞雙毫流至市面者、日形見多、擾亂金融、爲害甚烈、最受影響者、爲各類小販、奔走終日、若稍不留意、而收受一兩枚、則一日之所得、遂爲犧牲、總巡捕房總稽查處早有風聞、乃派探目馮頤孚調查、直至近日、始查悉爲該小錢莊所專售、特派陳紀祥前往、購得十五枚、旣獲證據、前日上午十日、報告總探長陸連奎、率同探目顧瑞卿·馮志銘·探員吳漢章·等、馳赴鴻大莊內、搜查之下、抄出僞雙毫二千枚、僞單角一百四十二枚、數殊可觀、當將其司賬無錫沈晉良·夥友鎮江人戴維新·揚州人吳五昌、（又名吳福其）拘入捕房、惟店主爲誰、則未查獲、昨晨、解送特區地方法院、由周庭長提審、捕房律師汝保彝、述明捕房調查此事之經過、請求嚴究、質之沈等三人、諉稱此項角洋、係所收之賬欵、成色稍遜、原擬送交銀爐鎔化等語、並延王黼裳律師辯護、庭諭被告等押候改期七天查明再訊、

紙做手槍

▲黑暗處無異眞物　▲以此向車夫嚇詐　▲蔡朱二人同被逮

江北人蔡有林·朱金德、同於昨晨一時許、在南京路永安公司門前、雇乘江北人陳餘達·胡廣興·之黃包車、謂往岳州路、經過蓬路崑山花園、適有虹口捕房六九一號華捕及三七五號西捕、在該處梭巡、見蔡等深宵游行、形跡可疑、喝令停車、聽候檢查、蔡忽將一物拋棄飛逃、經兩捕先將朱拘獲、而後再追捕逃者、亦被拿獲、並拾起蔡所棄之物、視之、乃硬殼紙所剪成之手槍也、紙塗黑色、黑暗處握於手中驟見之無異眞物、旋搜朱之身畔、亦藏有此項紙質之手槍一、當即帶入捕房、押至濟晨九時、解送特區地方法院、並傳陳·胡·兩黃包車夫到庭作證、馮推事訊以携帶該物何用、據蔡供因失業日久、生活維艱、特製此項紙手槍、藏於身畔、向同鄉車夫嚇詐金錢、昨夜與朱先雇兩黃包車、乘至朱家木橋等僻地、出此假槍、向詐得小洋十六角、銅元十四枚、與朱瓜分、嗣又雇乘陳等之車、亦欲施此技倆、假槍乃朱所製等語、朱承認以硬紙剪成假槍不諱、惟此種嚇詐方法、尙屬初次、人心不古、詐欺百出、殊可慨也、推事恐蔡等或犯有他案、命押候查明再訊、

花會害人不淺

▲嗜花會受經濟壓迫　▲未婚夫婦同歸於盡

紹興人郭广卿（年廿八歲）與未婚妻李氏（年廿四歲）、性嗜花會賭博、近因感受經濟壓迫、致兩人同生短見、於前晚八時、至法大馬路維祥里發昌棧開房間借宿、同時吞服生烟自盡、迨至昨日中午、茶房金桂元、見郭夫婦高臥未起、在房門外呼叫不應、由板壁上扒入察視、郭已奄奄一息、李氏已氣絕身死、當由該棧報告捕房、飭探將郭車送仁濟醫院醫治、在身上抄出信函一封、歷述經過情形、及花會紙條、一面將李氏尸體舁入同仁輔元堂驗尸所、查無親屬、即由法捕房刑事科報請法公堂朱承審官於下午二時半蒞所、驗明死者委係生前服毒自盡身死、諭令拍照、由堂給棺收殮、聞郭在院救治、因受毒甚深、無可挽回、亦於昨晚九時餘殞命、

便利箋　每百兩角　港粵泥華美電器行　南京路四路口　電話一三七三二

怡和　金帶牌　惠司格酒　價廉物美　上海怡和洋行經理

贈送美女圖

本藥房以南市幅幀廣袤爰在東門路開設第三支店藥房一切設備應有儘有特印時裝美女圖數萬幀及實用贈品凡蒙惠顧五角者皆有奉贈自國歷八月廿一日開幕以來每日顧客如雲無任感幸今因所存美女圖無多凡欲得此者盍請從速

南市東門路五洲大藥房第三支店謹啓

問？

何種絲襪牌子最老
何種絲襪花式最多
何種絲襪永不起毛
何種絲襪永不脫色
何種絲襪緊鬆適足
何種絲襪堅韌耐久

答！

唯有三茅閣橋北首棋盤街中順風牌絲襪廠第一發賣場的順風牌正號男女絲襪

郁擎宇上訴　吳鑒光等案開審

▲定二十三日宣判

瞎子吳鑑光·王永海·王震海·及已故柴文鐘之兩子才發·才高等、前被國民黨員郁擎宇控其妖言惑衆、詐欺取財、業經特區地方法院審理終結、宣判吳等無罪、曾記本報、茲郁不服、因此係初級案、故仍向同院之地方庭提起上訴、前日午後、由許家栻庭長與葛·孫·兩推事特開合議庭審理、吳及兩王到案、均供以課命爲業、柴氏兄弟則稱伊父雖爲星相家、但父故後、伊等已另爲他業、二王乃伊父之門生、此外並無關係、繼據郁供、因經過西藏路、見星相館有多處、思此等專事愚弄民衆、須有以懲之、乃入柴文鐘課命館、由才發招待、我告以欲占課、才發謂須先納掛號金六角、即給之、彼付我一收條、王永海遂爲我卜、詢我何事、以友患病對、永海曰、掛爻大兇、應禳解、需時兩日、費一百七十六元、並給我一眼單云云、繼據王永海供、當因掛爻兇險、郁詢我有法否、我答以可設法、郁詢需費最多若干、我稱每日四五十元、兩天計一百元、郁遂着我開賬單、須加介紹費六十元、車費十六元、故所開爲一百七十六元、並詳述一百元之各項開支、某種若干、某物幾許等等、而郁則否認有着永海加開介紹費車資之事、繼又據吳鑑光等次第供述、其詞與初審相似、供畢、由兩造之律師互相辯論終結、庭諭定期本月二十三日午後宣判、

脚踏車旅行家抵滬

▲奧國人斯達琴尼及印度人台伐爾

奧國人斯達琴尼、及印度人台伐爾、於一九二四年七月間、自印度孟買會同出發、作脚踏車環行全球之壯舉、經過五大洲五十五國、行程六萬哩、在撒哈拉沙漠等處、目擊奇形怪狀之動植物、不計其數、頃已安抵上海、不日繼續環遊、據其宣稱、環遊之目的、在得游歷經驗之眞確紀錄、攝取奇異景物之照片、搜集遺蹟、及滿足個人冒險之慾望云、（左爲其合影）

巡捕李慶甫之媳婦慘死案續訊

▲昨續訊李陳氏口供　▲李慶甫猶危言嚇人

皖人李慶甫、在戈登路捕房充當六百十五號華捕、與其妻陳氏·長子玉龍·次子玉崑、均同居於戈登路六百六十號門牌、因於上月二十七號晚、共同將其媳張氏（即玉龍之妻）用繩勒斃、案發被該捕房華探目邵景範將李慶甫等四人、併解特區地方法院、除李陳氏當庭訊時昏倒於地、送院醫治、故未訊問外、其餘李慶甫等三人、均已訊明、諭令展期再核各情、已三誌本報、昨日午後、又經吳廷琪推事升座刑二庭續審、據捕房律師王耀堂起稱、本案自上次庭訊後、復經捕房詳細調查、發現新證據、蓋李張氏自於八月二十七號夜半暴卒後、至九月一號、由第三被告李玉崑出外覓屋、預備遷移、當租定華德路明園坊八十七號門牌周文華家之餘屋、曾付定洋一元、翌日、李陳氏與李玉龍亦往觀看、且將衣箱兩只搬去、該兩箱經探員開啓、一係空箱、一係滿儲死者之衣服、且於九月五號、在玉崑身畔、抄出火車票一張、照此情形、實有可疑之處、但華德路之二房東周文華、曾着其到庭作證、而今日則未到云云、又據探目邵景範投訴、據被告李慶甫供、彼媳死後、彼於翌日將衣服典質、備棺收殮等語、經我調查、據泰豐當夥云、李於九月二號曾向該當質衣、非於八月二十八號典質、尙有一點即被告李陳氏向華德路租屋時、曾向二房東商借客堂、僞言彼之哥哥、近得病身死、頭七已做過、今欲做二七、房東亦允之、此項事實、下次二房東周文華到庭時、當能證明、詰之被告李陳氏供稱、家住戈登路六六六號、同居者共有三家、我媳張氏、住樓上亭子間內、上月二十七號晚七時許、因吃晚膳、我與媳發生口角爭吵、被我辱駡、嗣經鄰居解勸、媳即登樓洗澡、我在門首納涼、至十時許、我乃睡臥、約半小時、忽聞樓上有撲通之聲、我即上樓察視、見媳以平日紮脚之洋布、結連在房門上自縊、該撲通之聲、則係媳上吊時脚下所墊之小凳翻倒所致、我急即設法救下、扶之床上、其時氣息未絕、惟已不能言語、我乃代爲撫摩、我夫亦聞聲在樓下詢問樓上何事、我僞言媳婦發痧、夫即出外尋覓挑痧者、及購買痧藥水、移時見媳氣息漸短、於天將破曉時身死、我因媳婦之自縊、係與我口角後而發生、深恐遭責、故諉稱發痧、此係當時實情、並無虛語云云、吳推事復向氏詢問云、死者上下牙、均有傷痕、且兩牙脫落、舌下有紫黑傷一塊、右肩亦有傷痕、你既稱媳係自縊、則此多處傷痕、從何而來、氏均答稱不知、且我以前實未將媳毆打、要求明斷、又據李慶甫·李玉龍·李玉崑及證人婦人潘吳氏先後供述一過、所供之詞、與上次雷同、已誌報端、故不再贅述、惟潘吳氏祇稱、今日被告李慶甫押於待質室時、曾在門上小洞內、向我言如至庭上陳述時、不可咬他、語含恫嚇、我深覺害怕、因恐其將來滿刑釋出後、向我尋釁云云、吳推事核供、以今日見證周文章未到、遂諭四被告仍分別還押、候改期九月二十五號下午二時再訊、

禍不單行　朱敏堂捉將官裏去

▲光華公司之變相彩票　▲因刑事而牽涉朱敏堂

朱像傑即朱敏堂、自被趙秀珍自訴誘姦一案、雖經朱親與原告迭次當面談判、結果覆水重收、將自訴控案撤銷、而律師公費問題、已另生枝節、經張崇鼎律師迭次催趙女遵約履行、撥付公費之後、趙女以此事雖然和解、公費一層、應由朱担負、連日雙方談判、直至前晚始行妥洽、以三百元爲律師公費、惟須延緩數天、詎一波未平、一波又起、法租界光華銀公司爲變相彩票事刑事、牽涉朱敏堂、由法捕房派探將朱拘去、而朱之家屬正在四處奔走、設法營救之時、又有人以朱出有空頭某銀行支票洋一千零七十餘元、到期退票不付、亦延律師以刑事控之法公廨、聞已簽出牌票、拘提進欵云、

欠租五天之控案

▲哈同與冠五洲涉訟

特區法院第七庭騐推事、日前審理洋商房東哈同房客一案、兩造律師、辯論有二時之久、旁聽席中、對於此案頗加注意、事緣山東路D字二四二至二四四號房屋、係哈同洋行業產、向係租與樊桐生、開設冠五洲帽莊、月租銀一百四十九兩、歷係照陰曆計算收租、雖房客要求改陽曆計算、該洋行不照、現行法令、近該帽莊因營業不振、停頓清理、並已召得盤頂人、議妥盤價四千兩、尙未成交、不料被表示收回房子、以致受盤人不敢盤頂、並哈同洋行在該房屋門上粘貼印版召租、經哈同洋行經理沈立域、在特區法院訴追欠租兩個月、計銀二百九十八兩、稱係欠陽曆八九兩月租金、經騐推事傳集原被、開庭審訊、原告哈同經理沈立域、偕葉康律師到庭、被告委朱希雲律師全權代表、原告主張要求追償八九兩月房租、並謂粘貼召租、係被告叫我貼的、被告律師主張、原告向係照陰曆計算收租、當提出原告來信索取閏六月房租、足以證明陰曆無疑、今來案控欠八九兩月租金、係屬避免違背國民政府法令房租一律照陽曆計算、然照陽曆計算、應扣二十一天、至少亦須扣九天、原告於八月十四日來貼召租、表示收回房子、照是日起、應扣九天、祇欠五天房租、自經原告於店門上粘貼召租後、致使被告已經接洽安貼出盤之事取消、實蒙重大損失、（此層要求保留）房東如此壓迫房客、被告不得已、祇得將店內物件、委託金中拍賣、但於搬取物件時、原告出而阻止、於是扭赴總巡捕房、因案經法院受理、聽候法院辦理、原告層層壓迫、直使被告走頭無路、原告所追八九兩月租金、就照原告算、於未經住之房租、豈得預先控追、蓋今日爲十五日、但起訴尙在十五日之前、恐世間無此情理、是以要求駁斥原告之請求、原告繼謂租屋係先付後住、有房票規定、被告律師謂、此房票即房東壓迫房客之屈服標本、房客何能要求改變、總之祇欠五天之房租、便欲控追、此非壓迫謂何、結果、騐推事諭令試行和解、不成、再行定期宣判云、

新新公司二樓特設廉價部

新到大批　綢緞呢羢　秋令衣料　削本賤售　各部特設　一元貨品　價廉物美　歡迎參觀

廣東同春堂老藥局

資望最老　久負盛名

秋季大減價

買一送一

由國歷九月十八號起大減價一月期內凡購本堂著名烏鷄白鳳丸人參再造丸藥酒藥油等一律買一送一參燕銀耳照碼九折老牌虎骨木瓜酒每元六瓶代理廣東全省名家丸散特別廉價發售此佈

上海河南路老巡捕房對面同春堂謹啓

紅丸之害甚於鴉片

▲法捕房又查獲三起

紅丸之害、甚於鴉片、故由法租界當局諭各探嚴密查拿在案、前日由法捕房探目毛金生偵得法大馬路得善里三十六號蔣文卿家·又榮市街一百八十三號曹王氏家·等三處、私設燈具、供留貧苦之人、在內吃食紅丸、有違禁令、特往各該處抄出燈具及紅丸數聽、帶入捕房、諭令交保、昨日傳至法公堂請究、先由西探長稟明前情、詰之被告等、供認私賣紅丸、供人燈吃不諱、中西官判三被告各罰洋二百元充公以儆、

樓肯哉綁案　續獲同黨杜阿哥

勸工銀行行長樓恂如之子肯哉、現方十七歲、在蓬路錢業學校讀書、去年十一月四日晨、肯哉自孟德蘭路十二號住所赴校、中途被匪擄去、嗣其家屬以一萬元贖出、並經匯司捕房探目王德標緝獲綁匪周奎五·范西波·兩名、業已訊實、按律判處死刑、執行槍決矣、惟尙有同黨通州人杜阿哥即杜品祥者、案發逃逸無踪、偵緝至今、始悉該匪匿跡開封路三十七號屋內、前日午後、仍由匯司捕房中西探目朱阿三·王晉綬·韋林生·等密往、將杜拿獲、昨解特區地方法院、由吳廷琪推事提審、捕房律師王耀堂聲明、捕房對於該匪尙須調查一切、請求延期、吳推事略向杜匪訊問數語、諭令收押、改期再訊、

防免冒竊事件

▲商店務須注意　▲警務當局意見

近日對買偷竊及冒領貨物案、日有所聞、因此已引起各界注意、據工部局警務處消息、警務當局、非得各店舖之協助、尙不足收效、各店主及經理等、均宜切戒店夥、對於不相識之顧客、要求記帳或諉稱將貨送到某處取欵等情、務須格外謹愼留意、尙有一種竊賊於買賣時乘間竊物者、赴店佯稱購貨、揀選苛刻、俾使店夥分心、而於應酬無暇之際、施其慣技、將貴重物品藏匿身畔而去、此種情形、店夥亦應隨時注意及之云云、

善團財整委會成立

▲開始籌劃整理程序

本市慈善團體財產整理委員會、於本月十六日午後二時、在社會局舉行成立典禮、計到有市政府代表許也夫同志、慈善團體代表陳良玉等、暨該會全體委員、行禮如儀、由社會局潘局長主席、報告籌備經過、次各委員宣誓就職、市政府市黨部代表致辭、即行票選職員、馮柳堂當選爲主席委員、莫衡·徐鼐東·王一亭·黃涵之·當選爲常務委員、當由主席委員馮柳堂致答辭、禮成、攝影而散、該會昨舉行第一次常會、討論該會議事規則辦事細則暨分配職務整理程序各案、

勞工醫院　時疫部照常施診給藥

▲疫勢未除展期結束

上海勞工醫院時疫部、自七月初旬開辦以來、施診給藥、全活無算、前因疫勢漸減、擬於本月十五日、舉行結束、不料入秋以來、本市境內、反發現眞性霍亂十餘起、經上海市衛生局函知該院情形、該部職在救濟工人疫患、鑒於菌疫之未能淨除、責任自未便輕卸、當由該部主任李潤祥商同院務委員會主席潘公展·暨副院長王景陽危守淵、決將結束時期展緩、俾應付能力、而維工人健康云、

謀殺華洋工程師案

▲昨日審理被告翻供　▲證人證明諭候續審

本年五月卅日濬浦局華洋工程師乘利飛輪船發給工資、在楊樹浦爲匪徒搶刦二千餘元、並將該工程師等槍殺、經新閘捕房拘獲被告張根寶·馮慶·姚祖成等三犯、解由特區地方法院、轉送上海地方法院、由檢察官提起公訴、昨日由吳振推事開庭審理、被告等俱翻供不認、聲稱以前在捕房之供、是受刑逼、問官遂問人證阿掌、沈阿江等稱、係在黃浦輪船局開小火輪、是日先由兩人來雇輪、言定船資三元、先開到太同碼頭停泊、旋有八九個人下來、當時雇舟者一個、即張根福、而後來到船之人中、該馮慶亦在內、惟姚祖成則沒有看見、約半時、命開到楊樹浦瑞鎔船廠前、後又命開到黃浦碼頭、彼等即上利飛輪船去也、而我們船上、還有兩人、則命我等開到浦東其昌棧而去云云、官以尙須續傳人證、諭被告等還押、候再續審、

天潼路之盜刦案

前晚九時餘、虹口天潼路五號棧入三盜、操江北口音、咸執手槍、一人在門口把風、二人闖入樓上、禁止聲張、翻箱倒篋、任意搜刦、被刦去金飾衣物、估計約值洋七百九十六元、携贓而逸、盜等臨去時、曾開槍一響、幸未傷人、隨由事主投報該管捕房請緝、

虹橋鎮大批難民過境

▲男女老幼三百八十餘名

滬西虹橋鎮、前日下午二時許、由松屬七寶鎮方面來湖南新化男女老幼難民三百八十餘名、由譚治欽方漁笙等率領、到鎭後、即向該圖地保勒索供給、幸經該鎮六區一分所派出所巡長潘學會得悉率警到塲、維持秩序、並導往就近安國寺暫爲棲宿等處安插、故商民未受絲毫損失、一面飛報北新涇鎮六區一分所、經所長王希祥巡官李存正·督率全體武裝長警、前往彈壓、並聲明此係市區轄境、不得在此逗留、「免生滋擾」後經社會局派員、撥給大洋百餘元、於昨晨始全體向西北紀王廟方面開拔而去、

取締俄丐

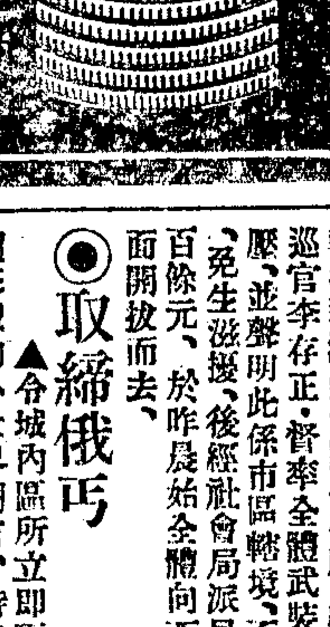
▲令城內區所立即驅逐出境

邇來城內小世界門首、時有俄國乞丐數人、成羣結隊、衣衫襤褸、面目猙獰、攔阻我國青年婦女、强行乞討、尙禁視若無覩、不加干涉、事被市公安局袁局長查

遍行全球不論南北東西

第威德潤腸丸　價格低廉

為醫治腸病之妥確良藥



但每盒有價值十元之功效

悉、以此輩俄丐、前在閘北虬江路一帶、發生强拉途人硬索行兇等事、曾經通令嚴行取締在案、不意近敢橫行於城廂閘市、警察不加阻逐、任其强討硬索、殊屬不合、昨特嚴飭該管區所、諭飭崗警、遇有此種俄丐、立即驅逐出境、如有違抗、准予拘送俄籍慈善團留養、以免滋擾而保公安云、

華茶大批運俄

▲二千五百噸

自中俄商業回復後、華茶已有數批運俄、昨又有中俄協助社購辦華茶一百數十萬元、裝船運俄、其中計綠茶一千三百噸、茶磚一千二百噸云、

姚桂生控追借欵

▲被告胡鏡清限期理楚

姚桂生昨延費席珍律師在法公堂刑庭控訴、被告胡鏡清、曾於前年向原告借洋三千元、立有票據、內有一千元、由某君擔保、尙有二千元、被告將福特卡汽車一輛作抵、約期交還、不料被告一再拖延不理、所有汽車、因被告不付車價、致被汽車行取去、被告如此情形、實犯詐欺罪、請求訊追、並處以相當之罪、詰之胡、承認欠欵、現今一時無力措還、請求寬限料理、「朱承審官判被告交妥保出外、限七天內理淸、」

今晚自由車競技

▲節目十二種均富興趣

自由車競技、最富刺激、而具興趣、涖塲參觀者、咸覺精神爽快、胸境爲之一舒、今晚九時起、海格路衛樂園跑道上、將舉行第三次大比賽、節目凡十二種、支配極有精彩、其間最堪注意者、有以下數節、㊀中・日・安三隊之國際賽、每國出最優選手二人、競爭勝負、㊁四十圈領導車比賽、㊂世界專家之機脚車大表演、㊃朋生板二十圈大決賽、賽畢、有黃色汽車在塲接送看客、取價低廉、今晚門票、附印一萬元贈品之搖彩號碼、購劵參觀者、均有中彩希望、預料海格路上、車水馬龍、必有一番盛况也、

東北學生參觀本館

東北大學敎育學院參觀團團員廿四人、日前由敎授謝厚藩氏率領來滬、參觀大中小各學校、明日復由滬出發、至蘇・錫・鎭・京・杭・各地參觀、昨日該團數理英文兩組復派許乃仁・范先儒・兩君參觀本館各部、

昨晚火警兩起

▲西棋盤街　昨晚七時半許、五馬路西棋盤街六號成昌祥漆店、置有原箱開聽火酒一大箱、因有學徒嬉戲、燃火於旁、突然燒起、火勢不可收拾、冒穿屋頂、宛如燎原、灼傷另一學徒蔡阿玉、年十八歲、甯波人、遍體火傷、焦頭爛額、慘不忍睹、逐經人車送仁濟醫院求治、並焚燬房屋一間、

▲華記路　昨晚八時零四分、虹口華記路七一一號張仁和雜貨店樓上、突然失愼、霎時間冒穿屋頂、烈燄飛揚、蔓延比鄰七一二號大豐永烟紙店灶披間、當經救火會驅帮浦前往努力澆救、旋即撲滅、統計焚燬房屋兩間、

美國名醫返滬

上海療養衛生院城市部、設於老靶子路三十三號、其主任貝保羅R. W. Paul、前因事返美、日前已經返滬、仍在老靶子路分院、照常施診、並聞該院院長米勒耳君H. W. Miller、亦將於今日抵滬、仍將在滬西羅別根路診病云、

董家渡菜塲興建在即

本埠南市素乏菜塲之設立、一般菜攤、沿街陳列、交通極感不便、市工務局早有將董家渡市有舊屋、改建菜塲之議、徒以經費關係、久久未見實行、茲悉市府方面、對於是項工程、已籌有的欵、並由工務局招標進行、不日當可興工、從此滬南一帶市民當便利不少云、

同業公會消息

▲蔔花業　蔔花業同業公會、因邑廟公所、自一五年遭火災被焚後、所有空地、被各攤戶竊佔、現因重行建築、尙有李海卿于光寅等阻撓築造、昨日、特開會議、由鄒松齡主席、報告詳情、議決飭令一區二所、臨時派警保護、議畢散會、

▲地貨業　上海市水果地貨業同業公會、改組成立、新職員選定之後、經主席委員蔡潤身、徐雲卿等、將同業設立之義務學校、並行規等、從事整頓、並擬保全客貨起見、所有各項貨物、在運輸之際、保持平安、仿照保險規則辦理、抽收客貨平安費、現已商議辦法、將來客貨如在途中所受損失、即可照數賠償價値、客家不致蒙巨大損失云、

各工會消息

▲市商電氣工會　昨開第六屆第一次執委會議、主席吳湘明、討論事項、㊀分配各部職務案、議決、總務科方運耕・宣傳股徐王生（並兼調査股）・訓練股周炳生・經濟股朱漢鶴・組織股周光榮（並兼文書）・交際股湯俊生・㊁請推舉本會附設工人子弟學校校務委員與負責人員案、議決、推周炳生・朱漢鶴・費義和・丁昌言・爲校務委員、吳湘明爲校務主任、丁昌言爲體育主任、㊂據會員大會司機人提、天雨時無雨衣、頗感不便、擬向公司要求、每人發給一件、如原衣損壞後、得掉換新衣、俾利工作案、議決、向公司要求照給、㊃據會員大會賣票員提、兩路乘客擠擁異常、一人不及售票、應向公司恢復原有帮辦案、議決、通過、照辦、㊄據會員大會賣票員提、如售票員售滿八十元者、擬向公司要求給賞、藉資酬勞案、議決、轉致公司、㊅據會員大會提交通過案件十五件、如何處理執行、並公決案、議決、應向公司逐件交涉、㊆大會會議規定日期案、議決、定每星期六下午一時半、㊇大會徐王生因有要務、請假四天、新照准案、議決、照准、

▲海員分會　前日開第二十七次常會、主席王永盛、（甲）報告事項、（略）（乙）討論事項、㊀延國輪管事樂蓮生請求保障職務案、議決、函復該員、㊁理貨公所呈、新江天業務主任無理壓迫、請嚴予交涉案、議決、與第五條併案辦理、㊂新昭輪中艙工友夏阿毛請求安插案、議決、查明辦理、㊃宣傳股提議、國慶將屆應如何表示舉行案、議決、准出單張特刊一千張、㊄職員殷勵哉劉勁草報告、辦理新江天理貨案最近情况案、議決、謝阿昌保留、並警告該業務主任、不得無故開除工友、丙臨時動議、㊀新江天中艙代表胡寶泉等、請從速糾正懸案案、議決、准星期六日、召集談話會、

▲閘北各工會　爲天成絲織廠資方停給原料妨礙工作宣言云、天成絲織廠、在鞏固工運・力謀發展生產之際、竟强迫工會・減低工資・停進原料・私自拆機、施用斷絕工人生計手段、敝會等決據天成工會代表呼籲求援、不得不作同情之援助、迴溯天成廠之創辦、於民國十四年、迄今時逾五載、電機由八架而增至四十五架、歷年盈餘、逾數十萬元、其人造絲織品、今日可謂盛極一時、詎該廠不爲生產進展計、竟强迫工友減低工資、並停進原料、使廠內工人、不能工作、一面私自拆機、增加外機、達百數十架、致廠內工人、無一刻安甯矣、緣該廠工資、素以見工計値、每尺代價爲四角一分、今該廠强迫工會減低至二角八分、而工人方面、並願減至三角八分、經當局仲裁至三角三分、雙方雖未至圓滿、而該廠竟從此停進原料、私自拆機、增添外機、以實行減低工資、設計之毒、用意之惡、無復有如上述者、幸廠內工人、洞鑒其奸、全體阻止、尙未實現、觀夫天成廠資方種種行爲、以敝會等同一戰綫、對該廠當局、實深痛恨、敝會等除聯名呈請黨政機關迅予處理、願爲天成廠工會之後盾外、謹希全滬工界、共同注意、以免資方效尤、謹此宣言、上海市商務印書館工會・華商公共汽車職工會・華裝裝訂閘北區工會・華洋印刷工會・精益牛皮廠工會・洋服工會・茶箱工會・總務處職工會・閘北淸潔工會・煤炭柴工會・英商自來火行工會・救衛工會・華洋布業職工會・石印膠紙工會・豬鬃工會・製茶工會・鑄豐工會・第八絲廠業務工會等同啟、

來函

逕啟者、今晨貴報本埠新聞欄內、載有「竟看中一在馬路叫賣軋格靈藥水之胡永康」等語、查胡永康、並非散處僱員、亦非叫賣軋格靈藥水者、即使彼竟叫賣軋格靈藥水、亦必係冒牌之藥水、因此種同牌藥水、充斥市上也、即乞更正爲荷、此上申報大主筆先生、亨白製藥公司謹啟、

逕啟者、九月七日、貴報本埠新聞欄內、載有法租界徐家匯土山灣三角地溫林森遺書消息一則、查該地並非租界、應請更正爲荷、上海特別市九區二分部啟、九月十四日、

▲校正　昨報「越界干涉接電之交涉」、標題漏干涉二字、合亟校正、

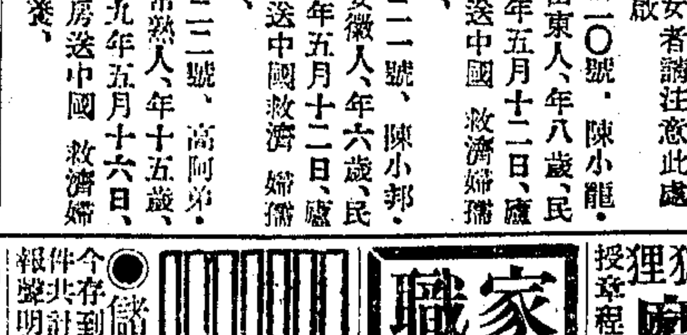
招領

如有走失男女者請注意此處地位　社會局啟

第一零二〇號・陳小龍・男性・山東人・年八歲・民國十九年五月十二日・廬山輪查送中國救濟婦孺會留養、

第一零二一號・陳小邦・男性・安徽人・年六歲・民國十九年五月十二日・廬山輪查送中國救濟婦孺會留養、

第一零二二號・高阿弟・男性・常熟人・年十五歲・民國十九年五月十六日・總巡捕房送中國救濟婦孺會留養、



天氣報告

徐家匯天文臺昨日下午四時三十分氣象預報云「山東海濱天晴、北風加勁、揚子流域及馬鞍島以南沿海一帶、天陰有雨、或霧、黃海東海之上有强烈之東北風與東南風不等、又昨日下午三時前二十四小時內本埠氣溫最高七五・九、最低六五・三、去年同日最高八四・二、最低六六・六」

申報 緊要分類廣告

聘請

聘請女店員

某大公司欲聘女店員數位以英語流利者爲合格月薪自四十元至八十元並有佣金自問合格者請投函中華郵政信箱第一五五號約期面洽

招請經理及總賬房

某公司出品德國名藥現爲擴充營業起見特招請經理一位總賬房一位年齡不限須有商業知識並能墊欵如有意者請駕臨上海沈家灣吳淞路底蔣德里念五號徐君接洽可也　甲B2912

招請各城鎭特約分銷處

本社新發明電燈加光器全國各埠有電燈處獨家專利分銷資本行坐發千元以上可上商店個人均可附卅一元郵票二分章承辦穩妥可靠保盈無虧可退貨還洋有志工業者請速上海法界八仙橋霞飛路百卅四號江東工業社啟

徵求

徵求合作

茲有某公司根基深固現因缺乏資本擬招資本家投資合作如有志謀國外發展者誠得良機難得欲知詳情請投函郵政信箱第二百五十五號　B2838

重金收買西書

大成書店又西書廉價包退還洋北四川路寶興路口購價特別加優　乙B5196

徐佐廷(林根)胞弟覽

弟有何意見儘可商量解決何必避面入歧途後悔莫及報務爲其趕速回家有見等勸解決不使見弟離外埠即來信告知地址兒等當備川資來得可自悔切切不偽有人即日前伴回不千萬可上海者三十身切切勿信食言知其下落通信回家無訓倘分已婚期近大酬新洋三十元決不偽兄弟徐永福徐琛廷同啟　乙B5650

敬告

書籍新聞

目繁多不及細載　海各新聞分送迅速如蒙購讀特別歡迎　上海吳淞路鴨綠路角　至誠堂　電話四二一〇七　郵局信箱一七三五八

茲啟者敝堂到有大宗如法律財政醫學文學全書等類及圖書新文書房本堂專售日本各埠報紙新聞及一切各種書籍遺上名

副業大王

中國第一通訊營業社公開各種不論男女有職業無職業均可自擇一種本萬利確有發展希望保證可靠社址上海北四川路五百七十號　附郵四分即寄章程

贈授工藝　學工藝社

本社請附回信郵票四分　贈送化妝品講義實驗確實公開打倒資欺　杭州湖墅工藝社

覺民工藝

實地試驗函授發給講義原料及用具均能成功詳章備索上海西門南首安瀾路七十立號　化粧品、肥皂、牙粉、皮鞋油、墨水、汽水等

世界魔術

學院小並有函授世界各種新奇魔術器具發售送詳函索附郵五分　蘇州藏書巷五六號萬國魔術會內院長吳恩洪

狐狸魔術

是萬國新出魔術中之最變幻最奇怪最合勝普通魔術遠函授章程送閱　上海東新橋同春坊狐狸魔術

家庭職業

本社現擬徵求各地同志共研究科學的無病慘自治病每有可驗且可保證成功穩獲利益無論窮富均知識者皆可一分爲之社址將江東東方醫學刊物寄上即將章程及各種刊物　郵票

遺失

儲蓄證聲明作廢

今存到四行儲蓄會上海儲蓄會二千七百廿七件共計洋一百念元除向該會掛失外特此聲明作廢　陳六生啟　甲B2928

遺失文憑正名啟事

茲遺失天津南開高級中學十六年畢業文憑一紙於十六年夏季投考滬江大學時用過現除函請南開中學補發證明外特此登報聲明作廢部人爲浙江省嘉興縣人姓朱名子良公之嗣子十六年畢業報考滬江大學求學今夏始轉入寰球學校或隨人復且大學自此次後此後一切朱慶瓚謹啟

聲明

顧妙英聲明

氏自來上海、從未與顧妙英有何關係、此後不相認、並聲明一切法律前後一九九七九以下、英犯侵害英國何以此後永以遠不狀如有認諸

解除婚約

原有介紹人及證人經兩造家長之許可、自由協議解除婚約、男女婚嫁各自自主、嗣後此婚約、特此聲明

退股聲明

所有本人等在三友廠之股份已盡數退出、自此股東之股本、經各股東同意、向股東新民三股據據人退股、特此聲明

滙票遺失聲明作廢

敬啟者、由敝號八月十九日生日、寄失公司滙票一紙……[illegible]

遺失圖章聲明

茲遺失存在中國銀行第19/213號所用之圖章、特此聲明作廢、向報館登報聲明

遺失聲明

內周受之一百二十八號五天洋五百元五百元……[illegible]

遺失聲明

茲遺失緯成公司一三三七〇號股票一紙……特此聲明作廢　甲B2930

遺失聲明

茲遺失滬南田二十九圖……戶名田……特此聲明　甲B2917

失單聲明

姚瓠生業經……特此聲明　甲B2292

啟事

受盤聲明

茲受盤於國曆九月十八號接手……特此聲明

陳阿才啟事

不孝子阿才……永和年輕無知……特此聲明　甲B2928

白寃錢源順啟事

本號……特此聲明　乙B5805

錢養純啟事

茲有……　乙B5804

石頴律師代表孫輿耀聲明啟事

……事務所北京路六四號電話一二三七〇　乙B2834

李萬才向伍發軔夫人道歉

承蒙前日鄙人因言語冒犯、特此登報道歉、諒解知理

浙江溫嶺縣籌賑會駐滬辦事處鳴謝捐助諸公并報告收支賬目捐欵諸公台銜列後

[illegible]

其他

邦永速記術

此書曾經委員會開會審查、認爲於分門教授中外文速記之明、有著作權、此書內容編製、精、凡經中文通順者、均能學習、成功、……每册一元、郵寄一角、……上海四馬路……

南洋兄弟煙草股份有限公司召集股東會公告

敬啟者本公司定於民國十九年九月廿八日下午一時在上海東西華德路一四四號本總公司開股東會報告第拾屆營業狀況收支賬略選舉董事及監察人凡在上海附近股東請於國曆九月八日起至國曆九月十七日止憑股票至香港德輔道本公司總公司領取選票如或因事不克到會委託他股東代表者可憑股票領取委託書以憑赴會此佈
南洋兄弟烟草股份有限公司董事會謹佈

立止白濁丸

每瓶五角……

立止白帶丸

……

咳嗽　胃氣

▲經售處　南京路先施公司　永安公司　新新公司　三馬路中報館　……

南石天然治瘋草

橋湯允莘

……

功效略例

▲贈送券

美國著名偉典牌煤油引擎

WITE ENGINES　AMERICAN MADE FOR EVERY JOB

最合於農業及各種小工業之用

此係"F"式木座引擎

中國獨家經理　美商茂和公司　上海福州路九號　電話一一三一〇　SOLE AGENTS　HUGO REISS & CO. FED. INC. U. S. A.　9 FOOCHOW ROAD, SHANGHAI

濁白奇效　立愈

一盒包好　新之白濁草

一包可當日止痛止濁

花柳白濁皮膚專家　董惠民醫生

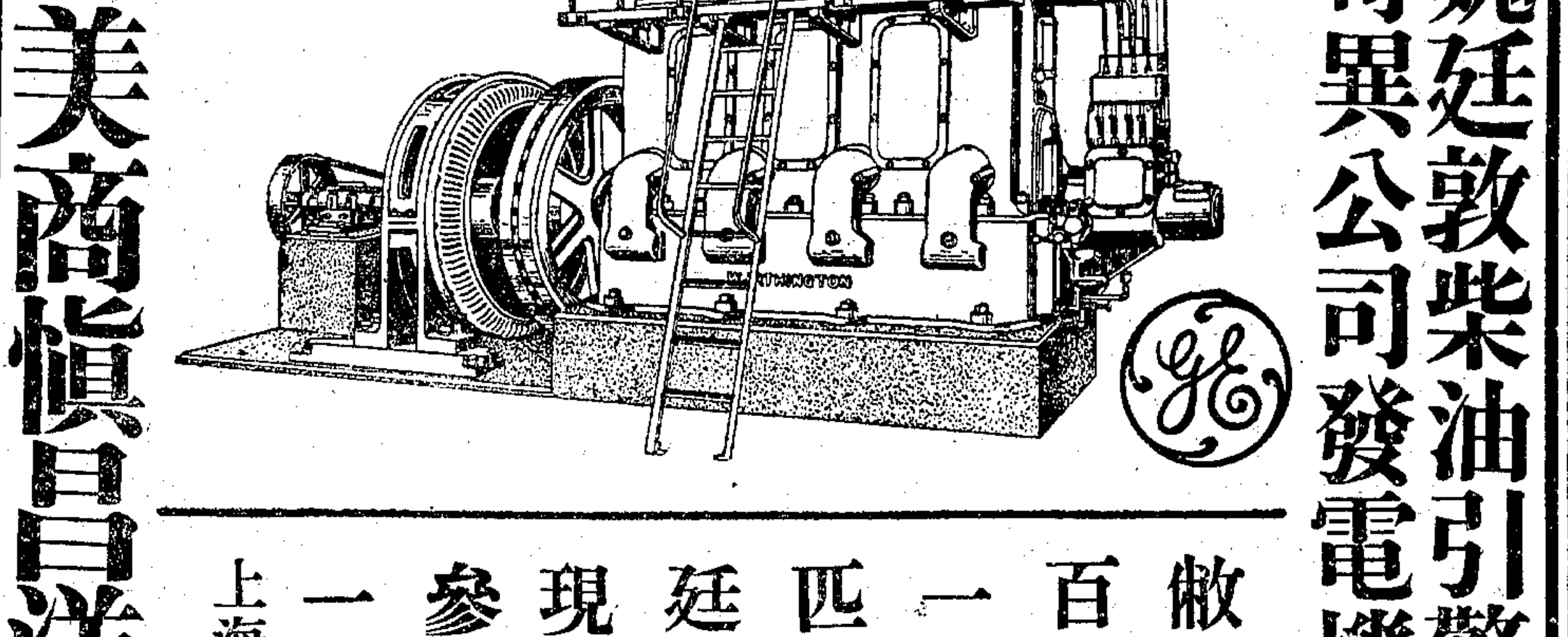
董君惠民 把握當日止痛消炎 …… 六零六 ……

醫面議醫例實驗良藥

院址四馬路

介紹人　姚慕蓮　沈聯芳　夏應堂　虞洽卿　楊小川　顧馨一　姚紫石　徐冠南　李右之　同啟

美商愼昌洋行



魏廷敦柴油引擎〇　奇異公司發電機〇

敝行有二百七十及一百八十匹馬力魏廷敦引擎現貨備君參觀請來一看

上海圓明園路　CB 742

德醫沈奎伯

熱電療　顯微鏡　軟下疳　淋濁　梅毒　橫痃

門診　上午十一時至下午五時　診金二元

本埠廣告

拍賣

瑞和洋行
禮拜一二三四五六拍賣

大華飯店
准于九月廿九日起及十月四號止每日上午十時下午二點半鐘在愛文義路第九十五號內拍賣
來路及美藝公司製造優等木器中國上等紅木雲石面檯子椅子織絨及北京地毯火腿式洋琴古銅擺式磐石人像油畫電風扇大鐵灶及房間木器四十間屆時預先三天請
各地毯門簾等不計 至該處欲觀拍者俱全 看此佈

魯意師摩洋行
英一千八百七十四年即同治十三年創始

禮拜三拍賣
准于十七號上午九時在本行前間拍賣
洋琴 大冰箱 寫字檯 寫字椅 天津地毯 銅鐵床木器
梳妝檯五斗櫥大櫥什物不計此佈 沙法大菜檯酒架 唱機唱片鐵器鏡箱書架及另物
魯意師摩洋行謹啟

宜和洋行
禮拜五拍賣
優等住宅
准于國曆十九日上午十時在遮而西愛路三百號
紅木 綢面藤背書樓間色 大菜間色 房間色 黑格納及菲律濱木 古玩
几琴桌花架古董櫥火爐鏡 銀器櫥屛風 字畫 鐵床 玩鏡 以及電燈 另星不計 即日可看此佈
D548

瑞和洋行
禮拜五拍賣
准於本十九日上午十點鐘在本行樓上拍賣
單人床 枕頭 椅 奶油漆房間式 大宗絨毯 古銅人像 沙法 大被
電車 帽架 小機 衣鏡 銅床以及男女衣服另物等不計 瑞和洋行謹啟
D549

魯意師摩洋行
英一千八百七十四年即同治十三年創始

禮拜五拍賣
准於本九號上午九時半在本行前間拍賣
男女大宗衣服 以及銅磁器 另星什物不計此佈 魯意師摩洋行謹啟
D552

魯意師摩洋行
英一千八百七十四年即同治十三年創始

禮拜六拍賣
准於念號九時半在本行前間拍賣木器帽架打字機
留聲機 大菜色 女衣及 內衣 地毯
電扇沙發 外國 寫字檯以及另物不計此佈 魯意師摩洋行謹啟

魯意師摩洋行
英一千八百七十四年即同治十三年創始

禮拜六拍賣
住宅
准於廿號上午十時在愚園路一百九十二號內拍賣
串堂間 會客室 大菜室 臥室 西門子床
風扇 大櫥 梳妝檯 五斗櫥 禮拜四可觀 不計此佈 魯意師摩洋行謹啟
D550

亮件洋行
英一千八百九十年創始

禮拜六拍賣
准于九月二十日上午十時在本棧拍賣格子箱煙葉 羅五旗 煙葉 小樣者請至本行 限看煙葉隔日出當此佈 亮件洋行謹啟

瑞和洋行
星期六拍賣 住宅
准於國曆九月二十日在昆山花園十二號內拍賣
房間沙法大菜間臥房等木器銀器帽架櫥椅 梳妝檯大櫥 五斗櫥 鐵床 另星雜物 鏡以及零件 繡絨地毯
D554

通孚洋行
禮拜六拍賣
准于國曆十九日上午十時在江西路四十八號
行內拍賣大菜檯 白沙法 花椅 國籍 紅木 手提袋 德國 銀箱 照相
宅間 大菜台 面湯台 銅床 柱台 電燈 留聲機 另物不計
D555

政府註冊
普益中拍賣行
禮拜六拍賣
滬西某巨公館搬來上等紅木傢具 珍重古玩 玉器 紅木真雲石大客廳 天然几 八仙桌 真雲石 大掛屛
准於二十日上午十時及下午二時半在本行拍賣
紅木 八仙桌 真雲石 掛鏡 坑床 古玩
重 房間色 大櫥 梳妝檯 五斗櫥 面湯檯 花架 琴桌 八仙桌 以及象牙 寶玉 金銀 玳瑁 唐宋 元明 清代 名人 書畫 珍
注意本行已遷移至廣東路十三號 A字 D

The Yellow Jacket
黃馬褂 的生意午餐
優待主顧減價
本店設在南京路沙遜房子隔壁 ...
為便利中外人士起見 ... 不但其價廉 且物美 ... 本公司特別午菜 ... 一元 ... 晚菜 ... 元半 ...
男女招待
南京路三十號 電話一三三四一

羅柏記 請廚房
我們的了解 好元 八元 八寶 好不知 ...
四四盆 水菜 品大菜 六王老 神仙鴨 鳳仙雞 兩道點心 ...
四四熱熱炒盆 五元 ... 二四熱冷炒盆 ...
電話一二五六七 北泥道福興里弄

上海最清潔最衛生最幽靜之西餐館
午餐 每客一元
晚餐 每客元半
茶點 每客五角
半夜餐 每客一元
冰淇淋 每客二角
電話西六一一一號

C.U.A 雪園
靜安寺路跑馬廳對過新世界隔壁
1075

飲食

燕華樓酒家
西馬路丹桂第一台對門 電話一三四三七
最著名二元和菜 不特價廉 菜餚又精 小六味 三元佳友 極相宜 菜色逐日期更換
（冷食）創冰 冰淇淋 冰水菜

▲蓬萊西菜社▼
歐美大菜 美味粥飯 女子招待
廣式麵點 冷飲食品 定價底廉
小西門蓬萊市場內

不醉無歸乎？
請客到三馬路浙江路口
亭全有萬歲館叙請一色酒家
二三角鳳恭喜有別緻天
品經濟午經濟幽雅精美食品有竹
水菜等餐等菜冷品飲和佈置州廣
三馬路浙江路口 清一色酒家 價低廉
冰淇淋 冰粥

▲交秋吃牛奶，
▲身體格外佳。
生生牛奶公司
電話一七四八六 大西路一七五
南京路三友實業社定貨部亦可代定
上午下午俱送 華界一律可送

牛奶A
上海畜植公司
地址江灣路中
電話四二二三五

自由農場
A字牛奶 消毒
康腦脫路 一六八
電話 西 四三〇 華界照送

汽車

▲英國小跑車出售
新近有太保牌四人坐跑車一輛機器堅固保用一年 ... DUCO新漆 ... BOCH ...
打電話一四○四三東省鐵路張敏凱接洽

▲雪鐵龍式跑車出售
茲有法國雪鐵龍五匹馬力兩人座 ... 車身及油漆全新 ... 請投函至塘山路 B字廿四號由車主約期試車 ...
AE1657

▲汽車出售
茲有 Opel 奧必兒小汽車一輛五匹馬力每點鐘可走卅里祗售六百元有意者請臨
介倫路廿六號接洽可也
甲E1656

▲廉價汽車出讓
茲有一九二七年式九成新漆好費多件均祗五百兩如意者請致函本報信箱百十號 ... 車主因離滬 ... 價十兩各出讓
庚E2967

▲機器腳踏車廉價出售
茲有印度牌機器腳踏車一輛 ... 本人另有定購 ... 願出讓 ... 價洽請至三馬路 ... 洋行周君接洽
茲有 ... 英國三號 ...

▲舊小汽車出讓
茲有八成新小汽車用油極省 便宜出讓 ... 欲購者請投函本報 ... 第二號
九號信箱 ... 全新漆 ... 輪胎 ... 好價
庚E5092

地產

出售地皮
茲有坐落法租界大小地皮共租界 ... 欲購者請駕臨江西路廿四號 ... 公司接洽 電話一六六五 ...

▲空地出售
茲有空地約卅畝 坐落公共租界西區 ... 每畝五千兩 ... 詳情請至 ... 律師事務所詢問 ...

普益地產公司
南京路五十號
電話第一八七七零號
▲地皮出售
茲有優美地皮一段共七畝半 坐落明園附近 ... 本公司接洽 ...

▲徵求小地皮
如有租界內道契或方單交通便利之小塊地皮約五六分出售者 ... 請將長短尺寸價目等詳細函開 ...
甲B9261

▲便宜廠房及地皮出售
茲有坐落南市斜橋新橋路瞿真人路口地方 ... 房屋連地皮 ... 欲出售 ... 如有合意者 請駕臨 ... 地產部接洽可也 ... 電話A ...

▲優美房地產廉價出售
(一) Ford Lane (即福開森路) 南出楊樹浦 ...
(二) ...
甲E1660

大耀建築地產部
四川路 ... 號 電話六七九六二
庚E2933

大寄宿所出售
室十八間 ... 用具 ... 設備 ...

▲出賣楊樹浦道契空地
茲坐落英租界楊樹浦路 ... 厚生紗廠 ... 地皮 ... 洽 ...
各處 ... 出賣 ... 請電話 ...

房產廉售
新建特別精美住宅召租
式裝修三層樓洋房二十餘宅 坐落法租界巨籟達路 ...
為投資者最好之機會 ...

召頂

▲萬宜坊小洋房招頂
茲有 ... 萬宜坊 ...
庚E2944

小洋房召頂
茲有 ... 所有 ... 上等裝修 ... 請於每日下午六時後至該處領看 ... 可也 ...

▲一上一下召頂
海寧路浙江路口 南高壽里 一千九百〇九號 ... 請來面洽
甲E1643

出租

高等住宅召租
麥特赫司脫路華嚴里 ... 新建 ... 成和邨 ... 彙福公司經租部啟

中國投資公司房地產經租部
本公司以服務社會為宗旨 凡民房或市房分租等 均可代為辦理 ... 以及借款抵押...

召	租	類	頂	讓	類	售	租	類
地段	房屋	租價						
[illegible]								

寫字間召租
北京路一〇八號上海煤業銀行樓上有寫字間二間 地位寬敞光線充足交通便利租價低廉如欲租者請向上海煤業銀行接洽領看可也
庚E2932

▲中虹橋市房出租
茲有東熙華德路中虹橋東堍新造三層樓市房 ...

▲店面召租
虹口嘉興路口 ... 店面 ...

愚園新邨洋房召租
愚園路中段新造朝南四層樓洋房 ...
甲E1515

武定別墅
坐落英租界武定路靜安寺路 ...
甲E1636

新建精美房屋召租
福煦路同孚路東首多福里 鄰聖坊 ...

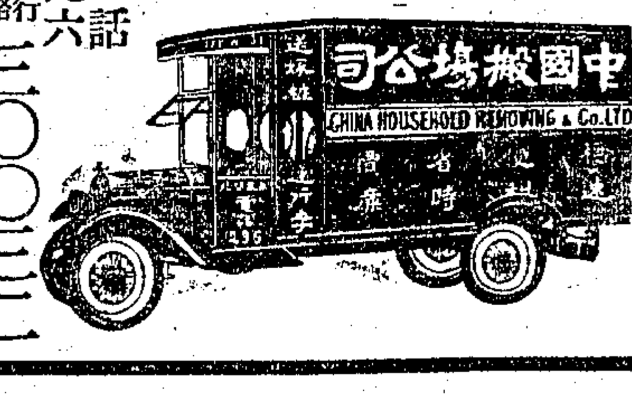
▲住市房出租
茲有 ... 普益地產公司啟
庚E1713

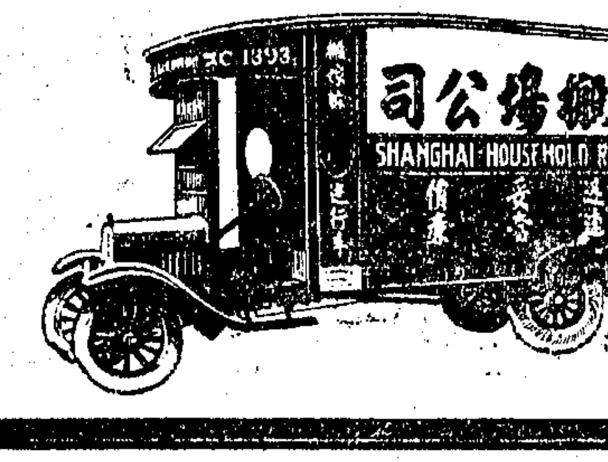
最優等新建市房房號召租
坐落新閘路小菜場西首麥特赫司脫路東首
樹德里有軌無軌電車以及公共汽車停站均近在咫尺交通極稱便利茲將特別優點開列於左
菜場鄰近 交通便利
破除舊例 小租豁免
日夜巡捕 梭巡周密
房屋寬大 空氣新鮮
衛生器具 裝置嶄新
如合意者請與本里賬房戎仁記路廿一號公平洋行總賬房接洽可也
庚E1326

新建優美住宅召租
上海中華勸工銀行地產部
南京路二百十二號 電話一〇六六二號

▲地點 坐落靜安寺路斜橋中天樂坊地段幽雅通便利
▲種類 新式三層樓洋房 ...
▲設備 裝有浴盆面盆 ...
▲保護 雇有巡捕日夜梭巡 ...
▲租金 特別低廉手續簡捷

▲現將完工之新建頭等精美洋房住宅及店面召租（小租不取）
茲新建法租界呂班路 ...
庚E8332

中國搬場公司

電話 華界閘北二一九六 ...
三〇二三 六〇二七 四〇八八五 ...
每時四元 ◉搬夫四名 代拆代裝◉不另取資

上海搬場公司

首創第一成績最好
車租每時大洋四元 搬夫四名不取分文
◉處四◉ 漢口路西首十號 ...
◉話電◉ 六一三九〇 六一三九三 一八八七 六一三九四

▲房地召租
法租界 ...
▲洋房召租
四間 ...
出售
留聲機及紫光電自療機
▲梵啞鈴賤賣
甲E1690
鐵洋箱廉讓
Milner's' Safe 212
▲打汽機馬達出讓
甲E1587
▲打字機器出售
打字機 買賣 修租
四川路二〇三號 青年會房子 DIAMOND CO.
吃不別直參
照市半價
徽章
書畫
▲王師子書畫例
啟事
▲遺失莊票聲明
甲E1645
▲遺失圖章聲明作廢
甲E1648
▲萬籟天與自由劇社
甲E1642
▲新東方劇場緊要啟事
甲E2945

徵求
▲請注意不取分文的試驗品（中）
中央豆奶公司啟
甲E1638
▲天蟾茶樓露佈並招商承辦廣式麵點
庚E2934
▲便宜旅館七折盤招
學跳舞
甲E1654

何處覓保
中國第一信用保險公司
地址四川路一一二號
電話一五七四六四號
印有詳章 函索即奉

聘請
▲聘請翻譯
甲E1639
▲招請罐頭牛奶代理
▲聘請職員
▲聘小學女教員
聘請律師職員

待請

▲聘工藝教員
茲有本埠某女中學托聘工藝女教員一位月薪三四十元膳宿由校中供給能兼任歌舞亦佳聘者請開具履歷寄本埠康腦脫路康樂里上海幼稚師範學校以便通函接洽 申E 2947

▲保鑣待聘
俄人壹爾滿君身力強健曾任保鑣多年得有萬國賽槍獎章並優等保荐書對於駕駛汽車亦富經驗凡欲得相當之保護者請投函霞飛路三九二號

▲黨義教師待聘
某君檢定合格中學黨義教師及訓育主任如上海男女中學欲聘此項人才者請速函示 黃警頑

教育

▲天眞中小學遷移及徵求
本校近以來學者日多原有校舍不敷應用現已遷往海寧路十七號並決定增加學額及擴充圖書室除徵求中文圖書外擬徵多種乒乓排球籃球網球等如蒙顧出讓請來本校面洽

日文難句文法解釋函授
詳章函索附郵一分即寄⊙狄思威路楊家浜瀰里十二號(東洋花園東)華洋交涉代辦所內 智

國語專修夜校 招收男女學員
講師 國語統一籌備委員會特務委員 齊鐵恨先生
▲開學 國曆九月二十日
▲章程 面取函索均可
▲校址 閘北虬江路泰昌里 純德小學 申E1661

▲教授英文
茲有西女士英文會話·顧教授者請駕臨北四川路寶樂安路三十六號本人如有顧接洽

個別補習數學
三角幾何代數英文不限課本隨到隨學補習期限久暫均可又設特別學額二小時十人限小時數廉授英文西門內學灤路口七七八號 西學社啟

▲教授英文
個人及團體兩種教授請向環龍路八號豐富之教員經驗有國私立學校聘報名

因宜打字職業
本校乃最老最大最完善之打字職業學校久已有口皆碑實爲滬上各打字校冠也成績極爲發達添人甚多本校畢業生均佔重要位置洋行欲知詳章來取北四川路西武昌路三四九至三五一 專招男女生

△臘雪斯跳舞專門學校招生
本校聘請男女跳舞專家教授多種特殊方法教授各種最新式近代舞取費從廉不限時間每星期三(從五時起)舉行茶舞會茶舞券六角址老靶子路承慶坊一三二號(五洲大藥房隣近)本校地

洋繡 刺繡
半年畢業 三年畢業 成保證 學會介紹 負責 可得 每月 入程 人 只收 科 每 卅元 備索 同孚路培基學校

▲高級汽車學校
本校教員經驗豐富教授有法畢業後發給執照本校學生在有畢業汽車駕駛執照者既有二百餘人學生領學習汽車者勿失此良好機會附近汽車羅希路中一百五號 電話三格四一九 地址 法租界 第十二號

游藝

孫美雲
大飛水 孫瑞亭 九連燈
中西大套燈彩戲法英界九江里口

王瑤琴 奉送 雙簧
全體女子蘇灘坐送雙簧唱十元化裝四八元世八雙簧另加卅九路

夏鶯鶯 寶芳 絹鶯
貴府相邀化裝蘇灘八元坐唱十二元寓新閘路長沙路西祥里首

上海游藝演員公會
新記浜口 朱寶興 四明文書
業華里內領江公會電話四一二五七

白王泉章 高官巨 打鑼鼓
可家王本安號六話五里福寓四堂 也接彩公或一八號四泥元會 治雲或司永二二電十福城八十

左金山
大套新魔術 奉送 彩戲 兩本
貴府堂會世元請祥館山路四面底百六接 洽號另 五里福對會三馬至八四演

莫魔王
悟奇術效奇
接處慶會租大界首來街福第弄七門 洽喜堂法界世東自火瑞里六六號牌

丁少蘭
改良申曲
法界大世界東自來火街瑞福里六弄

陸嘯梧 新新團
滑改唱良新曲 ...

遷移通告
費西冷 首先化裝蘇灘

何貴章
寧波文書
寓馬路廣德里二海寧館對面牌號三七 六路西裕里街洞旅對五門電一二七

克倫醫院 專治花柳毒症
創辦十有餘年 信用誠實可靠
院址在西藏路東遠東飯店對面

上海爲繁華之地花柳性病實較他埠爲多一經傳染即呻吟終身追悔莫及 ...

無論何症 咸用最新科學方法 根本之治療 急性淋濁 慢性白濁 生育毫無障碍 梅毒 橫痃 下疳

本院爲輔助診斷起見特設完備化驗室聘請專家並聘上海市政府衛生局化驗所化驗 ...

門診一元二
上午十時起
下午六時止
星期日照常
院長張克倫醫師啟

醫藥

拔牙鑲牙 好包不痛
盛惠川牙科啟
本醫生專門注射麻醉法拔牙保險毫無痛苦 ... 診所 英大馬路 ... 電話六一四六〇七五號

上海中國瘋病醫院
本院創辦十餘年專治各種瘋病 ...

介紹德國醫學博士 柯立治 專醫新老淋症花柳皮膚病及一切施用解剖手術等症
柯醫生 Dr. W. Korec M. D. 在德國有年 ...
診所 圓明園路口北京路廿二號
診時 上午十一點至一點 下午四點至六點
電話 一〇九二一
介紹人 袁履登 方椒伯 王一亭 姚慕蓮 王亢章 同啟

白沙枇杷膏
家庭必備 送禮尤宜
可以代茶 可以除病
售價每瓶一元 每打十元 另八角
功效 清肺止咳 潤腸和胃 化痰順氣
總發行所 總經理處 經售處
上海永安公司 先施公司 新新公司 五洲大藥房 洞庭山 上海抛球場 ...

痔
永安醫院 負責除根
專門痔科 ...

花柳
生殖器病 ...

京都天德堂
花柳毒門
來堂診治 定價低廉 醫金藥資 特備男女 ...

上海平民產科醫院
院址 靜安寺路跑馬廳對面張家浜第七十號
電話 三另六一三號 中德醫院轉接
接生
出院接生 不論日夜遠近接生費一律大洋拾元正
住院 分特等·頭等·二等·三等·普通等病房·普通病房所有醫藥費完全免收
章程函索即寄 院長俞松筠啟

胃氣痛 又名胃病 仙丹
經售處 申報 永安先施 抱經堂啟

德醫產科
錢瑞芳 嚴品徵 接生
診所法租界貝勒路四十二號
電話三五六三二號

接生
不論日夜近遠只取十元
出院接生隨請隨到
電話六四〇七〇

小兒病
白癜風
愛克司光
第一牙科醫院
地址 漢口路A字九號五樓 電話一六七三一號
診時 上午九點至十二點 下午二點至七點半
診金 治療五元 拔牙五元 補牙五元 金鑲十元
優待學界 如欲鑲牙祗收成本 請剪帶此廣告來院診治八折計算 E1911

聲舞臺
首先發明 大八線戲
觀世音得道 新編西遊記 狸貓換太子

鴻舞臺
全球第一 大線提戲
本台又有全部神怪新戲出來了
新排頭本 西遊記
價廿八元 住六馬路 電車亭西 鴻春堂內

邱翠花 聘卿 兩班合演

王美雲 王彩雲 王翠雲 化裝蘇灘
化裝蘇灘廿四元坐唱八十四元 接洽 老閘橋下三泰弄三四百四十號門牌內

古玉裝韻蘇集灘 女子 全體
蔣婉貞 蔣素貞

夏秀英 夏秀貞
女子彈詞 新發明獨一無二

精神團 張治兒 方朔
趙佩英 化裝蘇灘
筱文濱 筱月珍
星期團 男女合演滑稽新戲

丁怪怪 趙希希 陸希奇 陸奇奇
戲迷滑稽 談笑滑稽

老牌滑稽 王无能
文明戲 嘻嘻戲

潮流滑稽 劉春山
社會滑稽 江笑笑

蔣福辰 新舞台
施春軒 朱國樑 張鳳雲
董別聲 道情文戲
鄭翠娥 鄭傳娥 少廣親愛
吉評二 戲迷相聲
新化社 古裝上海新戲 化裝蘇灘
徐雁聲 張美亭 施莜亭

馮連珠
陳昌浩 曹少堂
王筱新 王雅琴 王雯琴
錢佩堂
金星 柏梅村
開口笑 小黑雲 小寧仙
人人笑 百鳥朝鳳
王一飛 中西戲法 童子武術
莜桂蓀
蔣鑑安 文明宣卷 男女蘇灘
金筱仙 女子蘇灘
張素蘭 女子蘇灘
怡紅社
張蘭戴 男女蘇灘 張笙雪芳
程笑亭 管无靈
施湘芸 絕項女子蘇灘文武戲法
歌舞團 飛鵑少女
徐勝祥 魔術戲法
顧雷聲 獨脚大戲王
錢鳳第 別開生面化裝蘇灘
葉如玉 葉文玉 葉醒儂 女子蘇灘
三角戲 天馬團 滑稽新戲
胡壽慶
吳品如 吳月娥 吳筱娥 滑稽白話 乾坤戲法
陳世卿 寧波南詞
田永奎 少奎 筱奎

上海市場

◎商場消息

▲北四川路都錦生總行宣稱、本廠出版之美術樣本、自去年分贈中外人仕後、備受各界之贊譽、稱爲國產絲織禮品之最精良者、所以以前二版早已贈罄、今三版亦已印好、即日起分贈各界、內容益見精良、書爲三十二開本、約數十頁、用一百磅銅版紙精印、銅圖達二百餘幀、封面爲最名貴之三色版精印、北平新年殿一幀、亦爲本廠出品之一、此次本廠犧牲極大、現爲提倡國產起見、各界爲須函索、請即附郵一角五分、即可分贈一冊云、

本埠大來輪船公司大來夫婦結婚五十七週紀念、已誌本報、此係大來夫婦結婚五十六週紀念攝影、

▲上海櫻桃郵票社宣稱、本社自遷入上海安納金路(辣斐德路口)三二三號新址以來、營業異常發達、茲爲謀進一步之發展、特闢設面市部、歡迎本埠諸君選購云

▲新康路海昌洋行宣稱、本洋行總經理之火軍牌乾片、品質優良、有口皆碑、故營業非常發達、前星期又有新貨到滬、惟因訂購者踴躍、存貨業已不多云、

▲大美烟公司宣稱、本公司經理花旗烟公司出品之華盛頓香烟、品質高貴、烟味醇厚、現仍照原價出售、每元三罐、每包洋六分半、洵最價廉物美之香烟、故購吸極爲踴躍云云、

上海郵務管理局 封發郵件時刻表

寄往處所	舟車名目	日期	封發時刻(平常信件)
海參威俄羅斯經過西比利亞	轉大連暨哈爾濱	十九日	七點一刻
長江各埠	火車輪船	每日	廿二點
南京九江漢口等埠	航空	每日(除星期一)	六點卅分
北洋各埠 青島大連	奉天丸	十九日	七點一刻
威海衛煙台天津	利生	十八日	九點
牛莊	甘州	廿日	廿二點
煙台天津 南洋各埠	新銘	十八日	廿二點
溫州	金利	十八日	十四點
福州	威隆	十八日	廿二點
廈門香港廣東	鹽山丸	念日	廿一點
汕頭香港廣東	廣沅	十九日	七點一刻
香港廣東	公司	十九日	念一點
外洋各埠 小呂宋澳洲各埠	公司	十九日	廿一點
香港南洋羣島及紐絲倫過蘇彝士	公司	廿三日	十三點
美洲坎拿大及歐洲	公司	十八日	廿一點
日本美洲及歐洲	公司	廿日	廿一點
日本檀香山美洲及歐洲	公司	卅日	廿一點
日本亨堡轉德國及日本各埠	上海丸	十九日	七點一刻

各口掛號郵件提前三十分鐘封發

天一影片公司

全部 施公案

繼乾隆遊江南而起之大規模長部武俠稗史影片

籌備半載 第一集即將攝竣 不日公映

通告

南京路沙遜房子
浙江路二百七十二號
西華德路三十三號
靜安寺路七百七十二號
以上之處乃上海電力公司之分辦事處用戶等可至最近之處付欵

上海電力公司啓

麥司凱糖果公司

Maskey's Chocolate Palace

下列各種糖果 今日減售半價

各種水果糖 各種法去 各種秋世 各種牛奶糖 各種棒棒 花生糖 各種軟糖

▲地址▼ 愛多亞路大世界下日夜銀行隔壁 電話一六五六七

「驗如神」之治咳 奇效散

係本堂祖遺仙方用中國王道驗藥精煉配製對於咳嗽各症如久咳痰咳氣炎傷肺吐血成癆等症服之無不靈驗如神茲爲便利病者起見特委託本埠先施永安新新各大公司西藥部代售 每盒祇售一元二角 六盒六元 患者諸君盍興乎來 上海盆湯弄衖口致送 四川益壽堂啟

新世界

門票仍售小洋二角

新世界中山樓 和平社白話新劇

倪金鸞 徐紉秋 胡君安 張嘯天 (能派全材)張四維 王呆公 蔣呆兒

日演(十姊妹) 夜演(葉少奶奶)

請各界參觀空前怪產 蟹背 活動美人 中午十二時至十一時 在中二樓陳列

△新世界▽ 今夜紳商各界特煩 五福團 五班合演 五班滑稽大會串 花樣翻新與前不同 改良十教歌

新世界新華大劇場九月十八日夜戲目

余孫陸孫客串小桂 瑞雪毛豹雪徐小元 廷芳冀艷八白

今夜初次開演神怪連台好戲 (四本)西遊記

三進士 浣花溪 州城 百花亭 義圖水灘

先施樂園大京班 男女合演 九月十八夜戲

新排上古歷史唯一神怪文武新戲

三本開天闢地 ◀今夜初次起演

先施樂園中外影戲場

中國武俠愛情影片 百劫鴛鴦 加映美國著名影片 九月十八號

華乾坤新劇社 夜 新排三本 海上迷宮

東方歌劇施家班 日戲 潘老大 夜戲 新珍珠塔 六本

神仙世界女子京劇戲目 每位大洋一角 場內招待 一律女子 各界參觀 不另取資

王玉峯 陳菊花 施芳贈 (陳)勝鐵 (玉)奎無 (艷)錢 君玉 王筱雲 洪桂芬 查桂芬 芙蓉花 石叔岩 徐艷霞 張雲仙

(文王訪賢)金面私查 頭關 (南天門) 大刀 翠屏 (殺山)

神仙世界愛華社男女新劇 日夜戲目

本社新編宋朝歷史連台劇 (洪文卿) 日戲

今夜開演 頭本 親生子

▲親生子 ▲親生子 ▲親生子 ▲親生子 ▲親生子

二本劇情更爲奧妙容後續陳

永安天韻樓大京班 九月十八夜戲

張福寶 袁奎官 王廷臣 小長勝 朱春齡 張美英 張美霞 陸子良 劉先臣 趙海山 紅花 譚碧 梅蘭元 王奎 吳寶春 張慧桂 于芬 郭坤泉 周克斌

六國兵香 焚棉山 雙鎖山 連環套 (醋海風波) 三本麥城 昇天

永安天韻樓影戲場 日夜開映中外著名最新佳片

明星公司神怪俠義巨片 紅蓮寺 頭集

美國最新社會偵探名片 火裏罪人

永安天韻樓新柳社話劇

李梅君 秦炳炎 李君直 湯桂枝 李美麗 胡 章 陳 王少白 顧夢痴 羅慧因 胡梅影 徐寒梅

新排俠義好連戲 十八日 頭本 二本 恨生 擁翠 野禪 江南奇女子

大馬路市政廳舊址 花花世界 門票小洋兩角 另有特別贈品

詳細遊藝及時間請看花花世界報

牡丹廳大京班 文武京劇

富 黃 張 王 富 李 王 孫 曾 第 馬 (飛飛)

艷霞 永芳玉蘭 瀛洲 雲霞 雅斌 桂卿 慕仙 長勝 一怪 明亮 團

日演 英雄義 春香鬧學 黃鶴樓 夜演 惱部 麻姑獻壽 鳳凰山 日夜 奏技

(玫瑰軒) 曉風社新劇 新編(女優之死) 即日開演 (日演)徐子建 (夜演)海上迷宮 頭本 中西魔術 時事蘇灘

(萬花樓) 化裝蘇灘 童子雙簧 搭擋 戲迷相 維揚歌劇

(百花台) 申曲歌劇 女子雙簧 零碎 滑稽喜劇

遠東書場 (地址)西藏路東南遠東飯店廳 (價目)日四元銅念枚 夜六元卅枚 茶資在內

日擋二點鐘開書: 沈勤安 雙珠球 夏荷生 描金鳳 徐雲志 三笑 楊蓮青 狸猫換太子 姜鳳笙 果報錄 馮子美

夜擋八點鐘開書: 金耀曾 落金扇 王似泉 楊斌奎 大紅袍 杜文魁 韓士良 七俠五義 潘蓮艇 唐伯虎 唐竹平 許繼祥 英烈傳

本書場自九號起每夜擋撰彩大贈品特此附告

東方書場 東方飯店內 日二點開書 夜八點開書 價目 日洋一角 夜小洋二角(茶資在內)

日場: 朱伯雄 刺馬 黃兆麟 三國 周亦亮 粉妝樓 沈儉安 薛筱卿 珍珠塔 李伯康 楊乃武

夜場: 金耀笙 黃兆熊 落金扇 汪雲峰 金鈴傳 楊筱亭 楊仁麟 白蛇傳 李伯康 楊乃武 張少蟾 程鴻奎 趙稼秋 描金鳳

星期六 王無能 星期日 江笑笑 ◀滑稽演唱▶

林記更新舞台 九月十八夜戲一覽 電話北四二〇〇

夜戲價目 優等一元二角 特別七角 頭等五角 二等三角 三等二角

荀張綺苗白王王何白張韓樊筱

玉鳳國斌羅香鑫茹牡丹少泉虎辰佩華鳳英質彬鳳奎春樓玉樓

新編偉大綵景 服裝空前 神怪話劇 機關新奇 二本西遊記 初次開演 七時登場

天蟾舞台 男女合演 九月十八夜戲價目

麒麟童 小楊月樓 劉漢臣 王芸芳 楊瑞亭 蓋玉廷 劉鼐儂 董奎官 陳志揚 陳鶴峯 金雪琴 李碧玉 方艷芳 彭玉樓 筱春珊 菊鈴

初次開演新排新劇 十本封神榜 六時登場務請早臨

大舞台 男女合演 九月十八夜戲 准演拿手好戲 價目注意 花樓優廳七角 包廂特廳五角 頭等正廳三角 三層統位二角

劉筱衡 筱香紅 高雪樵 金少山 粉菊花 韓金奎 提早開場 五六本 初次起演 武則天 苗勝春 曹毛包 筱月紅 林樹森 筱菊紅 白玉崑

三星舞台粉刷工竣擇吉開演先行露佈

茂記 天聲舞臺 即四馬路上海舞台原址 露布

啟者。敝台不惜工本。專人赴平津邀聘男女名角。敦請擧大家編排偉大新劇。魔術美術各大家創製玄奧頭異機關彩景。志在不飛則已。一飛衝天。不鳴則已。一鳴驚人。紀錄內之事物。非所屑爲也。現正油漆房屋重新佈置。一俟工竣。擇吉開幕。事務所設二馬路天蟾舞台會客室。各界賜教。竭誠歡迎。

北四川路橫浜橋北 新東方劇場 今晚七時半 初次開演 改良國劇 新興歌劇 價目 特等一元 頭等八角 二等六角 三等四角 電話四一一六七號 四四四五九號

李桂榮 趙雲霞 李趕三 陳芳甫 張月亭 張勝利 來奎 周五寶 馮漫園 鴻小琴 周五寶 趙雲霞 張月亭 閔翠英 陳芳甫 鴻小琴 李趕三

三挂 借兵 金殿 裝瘋 (草船借箭) 春香鬧學 (女起解) 改良國劇

大世界 門票小洋三角 各場不另取資

乾坤大劇場京劇 日戲 殺婆惜 虹霓關 盜宗卷 瓊林宴 戰皖城 夜戲 探陰山 訓子 御林郡 一捧雪 審人頭 砵砂痣 打花鼓 鴛鴦樓

共和樓新樂府崑劇 日戲 盤夫 哭魁 訓子 衣珠記 別母 亂箭 夜戲 渡江 請醫 北詐 題曲 翠屏山

共和廳 南方歌劇 日戲 夜戲 玉 碧 進環玉簪 羣會 芳唱

新二層 尚樂社新劇 日戲 聽月樓 夜戲 香夢重溫 女子蘇灘

共和台 愛美社新劇 日戲 交際花 夜戲 女俠歷險 魔術

共和閣 紹興文戲 (日戲)珍珠塔 (夜戲)華麗緣 頭等女子戲法 奇巧戲

共和樓滑稽劇 日 夜 呆前奴 後世 欺 主人

小二層 化裝蘇灘 平津雜耍

新三層 上海新戲 陶情戲 日戲 夜戲 奪沙頭 王清明 三笑 刀劉氏

新四層 連環戲 日戲 夜戲 惡晚娘 紅姑娘 童子團藝術

(影戲) 獨脚戲 佳人受誘 情劫

小世界乾坤大劇場日夜戲目 門票每位大洋一角 各場參觀 不另取資 招待一律女子

張奎官 李蔭殷 金芳 蔡雪 毛寶 王桂 王麗 單靈 德元 請 宋 (日戲)大保國 家堡 胭脂虎 天門 南 文華會

七本 征西傳

小世界影戲場戲目

國產名片 逆婚 ▲時間▼ 十八日一點廿五分至九點四十五分 九點十分至十點 露天新劇場 五點至七點半

小世界愛華女子新劇社日夜戲目

中本雙珠鳳 ▲日戲▼ 合浦珠還 ▲夜戲▼

新新屋頂花園大京班

五本 漢光武復國走南陽 (日)珍珠塔 (夜)

◎精神團 張治兒 易方朔 (日)又是你 (夜)乞巧報恩

新新屋頂花園各項游藝話劇

鐘社話劇 今日准演 血手印 今夜准演 三集 火燒紅蓮寺

今特煩續排江湖奇俠連台好戲 務請早臨

新東方劇場

北四川路橫浜橋北堍

電話 四四四五九 四一一六七

座價 特等一元 頭等八角 二等六角 三等四角 洋一律大 小賬不收

今晚七時起初次開演

改良國劇俗稱京戲

女起解

（另演拿手散戲劇目詳普通戲目欄）

改良三堂會審（連法場）

不日開演

現正排練 趕製偉大布景 不日出演

■改良三堂會審劇情優點明日刊佈

招領失物　日前本塲散戲時拾得掛錶一只如有遺失者請至本劇塲賬房言明該錶式樣及晤記領取可也

榮記大舞台

今夜初次新演

新排大唐宮闈軼事文武唱做唯一機關連台好戲

五本六本

武則天

◀兩本好戲一夜演全▶

更新舞臺（林記）

今晚初次開演

◉新編全部破天荒偉大傑作◉

婦孺皆知第一說部神怪連台名劇

二本西遊記

劇中有令人驚奇的…電術機關

劇中有別開生面的…新穎綵景

劇中有醒俗奪目的…全新服裝

劇中有鮮艷驚世的…高尚劇情

劇中有眞狗串演的…哮天神犬

劇中有有聲電影的…連環戲劇

劇中有中西合奏的…特別音樂

劇中有清歌妙曲的…嫚娜舞蹈

一准七時登場惠顧諸新早臨

▲南京路五十號普益地產公司宣稱、本公司九月份地產月刊、現已出版、內容詳論上海之現狀及其將來、非常中肯、經營地產者龥之獲益不少、至於插畫之美、印刷之精、更爲人愛不釋手之讀物、且係非賣品、函索即贈云云、

▲亨利洋服公司宣稱、近來天氣秋涼、滬濱結婚盛行、西華德路七號本公司、出租結婚禮服、大見起色、本公司主人、爲優待顧客盛意起見、特添製大批最新式禮服出租、以供各界惠顧之雅意、極得社會人士之信仰云云、

▲四馬路河南路保和堂宣稱、本堂爲百餘年之老店、所售各種丸散膏丹生熟藥材、均爲社會推許、茲自九月十五日起至十月十五日止、舉行秋季大減價三十天、各貨及補品一律削碼廉售云云、

▲天元祥洋貨號宣稱、北浙江路二五九號寶元祥洋貨號分店、寶元祥開設數年、聲譽卓著、有口皆碑、大有戶限爲穿之概、現在同路北首、分設本洋貨號、採辦極品、廠布綾羅綢緞呢絨嗶嘰及各色花了等、搜羅殆盡、取價從廉、茲擇於明日（十九日）正式開幕、各界仕女、盍興乎來云云、

▲石路元裕衣莊宣稱、本莊開設二十餘年、營業極其發達、祇以原有房屋、不敷支配、特在原址改建四層樓洋房、專印上等估衣、精製時新服裝、並派專員接辦各口皮貨、貨價之眞實、早已膾炙人口、際此新屋落成、本莊爲優待顧客起見、特別廉價、以廣招徠、想屆時定有一番熱鬧云、

◉劇塲消息

▲百星大戲院宣稱、福生路本大戲院、定於明日起、開映愛情戰事巨片情敵、爲世界皇后麗琳甘許所主演、經資漢與佛萊尼勃羅二導演之指導費資本二百餘萬而成、其中情節之緊湊、表演之合拍、幾爲他片之所無、麗琳甘許前所主演之賴婚、情天血淚、已轟動全珠、然此片又勝數籌矣、並於悲哀淒涼之中、蘊有最聞名之滑稽大家卡爾鄧串插其中、使人捧腹大笑、此片誠可謂極盡喜怒哀樂之能事矣、連映四日、並不增價云、

▲國民大戲院宣稱、海寧路乍浦路轉角本大戲院、自整頓以後、營業異常發達、蓋因擇片認眞、頗受各界歡迎、於今日起、開映恩湯里亞稻傘所主演之火林救美一片、烈火飛騰、金蛇亂竄、誠爲空前絕後之驚魂蕩魄佳片也云云、

要　牙齒白　潔者注意

凡牙齒污黑焦黃口氣混濁惡劣及吸煙之齒牙黏煙垢自己不能刷除者請來洗牙

本醫生前任職於衛生教育會故於牙科之醫拔鑲補等手術外更特別提倡洗牙凡口齒之汚黑不潔者經本醫生洗牙後即得潔白明淨舒爽美觀既合衛生復免齒患時用新穎良法於牙齒本質毫無損傷洗費每次三元

地址派克路白克路轉角九號（即卡爾登影戲院隔壁）

牙醫生　啟

各種英文書籍

特別大廉價

（二角可得一册）（一圓可得六册）

九月二十日截止

逾期仍照原價出售

良好機會幸弗錯過

中美圖書公司

南京路七十八號

請看三星舞台

准於九月二十日即廢曆七月二十八日星期六日夜開演

新排宋史俠情新戲初次起演四本

水泊梁山

新聘男女藝員及劇中與演角色一覽表列下

趙旭聲　飾林冲

初次到申武工絕頂文武全材趙藝員在東三省久負盛名扮相英俊嗓音宏亮歌喉一轉眞如鶴鳴天空至于做工則老到淋漓遠蓋武工之絕頂跌打翻捧若謂全才實不謬也

筱茹珍　飾白勝妻 如意仙女

女士初次來申在平津經名師之教導本台重金聘請來申平時不肯輕易一露色相者實抱有不鳴則已一鳴驚人之宗旨此次術本台挽友之商懇允於俯就女士之扮相天生秀麗歌喉清脆婉轉動聽一腔一調無不新穎一舉一動無不體貼實近來罕見之材也

金素琴　飾海棠 九天玄女

女士初次到申秀容天賦嫣娜動人喉音驚轉處處動聽至於做工之細蘊眞是初寫黃庭恰到好處無微不至更加娉婷之體態旖旎之表情諸君看過必要道一聲天生之命才也

醉月娟　飾梁夫人 嫦娥仙女

女士青衣花衫唱則字潤腔圓做則體貼細蘊無微不至

王英武　飾晁蓋

文武全材長靠短打英勇無比挽至友禮聘初次回申王藝員之武藝諸君早已知之毋庸本台贅述

毛燕秋　飾王平 吉祥仙童

乃名伶毛韻珂之子也家學淵源造詣實深工靠把短打武生武工嫻熟扮相英俊唱念翻打無一不佳

毛韻珂　飾張文遠

海上第一流之名伶也藝術之佳各界早有洞鑒毋庸本台贅述近因漢埠回申經本台之禮聘即將與諸君相見於紅氍毹上了

趙君玉　飾閻薛姣

海上最著名之青衣花旦也名譽之隆婦孺皆知聲價之高可見一斑此次加入本台棋逢對手

新舊劇大家文武鬚生　趙如泉　飾宋江

扮相儒雅譚派鬚生　張如庭　飾胡杜 宋太公

勇猛武生　劉虹霓　飾楊志 黃安

做工鬚生　小孟七　飾劉唐

文武花衫　小趙君玉　飾胡夫人 葡萄仙女

風雅小生　趙東昇　飾何濤

青衣花衫　景韻琴　飾胡小姐 織女仙女

優等花旦　賈璧雲　飾閻婆

短打武生　劉四立　飾阮小五

特等小丑　孟鴻茂　飾白勝 唐牛兒

文武鬚生　路凌雲　飾朱仝

其餘諸藝員俱飾重要角色同日登塲眞所謂牡丹綠葉相配相趁也

本台前演頭二三本水泊梁山蒙各界讚美故於歇夏期間更加悉心研究新排四本水泊梁山初次啓演情節優美限於篇幅不及詳載請諸君早臨賞光方知言之不謬也

"THE DIVINE LADY"

神女

（有念五個不可不看的特點）

(一)神女是美國第一國家公司出品的・
(二)神女是用維太風收音發聲的・
(三)神女是經過六個整月的攝製的・
(四)神女是用去二百萬美金的代價攝成的・
(五)神女是根據名作家E. Barrigeton原著攝製的・
(六)神女是由十大導演之一佛蘭克勞治特導演的・
(七)神女是世界從未有過的空前戰事歷史巨片・
(八)神女是世界從未有過的古裝香艶有聲巨片・
(九)神女是由著名的古典美人考侖格雷菲絲主演的・
(十)神女是由十幾位名角配演而成的・
(十一)神女是由一萬二千個退伍的水兵共同合作的・
(十二)神女是描寫英國十八世紀大英雄納爾遜艶事的・
(十三)神女是宣布古代絕色美人漢蜜爾敦情史的・
(十四)神女是充滿了彩色和偉大熱烈的羅曼斯的・
(十五)神女是表現民族主義的無上的尊嚴與精神的・
(十六)神女是最有精彩最有情節而最熱鬧的・
(十七)神女是獨多悲歌富有情曲的・
(十八)神女是佈景最大設備最難的・
(十九)神女是由十四個副導演助理導演的・
(二十)神女是由廿四個攝影師攝製的・
(廿一)神女是劃出一千九百里篩方的場所拍攝的・
(廿二)神女是僱用了四十五個化裝師助理的・
(廿三)神女是定造了三艘古式的大戰艦作戰的・
(廿四)神女是聘請了四十位歷史專家指導的・
(廿五)神女是已經有八百萬人看過而讚美的・

請你仔細底看　請你仔細底想　請你仔細底問　請你參閱文華出版的第二期電影雜誌底介紹文

◉明日起在夏令配克影戲院開映◉

夏令配克◎愛普盧

（靜安寺路卡德路口）　三時五時半九時一刻　日夜三次開映　蒙脫勃留主演　有聲偉大名作
新艷橋史
No Defsnse
（檢查許可）

（北四川路海寧路口）　三時五時半九時一刻　日夜三次開映　梅茂蘭主演　有聲浪漫巨片
多情之舞女
Peacock Ailey
（檢查許可）

東海戲院 EASTERN THEATRE

東熙華德路茂海路十一號（提籃橋下海廟前面）

「片子好有中文說明」「價廉地方最清潔」

今日開映四次

（午）二時起四時起（夜）七時起九時一刻起

兩大鉅片一次映完

卓別林
天下第一笑匠

Charlie Chaplin in "A Woman"

主演"滑頭婦人"可笑鉅片

反寫大學皇后秘密之鉅片

大學英雄
Sally Phipps in "Highschool Hero"

片經審查

樓下小洋兩角　樓上小洋四角　小孩半票

天蟾舞台

廿一禮拜日戲應名界的再三要求舉行第二次空前偉大禮拜日戲週

名角匹配　比衆不同　十一點鐘一准開鑼

全部七擒孟獲

▲魚目眞珠有眼均能認識
▲天蟾舞台全憑貨値價眞
▲提倡國粹▲特演國劇
▲白天開演▲務請早臨

本台於上禮拜日舉行秋涼後第一次的禮拜日戲週全部七擒孟獲　因匹配方面　十分齊全　深得各界顧曲諸君的讚美　稱爲空前　嘆爲觀止　故是日上座　出乎意料之外　開日戲的新紀錄　因此抱向隅者　頗不乏人　於是聯名函稹　要求本台於廿一禮拜日戲　舉行第二次日戲週　仍演七擒孟獲　本台情面難卻　順從衆顧　但這次演後　決不再連　爲特先期布告　諸愛看天蟾七擒者　先行定座　免得再抱閉門之苦　仍照舊例　十一點鐘開鑼　屆時請早爲幸

武昌大戲院　武昌路東四號　電話四〇七五九號

自有影片以來的第一張偉大無比之名片
比名震一時的賓漢賴婚十誡洪水等偉大片
比萬世流芳海上英雄美人心復活等片更興奮
比神仙艷舞白璧之愛巴麗名妹等片還肉感

欲免擁擠　**冰峰**　片中特印中文簡單說明　**奪美**　唯有早臨

（又名山神震怒）

以浪漫滑稽肉感神舞爲經以勇武義俠冒險犧牲爲緯

冰峰萬丈雪野千里溜之如飛極冒險尚武之能事
海濤澎湃晨光迷離裸女神舞窮浪漫肉感之大觀

時間　三時　七時　九時一刻　價目　樓上三角　樓下二角　日夜一律　隨票贈烟　小孩半價不贈烟

天蟾舞台今夜初次開演空前偉大新劇

第十本封神榜

●二十禮拜六日戲

匹配齊全　蓋世無雙　精采紛呈　大有可觀

全本鴻門宴

准演　珠聯璧合　無上傑作好戲

青年園地

北遊印象(一)
飛雪中北行
燕靈

冬日晨陽的嫩光、撫摸着尚在睡眠的上海、我們的一輛汽車、襯着昨夜的積雪、從勞働者們的忙碌中穿過、馳往江邊去、就在這樣的一瞬中、我是和上海握別了、

連年被運命搬弄着、這回的北行又何嘗不是被運命的搬弄呢、雖然我並不是一個運命的屈伏者、

在差不多一個月前、就接到兩封召我北去的信、因爲過去飢苦的連續、不幸的遭際之襲擊、雖然將要飄流到遼遠的關外、而那地方正是恐怖着中俄戰爭的近着國邊的區域、但爲着存了一個希望的憧憬、我是下了這冒危險而長征的決心、

後來又因爲一個最大的原因、阻止了我、從上海到哈爾濱的路費需要一百元才足夠、這個可怕的數目、我是沒有法子籌得出、

這樣、我總以爲北行是不能實現了、我到南京去尋飯碗、誰知一封航空信又把我從南京趕回到上海來、原來一位朋友要北歸、邀我同行、並借給我路費、

似乎運命是這樣注定了我、「不、我是在與運命抗爭着啊、

一甕、你應該到北方去、這是給你自己去創造的一個很好的機會、你不可失了這機會、你在南方的連續的愁苦、於你自身上有着很大的損失、……」朋友們對我這樣說、

是、「我是這樣想着而且決心北行、雖然北去後的現象如何我不敢預料、是的、一個月前老丁來信召我去、但他却不寄路費來、現在、已經距隔一個月的時期了、他也沒有來信、也許北方的現象不好、「不、我不應該這樣想、此次我能獲得一個旅行的機會、不也是一件很高興的事嗎、在北方、有黑森林、有空的沙漠、山嶺是永久白色的、空中常年飛着雪片……這些、將會給我的靈魂以無限偉大的感發、並且、到那裏、我可以比在南方更好更切近的機會去觀察赤俄對於我們民族橫肆焚掠和一切殘暴的情形、……

這回我是走上了長征的路了、當人們圍着爐、消度這顫慄在寒冬的歲尾、我正往寒帶長征、到常年飛着雪的北方去、

我撇脫了謝君與羅君的手、沉默地立在舢板上、在一次鳴鑼之後、輪機開始轉動、船身漸漸地離開碼頭、

悠游在大自然的懷抱裏　華振

別了、上海、別了、黃浦灘頭友人、別了、……

碼頭上的人羣漸漸在我的視綫上模糊了、上海、漸漸地我離開他遠去、我拉着陳君(同行的朋友)沈默地走回艙內、凝望着那兩件會跟我在江南流浪數年過的破行裝、

遠征開始了、我要把你們帶到塞外去、那裏沒有被南風吹墜的桃花瓣會跌落到你們的背上、那裏是常年飄着雪片啊、

華而不破眞絲襪

眞絲絲襪。欲其華麗而能久穿不破。非選購新式華而不破眞絲襪不可。色澤鮮艶。式樣時髦。經穿耐久。定價克己。(一)

最新式　最經穿

各大商店均有出售

Medias Holeproof

青年園地稿例

㈠文字以關於青年問題之討論、國內國外學校或學生之消息・隨筆・學校生活之描寫・隨筆等爲範圍、體裁不拘、
㈡圖畫以關於青年問題者爲限、
㈢照片以青年生活、(如運動・旅行・遊覽・演劇・演講・集會・展覽各種比賽等)藝術新聞、及青年運動等爲合格、不論個人團體、均所歡迎、
㈣稿紙勿寫兩面、
㈤文字每篇字數至多不得過二千、
㈥稿勿橫寫、字勿潦草、西文可省則省如不得已須引用原文、須附於譯文之下、
㈦圖畫勿用藍色水繪、並勿用有色之紙、須用白紙黑繪、
㈧來稿請註明青年園地編輯部收、
㈨來稿無論刊載與否、概不退還、如須退還、應預先聲明、並附足郵票、
㈩酬資文字每千字分三元・二元・一元三種、圖畫照片、每幅亦同此例、如有特殊之稿、酬資另訂、

老牌煤球　加價預告

河南路橋南堍　大華煤球有限公司　爲

敬請　各界惠顧從速　●九月二十五日起　●每担加洋一角

敝公司發行機製大華老牌煤球。四載有餘。對於質料之精。定價之廉。早已膾炙人口。毋庸贅述。近因原料煤屑。受金貴影響。增漲。已。一切工値用料。猛非昔比。原定售價。實難保持血本。已虧于九月二十五日起。每担加洋一角。情勢所迫。此實不得已之舉也。尚希愛用大華老牌煤球者。格外見諒。源源賜顧。無任感荷。煤爐照舊贈送。以示優待。在此數天。仍照舊價。不惜犧牲。藉酬盛意。原價……每担洋一元四角半　價……二担起送購滿四担

加贈煤爐一只　本埠免費送到一律現銀交易

招請本外埠特約分銷處　利金特別優厚詳章面索即奉

同業批發　即日起每噸加大洋一元

地址河南路橋南堍　電話一八八四三號

廣E2946

黃金大戲院

選映最興奮富刺激之武俠騎擊戰事偉大鉅片

眞材絕藝騎擊明星丁麥蓋主演 Tim McCoy in "Spoilers of the West"

勇士和番

●中華民族的興奮劑

轟轟烈烈的民氣！

被壓迫的弱小民族聯合起來把佔據你領土的敵人趕走！

浩浩蕩蕩的馬隊！

全片充滿妙絕驚險技藝馬上工夫必合觀者撟舌擊掌叫絕

●收回領土的好模樣

優待看客價目照價 樓下小洋三角 樓上小洋四角 日夜一律 孩童一律二角 開映時刻 三時一刻 七時一刻 九時半

百星大戲院

老靶子路福生路口 電話四一二五二號

故都春夢

穿插 奇聞

祗有今明兩天 開映勿失機會

蜚聲海外歸來我國伶王梅蘭芳博士在此片表演虞姬舞劍

喧傳上海爲情自殺之粵歌女駱慧珠在此片飾督軍姨太太

▲復興國產影片之革命軍▼ ▲對抗舶來影片之先鋒隊▼ ▲北京黑暗社會之燃犀錄▼ ▲我國家庭生活之照妖鏡▼

編劇監製 羅明佑 導演 孫瑜 演員 林楚楚 阮玲玉 劉繼群 王瑞麟 駱慧珠

(時間) 三點正 五點半 九點一刻 (價目) 四角 六角

名片預告 ●准九月念日即星期六● 開演

麗琳甘許主演 **情敵** 哀艷纏綿，婉轉情眞；悲哀淒涼，戰事鉅片。

福星大戲院

西藏路六十一號 新世界南部 電話六三三一二號

日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

今天日夜開映

唯一滑稽冒險愛情名劇

美人兒

Sally O'neill in "Mike"

下期開映 雷門諾伐羅 主演

虎穴劫美

Roman Novarro in The Road to Romance

價目 日夜一律 小洋二角 孩童全票 檢查許可

百老滙大戲院開幕預告

本公司爲謀影戲之普遍化及求各界得高尚之娛樂起見特不惜重資自建百老滙大戲院於百老滙路滙山路十一號莊嚴宏偉富麗堂皇陳設裝修俱臻美化而所映影片悉爲美國各大公司之有聲名貴出品且取價從廉不爲牟利開幕在即諸祈 垂意

奧迪安電影公司啓

卡爾登影戲院

靜安寺路派克路口 電話三三六四一號

祗有今天日夜開映 (日戲) 三時 五時半 (夜戲) 九時一刻

「陳夫人最後之一吻」要角雪培爾萊斯蓬傑作

全部對白離奇偵探鉅片

黑棋暗殺案

"The Bishop Murder Case" with Basil Rathbone, Leila Hyams

專寫紐約大偵探菲洛樊斯的探案技能

偵探小說多矣然無曲折饒趣如黑棋暗殺案者｜偵探影片多矣然無突兀動人如黑棋暗殺案者

優待顧客 (日) 六角 一元 (夜) 一元 一元半 二元 並不加價

北京大戲院

北京路貴州路口 電話一七四一〇

星期四 開映：五，六 日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

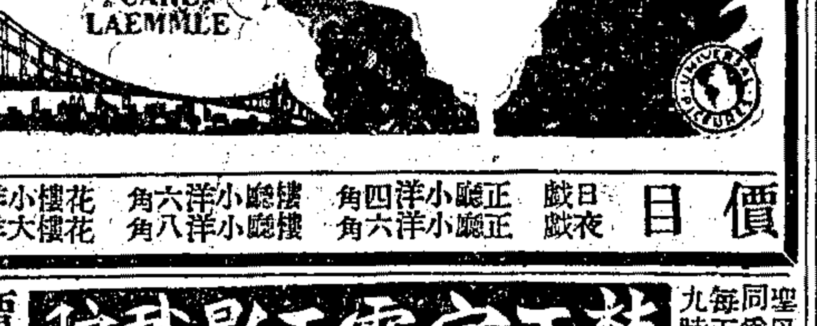
全部對白哀艷驚人名片

「畫舫緣」主角 史淦克勞脫 等四大明星合演傑作

有情人鴛帳未燬。劇盜施威。遽使分飛。片中警備森嚴之地。劇盜竟出入無阻。捕盜反被盜捕。變戰街巷。鎗彈四射。其表演深刻殘惡。令人不能卒睹。

結婚之後

驚心動魄足與「水落石出」相媲美！



價目 日戲 夜戲 正廳小洋四角 正廳小洋六角 樓廳小洋六角 樓廳小洋八角 花樓小洋九角 花樓大洋一元

九星大戲院

院址法租界福煦路南成都路口 電話三七八二三號

時間 下午 三時 五時半 九時一刻

今天日夜開演

(千呼萬喚始出來的滑稽愛情巨片)

兩位老牌滑稽明星

特勃留西斐爾史與却司脫康克林合作

兩老爭妻

突梯滑稽○無出其右○哄堂大笑○實在難得

W-C Fieids-Chester Conklin in "Two Flaming Youth"

價目 樓上小洋四角 樓下小洋二角 日夜一律 每客隨送奉名煙一包

浙江大戲院

浙江路神州旅社隔壁 電話六三八七九九號

今天日夜開映

湯姆威爾遜主演 歐戰寫眞 絕妙滑稽 名片

火腿蛋從軍

火腿蛋是食品？怎麽會從起軍來，豈不是太滑稽了麽，其實火腿與蛋是兩個黑兵面目生得特別滑稽，在歐戰時一同從軍到法國去加入作戰，二人同愛一個黑美人，爭風吃醋，後來因功升擢，因失敗而降爲下士，這其間一搭一擋閙出不知多少的笑話，一看此片，包你大笑三日，

(片中有華文說明)

遵從顧客意見 特別減低座價 樓上四角 樓下二角六角 幼童減半 一律小洋

時間 三點 五點 七點 九點 一刻 可以接連看映

東南大戲院

法華民國路福佑門對角 電話一二六六六號

今天日夜開映：日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

著名浪漫香艷佳片

大明星史璜生得意傑作

嬌養性

檢查許可特准公映 優待來賓特別廉價

價目 (日) 兩角 四角 (夜) 三角 八角

城南通俗影戲院

大東門南 小南門北 電話南市八百廿號

(日戲) 二點起 (夜戲) 七點 九點 (價目) 四角 二角 日戲幼童銅元十枚 夜戲幼童減半

今日開映 月明公司最近出品唯一武俠巨片 機關

關東大俠 四集

檢查許可

虹口大戲院

乍浦路海寧路 電話北四〇八一

今天 三點 五點 七點 九點一刻 開映

滑稽愛情名片

牛比大王

Dorothy Mackaill in "Smile Brother Smile"

新愛倫大戲院

院址虹口海寧路中 電話四〇二四五號

時間 三時起 七時起 九時起 價目 日夜同 樓上大洋二角 樓下洋一角 幼童減半

國曆九月十七號起連映二日夜

慧冲公司國產出品愛國俠情巨片

五分鐘

張慧冲 徐素娥 主演

片經檢許

蓬萊大戲院

小西門蓬萊市場之東 電車二三四路直達門首

全部修理暫停營業

梵王宮露天影戲院

聖母院路同孚路口 每天七時九時開映

價目 頭等二角 特等四角

上海影戲公司最著名出品愛情科學武術大電影

飛行大俠

一名妹妹我愛你

片已檢許

共和大戲院

西門方板橋 電話南市六六六

日戲三時 夜戲七時九時

女性大明星范朋克之姑娘主角琵琶妮但兒作滑稽浪漫巨片

百萬金

(今日開映) 聲拍納通機配奏美妙音樂 (檢查許可)

加映滑稽笑片二大本 新聞片一大本

(價目) 正廳二角 樓廳四角 小孩一律一角

胃氣咳嗽

代售處 上海先施公司 永安公司 新新公司 申報館 抱經堂啟

奧飛姆大戲院

公共汽車無軌電車站

武林班 日一點起 夜七點半起 影戲 日二點起 夜七點九點起

門票二角 隨意坐可屋頂上

聯合影片公司最近出品香艷劍俠武術巨片

風塵劍俠

片已檢查許可

長江影戲院

院址提籃橋平涼路 電話一五〇〇八

大中華百合出品

西遊記之一武俠神秘巨片

古宮魔影

(即天竺國)

檢查許可 (時間) 日場三時 夜場七時 九時 (價目) 一律兩角 孩童減半

中央大戲院今日起開映俠義機關冒險巨片

孤星影片公司最新名貴出品

黃文駿監製 陸福曜導演 包古松編劇 笪子春副導演 周詩穆攝影

張麗麗 錢似鶯 包古松 (主演)

飛燕

片已檢查許可

欲救心愛人爲心愛人所禁 足見世道人心之險惡
道人無道擄劫良家好女子 寺院僧道自當予以禁滅
一對姊妹花勇武不讓魯男子
晚近提倡女子體育之先着

飛燕爲武俠影片中獨樹一幟之傑作。由電影家陸福曜君導演。分幕穿插。非常精勁。孤星影片公司雖爲後起之製片公司。但所出諸片皆能得相當之美譽。蓋電影之主要。爲編劇・導演・表演・攝影。四端。此片編劇爲包古松君。於電影編劇表演。頗有心得。且此片爲其得意之作。導演陸福曜君。馳名電影界已久。向以善演溫文青年角色爲名。自漫游美之好萊塢後。對電影藝術。益爲孟晉。此片爲陸君集合中西二派之電影藝術而成之。故較陸君前出諸片尤勝。表演方面。女主角錢似鶯。在電影界之名望。雖無張楊二星之盛。但爲人極伶俐。面部表情。頗能逐劇意。爲將來有希望之明星。飛燕有此四美具幷。其價值。其內容。自可想見。至劇情方面。亦極奇突。視其他千篇一律之武俠片。爲勝實多。國產影片。爲國人亟宜提倡者。良好之國產影片。國人自當分外努力提倡。以勵其成功。則國人觀國產片。不僅娛樂已也。

加演新排洪憲歷史改良歌劇（王彝鼎君編）

新逍遙津

孤星戲劇團登台表演

[illegible]

本劇節目
宣統帝冷宮自嘆
袁世凱想做皇帝
蔡鍔總統府裝瘋
皇太后含淚索糧

時間 日戲三點鐘起 五點半起 夜戲九點一刻
座價 日戲四角 五角 八角 夜戲五角 六角 九角

新中央大戲院

北四川路海寧路角 電話四二二三二號
(日戲)三時起五時半起(夜戲)九時起今天三次
價目 (日戲)正廳三角 樓廳四角 包廂六角 (夜戲)正廳四角 樓廳五角 包廂八角 一律小洋 片已檢許

香艷肉感武俠愛情社會電影

馬戲女

虹口居民的福

眼福…可以看本院的馬戲女影片
耳福…可以聽東區電話中美聲

奇怪了。本院的馬戲女與東區電話中的美聲。有什麼關係。值得虹口居民這樣注意。還要說是虹口居民的福。究竟是怎麼一回事。倒要請教……因爲馬戲女主角張玉清女士。是一個有志氣有職業而美貌活潑的好女子。她做馬戲女影戲。是客串性質的。也是貢獻的。她是在電話公司虹口東區中做接線員。每天下午人們在虹口區接電話時。所聽得的宛妙的聲音。就是這位馬戲女主角張玉清女士。聽說將來張女士電影藝術成功。就要不幹這個接線生活了。所以現在的虹口居民看這部馬戲女影片。還得聽主角張玉清女士電話中的柔美的聲音。豈非眼福耳福雙全嗎。

恩派亞大戲院

三點鐘起 五點半起 九點一刻起 今天三次
(樓下)二角三角 (樓上)四角六角

賢南影片公司出品最近破天荒武俠離奇愛情片

黃金魔

曹元愷導演 葉娟娟主演 片已檢許

卡德大戲院

時間 三點起 七點起 九點起 （三次）
▲價目▼ 樓下二角三角 樓上四角

賀志剛 查瑞龍 陳聯芳 （主演）
請看轟傳一時之上海社會寫實巨片

舞女慘案

片已檢許
日夜加聘海上著名之魔術團 捲土重來
朝鮮魔術團登台表演 美女換身 槍斃美人

萬國大戲院

三點 七點 九點起 （今天三次）
價目 樓下二角 樓上三角

天一影片公司最近出品唯一哀艷社會寫實巨片

續大學皇后

即新紅樓夢 （片已檢許）

片中陳玉梅女士在滬海火車開足速率時一躍而下驚險萬狀令人咋舌

中華大戲院

時間 三點起 七點起 九點起 （每天三次）
價目 日戲二角三角五角 夜戲二角四角六角

楊小仲陳趾青導演

喧騰一時大衆歡迎武俠奇情國產巨片 著名出品昌明公司

二集火燒

平陽城

（片已檢查許可特准公映）

◉特點◉
▲光怪陸離之三派劍俠奇異法鬬
▲寫大俠之行俠事跡□烈烈
▲黑風莊之機關神奧天羅地網令人膽寒
▲有如天仙境地之偉觀彷佛
滾觀之覺胸襟怡然

世界大戲院

三點鐘起 七點鐘起 ▲二次▼
價目 樓下二角三角 樓上五角
明星影片公司出品最近空前偉大武俠奇情電影

第十一二集 火燒

紅蓮寺

片已檢許 十一二集本日映完

中山大戲院

三點起 七點起 九點起 （三次）
價目 樓下二角 樓上三角 包廂五角
張石川導演 胡蝶主演 片已檢許

今天接映明星公司偉大出品武俠名片

十三集 火燒

紅蓮寺

上海大戲院

北四川路老靶子路北 電話四三四二二一號

本院暫停營業改造最新式最宏偉之戲場擴充座位增設冷熱汽管務求觀衆之舒適而合於衛生決定加工趕築以期早日與各界相見

光陸大戲院

美國派拉蒙公司有骨子名貴聲片 今日三次開映

◆大導演特埃門高爾亭氏偉大傑構◆

茫茫人海誰願加以援手？

耐姍卡珞不朽哀情巨著

情魔

◎◎聲聲如雁唳霜天淒絕腸斷！語語如猿啼巫峽淚湧心酸！
◎◎比珍妮蓋諾表情更深刻十倍！比麗琳甘許表情更淒苦百倍！

悱惻纏綿◆哀感淒艷◆得未曾有

檢查許可

耐珊卡珞夙以喜劇表演見長於時其天才之卓越藝術之精湛實爲近今有數人才名導演高氏別具隻眼爲編此劇著意描寫悲哀之焦點耐珊演來淚隨聲下一種如怨如慕之神情痛哭失聲之慘呼實自有有聲影片以來所未曾聞見者令人廻腸盪氣低徊欲絕前在紐約放映女性羅帕無不爲之濕透小生非立帕福爾摩斯描摹情深一往之熱戀亦臻化境賺人眼淚不少

Nancy Carroll in "Devil's Holiday"

山西大戲院

海甯路北山西路口 電話四五五七六號
今天日夜開映 （加映華文說明） （配奏西樂音樂）

大明星韋廉海士主演
尚武球戰愛情佳片

花光球影

片經審查

SLIDE, KELLY, SLIDE,

運動家應具之精神即不驕驕者必敗人所共知苟自仗技術高强僥倖得勝然終爲人所不滿本片述一大運動家驕做詩張之經過誠熱心運動者之大借鏡也

光華大戲院

今天日夜開映三次：日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

著名偵探愛情佳片
大明星梅茂蘭及勞杜西得意傑作

蒙面新娘

"Masked Brilde"

優待觀客並不加價 配奏特別音樂

價目 樓下小洋二角 樓上小洋四角 樓上小洋六角 日夜一律

國民大戲院

滬上唯一廉美高尚的影戲院
乍浦路海寧路中 電話四六一八二號
今天日夜開映 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻

蓮妮亞都麗主演歷史愛情傑作

火林救美

有中文字幕 有美妙音樂

Renee Adoree in "Flaming Forest"

▶看過戰地之花和羅哥麗克的一定成亞都麗的藝術天材◀
有香艷的表演。有精警的動作。有火景的偉大

正廳小洋二角 樓廳小洋四角 兒童減半 日夜一律

冷面滑稽家 裴斯開登 BUSTER KEATON

第一次開口傑作 美藝化的滑稽鉅片

優哉遊哉 "FREE AND EASY"

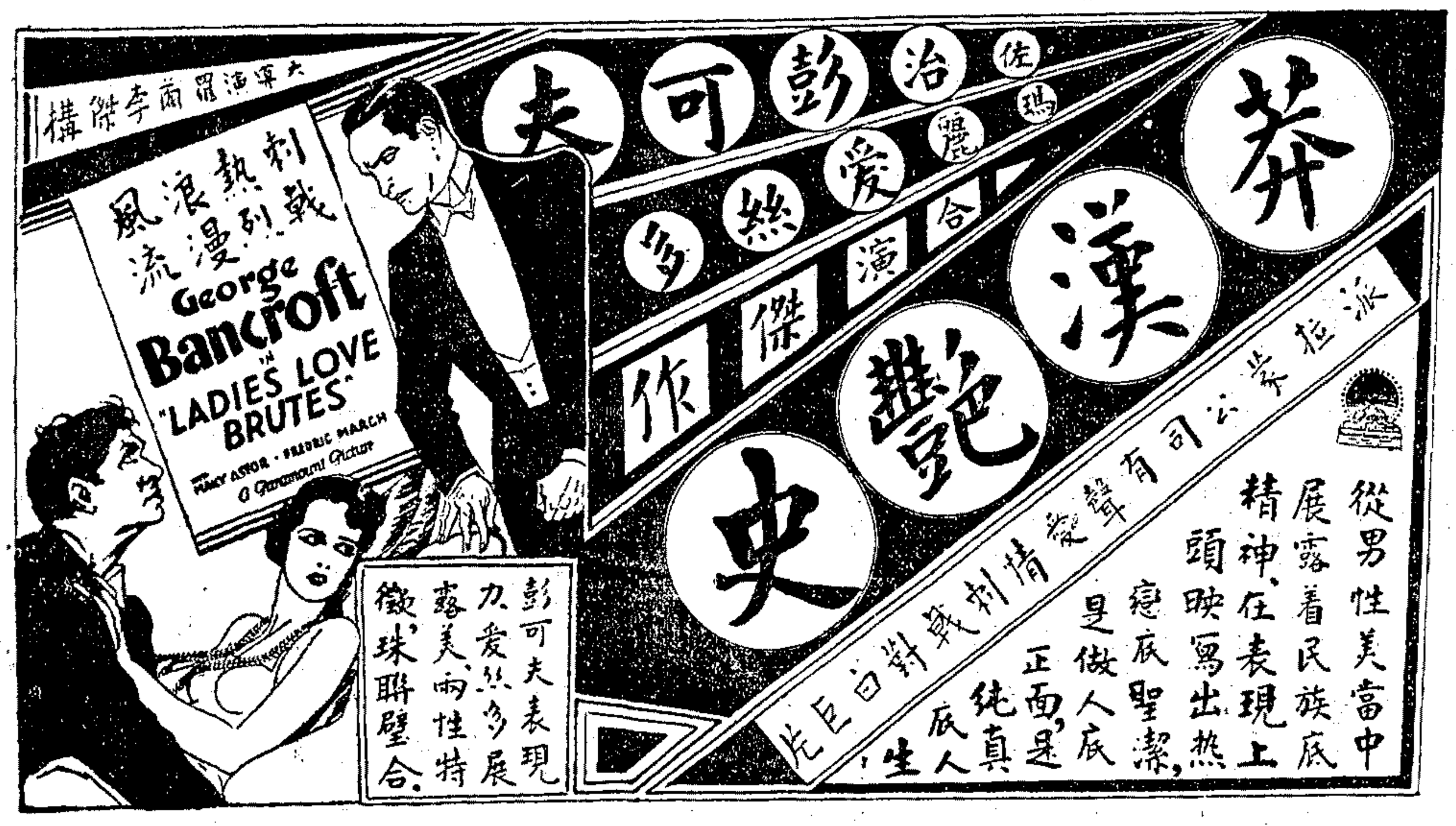
明日起開映於 卡爾登 隨時可以定座

奧迪安大戲院

時間 下午三時 五時半 九時一刻

價目 (日)五角 七角 (夜)七角 一元

今天日夜開演



南京大戲院

愛多亞路五二三號 電話一〇七八二號

今天日夜開映：日戲三時五時半 夜戲九時一刻

魯意絲瑪倫及華德裴郎合演傑作

完璧

全部對白香艷浪漫名片

名歌二支曲曲悅耳賞心

福斯影片公司慕維通最新出品

是劇述一小家碧玉。花容月貌。情竇方啟。耳所聞者綺聲。目所觀者媚態。跡所至者縱歡冶遊之壻。且酩酊醉後。宿於少男之臥室中。翌朝醒來。方悟天下男子心果爲何如。瑪倫女士。素擅浪漫。裴郎曾主演「覺悟」爲彭開爽孝術門分演後所覓得之情人。扮相風流以風流明星合演風流劇斯片信風流矣。

加映……福司最新有聲新聞慕維通及滑稽最新

價目			
日戲	正廳大洋六角	樓廳大洋一元	花樓大洋一元半
夜戲	正廳大洋一元	樓廳大洋一元半	花樓大洋二元

巴黎大戲院

霞飛路華龍路西 電話三五一一二二號

專映卡爾登精選上海從未映過之無聲鉅片

今天最後一日開映：日戲三時五時半 夜戲九時一刻

大明星劉考迪主演莊諧並俱愛情名片

花間浪蝶

Lew Cody in "The Gay Deceiver"

有青年男女的愛 有老年夫婦的愛

男子看了得知如何對付一拘謹的妻子

女子看了得知如何對付一虛偽的丈夫

有荒唐虛偽的愛 有誠實懇切的愛

新價目 日戲 樓下三角 五角 樓上六角 八角 夜戲 樓下四角 六角 樓上八角 一元

明天請看 慾海情天

明天星期五開映！！明天星期五開映

烏發公司一九三〇年偉大出品

歐洲最美麗女明星 貝娣亞門

靈肉的衝突男主角 佛羅里煦

主演轟動世界凄艷鉅片

慾海情天

寫情天中的甜蜜令人醉！寫慾海中的痛苦令人驚！

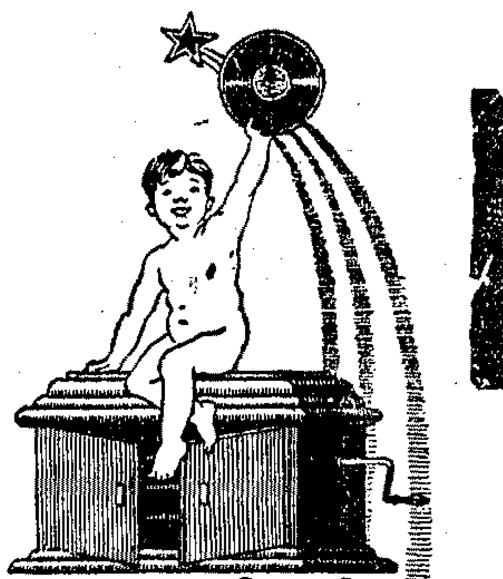
本片不但表演神化抑且導演深刻不但轟動全歐抑且轟動世界近在日本東京大阪神戶各「松竹座」一大戲院同時開映均曾連續一月之久事實可稽非可誑語

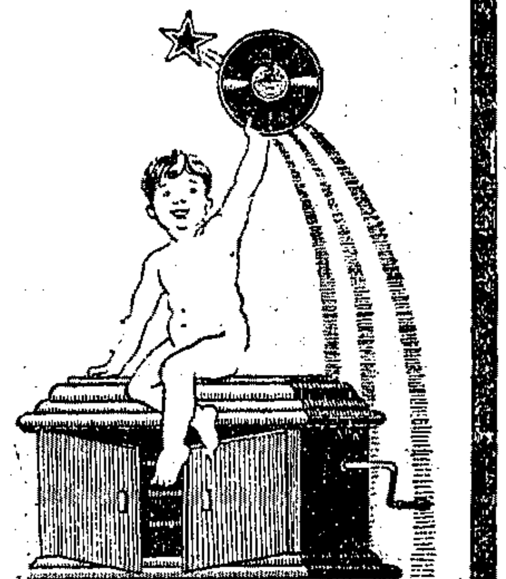
◀極盡慷慨激昂和纏綿悲惻之能事▶

◀是本院繼靈肉的衝突後一大貢獻▶

明天請看 慾海情天

高亭新片





發音清亮 無與倫比

高亭唱片 高亭唱片

全浙馳名越劇名角

玉麟官 鳳凰閣

吳昌順 王茂元 合唱 龍虎門 殷家浦

吳昌順 玉麟官 合唱 寶蓮燈之鐘鼓樓 潼關

吳昌順 梁幼儂 合唱 取孟州 高平關 博望坡

玉麟官 梁幼儂 合唱 雙貴圖

玉麟官 梁幼儂 合唱 潞安洲

玉麟官 王茂元 合唱 玉龍球夜嘆

梁幼儂 松獻圖求乞

著名滑稽 江笑笑 爛污婚姻

著名宣卷 曹少堂 螳螂做親 山東滑稽西洋鏡 大小腳姑娘

老牌滑稽 王无能 炒什景 改良哭妙根篤爺 蘇州空城計

著名宣卷 史鑑淵 滑稽道士 大結緣

著名滑稽 陸嘯梧 上海新嫖客 王道士捉妖

彈詞名家 楊月樓 楊星樓 珍珠塔白雲菴相會

管无靈 程笑亭 路遙知牛力

著名南灘 金翠玉 金翠香 的篤班調 鳳陽花鼓 馬燈調

高亭公司

江西路五十八號 電話一六五五六